

Schedule 附屬表

支給費科目 Supply Services for which voted or granted	金額 Amount	議會決議 Resolutions reported
---	--------------	------------------------------

命 命 書

大藏省委員

一、支給費

朕茲ニ千九百何年三月三十日終了ノ年度ニ於テ、隨時仕拂ヲ要スル本命令書附屬別表記載ノ政府ノ支給費ヲ支辨スル爲メ、何々召集議會ハ朕ニ許スニ、附屬別表ニ掲記スル各項ノ金額ノ支辨ヲ以テシタルヲ以テ別表記載各項ノ額ニ超過セサル範圍内ニ於テ、隨時右仕拂ノ爲メ英蘭銀行又ハ愛蘭銀行内ニアル朕ノ國庫金勘定ヨリ支出シ、又ハ同勘定ヨリ該支給費ノ仕拂ニ任スルモノ、勘定ニ其要求ニカ

カル額ヲ組入ル、事ヲ鄉等カ隨時英蘭銀行、又ハ愛蘭銀行ニ任命スルハ、朕ノ欲シ且ツ嘉フ所ナル事ヲ示ス。

右國庫金ノ支出又ハ組換ハ、千八百六十六年會計監査條例(ヴ[#]クトリア即位第二十九年、及三十年法律第三十九號第十五條)ヲ以テ附與シタル權限ニヨリ、會計監査總監カ右兩銀行内ニ於ケル朕ノ國庫金勘定ニ對シ、鄉等ニ與ヘタル又ハ今後隨時ニ與フヘキ信用ヲ得テ、之ヲナス可キ事及其額ハ全體ニ於テ同年ノ支給費ニ對シニ議會ニ於テ充當シタル財源ノ範圍ヨリ會計監査總監カ右ニ示ス方法ヲ以テ鄉等許容シタル信用ノ額ニ超過ス可ラサル事ヲ命ス。

千九百何年何月何日朕ノ宮庭ニ於テ授ク、

奉 勅

何 某

二、豫算額通知書 豫算カ議會ヲ通過シ豫算額一定スル時ハ、大藏省ハ各省ノ會計長官及仕拂總監ニ宛テ該年度ニ於ケル各廳ノ豫算額ヲ通知スル爲メ、左ノ豫算額通知書ヲ發ス、

INFORMING DEPARTMENTS THAT VOTES HAVE
BEEN TAKEN.

Treasury Chambers.

190

Sir,
 I am commanded by the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury to acquaint you that the following Vote of Parliament have taken for the service of the year 190 ; and now available.

Sum	Title of Vote	Nature of Vote

I am Sir,
 Your obedient Servant,

To the
 Accounting Officer,

豫算額通知書

陛下ノ大藏省委員ノ命ニヨリ、左記豫算額貴省某年度費用トシテ確定シ、使用差支ナキ旨ヲ通知ス、

金額	款	名	豫算ノ性質
何々	何々		

大藏省總務長官

又ハ次官

某省會計長官宛

仕拂總監宛ノ通知書モ之ニ準ス、

豫算カ決定シ君主ヨリノ命令書アリタル時ハ法律上ヘ何時ニテモ支出官廳ニテ其所屬經費各款ノ使用ヲ得ル筈ナレトモ、實際ノ手續上ニ於テハ、大藏省ヨリ各支出官廳ニ對スル訓令(一八八〇年九月二十三日大藏省訓令)アリテ、大藏省カ上記豫算額通知書ヲ發シタル後ニ非サレハ、各廳ハ經費ノ支出ヲ請求スル事ヲ得サルモ

ノトス、若シ又至急支出ノ必要アル時ハ大藏省ヨリ假通知書ナルモノヲ發シ、後來ノ豫算額通知書ノ範圍内ニテ一時支出ヲ許ス事アリ、又支出各廳ヨリ其必要ニ迫リ仕拂總監ヲ經テ假通知書ノ送付ヲ請求シ、大藏省ヨリ之ヲ發送スル事アリ、三、大藏省ヨリ會計監査總監ニ對シ「國庫勘定」ニ關スル信用ヲ請求ス、既定費ノ條ニ於テ述ヘタルト同一ノ理由ニ基キ、大藏省ハ英蘭銀行又ハ愛蘭銀行ニ對シ國庫勘定ヨリ支出ノ命令ヲナスニ先チ、會計監査總監ニ對シ信用ヲ請求ス、但シ支給費ノ信用請求ハ既定費ノ如ク二種ノ請求ナキモ、豫算確定案ニテ定マレル額、即議會カ承認シテ各款支出ニ充當シタル財源ノ總額(The amount of the Ways and Means)ニ超過ス可ラス、但シ實際上大藏省ニ於ケル取扱ヲ見ルニ信用ノ請求ハ概數ヲ以テ之ヲナシ、一度ニ付英蘭銀行ハ千萬磅、愛蘭銀行ハ百萬磅ツ、爲シ、支出ノ總額之ニ達スレハ、又同額ノ請求ヲナシ大概毎半期ニ壹兩回位、之ヲナスヲ例トス、

會計監査總監ハ右ノ請求ニ基キ豫算ニテ定メタル該年ノ支出額ニ超過セサル事ヲ檢シタル上、信用ヲ附與シ、其旨英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ニ通知ス、

以上ノ各手續ヲ經テ最後ニ監査總監ヨリ右ノ支給費支出ニ關スル信用ヲ與フル時

ハ、即支給費支出準備成リタルモノニシテ、其以後ハ支出ノ手續ニ屬スルカ故ニ以下各節ニ於テ之ヲ詳述ス、

第三節 支 出

經費ノ支出ニ關スル準備手續ハ前款ニ記スル所ノ如シ、本款以下ニ於テハ上記ノ準備手續ヲ經タル後、「國庫勘定」即合同資金ハ如何ニシテ支出セラル、ヤ、又如何ニシテ之カ債主ニ仕拂ハル、カラ說カントス、

英國歲入金ノ全部ハ英蘭銀行、及愛蘭銀行内ニ「國庫勘定」トシテ預入セラル、斯ノ如ク預入セラレタル資金ヲ大藏省ノ命令ニヨリテ同勘定ヨリ拂出シテ仕拂事務官、即英蘭ニ於テハ仕拂總監、愛蘭ニ於テハ大藏省愛蘭事務長官ノ勘定ニ入ル、事ヲ稱シテ「國庫勘定」ノ支出ト云フ、

註 仕拂事務官ハ既定費ニ於テハ、國債利子、及國債取扱料ハ英蘭銀行營業局長、有期年金、及各種減債資金ハ國債委員、皇室經費以下其他ノ既定費ハ仕拂總監、又支給費ニ付テハ重ニ仕拂總監ナリ、尙其詳細ハ以下之ヲ詳記ス、

「國庫勘定」ヨリ支出セラレテ英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)内ニ開カレアル各仕拂事務官口

座ニ存スル公金ニ付テハ、殊ニ法律上之ヲ他ノ私人ノ勘定ト區別シ、且ツ法律上ノ保
障ヲナシ置クノ必要アルヲ以テ、千八百六十六年會計監査條例ニ於テハ大藏省ニ與
フルニ同行内ニテ公金取扱ノ科目ヲ指定スル事、及同行内ニアル特定ノ勘定ヲ指定
シ、之ヲ公金勘定ト見做ス可キ旨ヲ規定セリ、又同行内ニアル公金勘定取扱者タルノ
公吏カ、死去若クハ轉免ノ場合ニ於テハ、其科目ニ存スル殘額ハ、他ノ法律ニ規定ナキ
限り、之ヲ繼承シタル吏員ノ勘定ニ移ス可ク、又公吏死去ノ場合ニ際シ、其私產ト混同
セシメサルタメ、之ヲ死亡者ノ資產ニ組入レ、又ハ如何ナル方法タルヲ問ハス、其法定
代理人ノ處分ヲ許サ、ル旨ヲ規定セリ、

第一
部
分
研
究
費

既定費支出ノ第一ノ手續ハ大藏省ヨリ英蘭銀行ニ對シ命令書ヲ發シ國庫勘定アリ既定費ノ性質ニ從ヒ各仕拂事務官ニ拂出サシムルニアリ、

大藏省ヨリノ支出命令書ハ總務長官總務次官又ハ若シ不得已場合ニ於テノ鉛印付
命シタル官吏之ニ署名シ且支出ノ科目ヲ記載スル事ヲ要ス其形式左ノ如シ

Great Britain

Consolidated Fund Services

No.—

Quarter to —————— 190

K. M. GUNSTONE

807

Under the authority of the Exchequer and Audit Department Act, 1866 (29 & 30 Vict., C. 39, S. 13), and of the credit granted to the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury, by the Comptroller and Auditor General, on the account of His Majesty's Exchequer at the Bank of England, under the Provisions of the said Act: I am commanded by the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury to request that you will transfer the following sums, on the — inst., from the said account to the — in your books, on account of the Charge of the Consolidated Fund in Great Britain for the above-mentioned Quarter.

Service Amount

I am to request that when the sums shall have been transferred accordingly, you will transmit this Authority to the Comptroller and Auditor General.

I am, Gentleman
Your obedient Servant,

To the Governor and Company
of the Bank of England.

第一 號貌列額ノ分(愛蘭分モ之ニ同々)

支出命令書

一既定費(但シ何年何月ニ終ル四半期分)

千八百六十六年會計監査條例(ジ・ク・ト・リ・ア即位第二十九三十一年法律第三十九號第十三條)及同條例ノ規定ニヨリ會計監査總監カ英蘭銀行内ニム「國庫勘定」ニ對シ、陛下ノ大藏省委員ニ付與シタル信用ニ依リ、貴行ハ本月何日左記金額ヲ上記四半期ニ於ル貌列額分既定費トシテ「國庫勘定」ヨリ貴行ニ開カレタル(何々仕拂事務官)勘定ニ組入ラレ度、陛下ノ大藏省委員ノ命ニヨリ此段申進候也。

費	目	金	額
	何	々	

右金額組入済ノ上ハ本紙會計監査總監へ御回付相成度候也。

年 月 日

ホリイト・ホール 大藏省

大藏總務長官

英蘭銀行宛

既定費ノ支出額ハ法律ニテ定メラレ、大藏省ハ之カ支出額ヲ毎四半期毎ニ區分シ、記入シタル帳簿ヲ有シ、毎回ノ支出毎ニ其額ヲ帳簿ニ記入シ、以テ支出總額カ法律ニテ定メタル額ニ超過セサル事ヲ期ス。

英蘭銀行ニテハ右命令ニヨリ之ヲ左ノ區別ニ從テ「國庫勘定」ヨリ拂出シ、各仕拂事務官ノ口座ニ組入ル。

- 一、確定公債利子
 - 二、流動公債利子
 - 三、公債取扱手數料
 - 四、有期年金
 - 五、新減債資金
-
- 英蘭銀行營業局長ヘ仕拂
國債委員勘定ニ振替

六、皇室經費

七年金及恩給

八、俸給及諸給

九、裁判所費

十、雜費

仕拂總監勘定ニ振替

十一、地方稅勘定支出金　英蘭及蘇格蘭分ハ英蘭銀行内「地方稅勘定」(Local Taxation Account)ニ愛蘭分ハ愛蘭銀行内同勘定ニ振替、

英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ニ於テハ上記ノ手續ニヨリ「國庫勘定」ヨリ現金支出又ハ振替拂出アリタル時ハ其日ノ毎日報告表ニ於テ之ヲ大藏省及會計監査總監ニ報告ス、

第二款 支給費

支給費支出ノ準備手續カ終了シタル時ハ、進ンテ左ノ支出手續ヲナス、

一、仕拂事務官ヨリ大藏省ニ對シ支出ノ請求ヲナス、支給費ハ大別シテ一、徵稅官廳(二)陸海軍省及(三)其他ノ諸官省トナス事ヲ得、此中陸海軍省費及其他ノ諸官省ノ經費、即支給費ノ最大部分ハ仕拂總監ノ手ヲ經テ仕拂ヲナシ、徵稅官廳ノミ同總

監ノ手ヲ經過セス自己ノ仕拂事務官ヲシテ直接ニ國庫ヨリ拂出ヲ受ケシム、
徵稅官廳仕拂事務官ハ自己所管ノ廳費何程ナル可キカラ計リ、隨時大藏省ニ通知シテ、國庫勘定ヨリ自己ノ勘定ニ組入レン事ヲ請求ス、
仕拂總監ハ其所管ノ區域廣ク各省ニ涉リ、且何レモ自己カ直接ニ管掌スル所ニ非サルヲ以テ、何時何程ノ經費ヲ要スルカハ勢ヒ各省ヨリノ請求ヲ待ツニ非スンハ之ヲ知ル事能ハサルヲ以テ、各省ハ其所要額ヲ知ラシムルタメ毎日仕拂總監ニ對シ、各廳仕拂通知書(形式下條ニ記ス)ヲ送付ス、仕拂總監ハ之ニヨリテ其日ニ於ル各省經費ノ必要額ヲ知リ、若シ英蘭銀行内自己ノ勘定ニ餘裕アリト見レハ別ニ大藏省へ請求ヲナサ、ルモ不足ト認ムル時ハ之ヲ見計セ大藏省ニ對シ英蘭銀行「國庫勘定」ヨリ同行内自己ノ勘定ニ組入方ヲ命セラレン事ヲ請求ス、其書式左ノ如シ、

國庫勘定支出請求書

下記諸經費ニ要スル合計金何々磅ヲ本月何日英蘭銀行國庫勘定ヨリ支出相成度候也、

百八十四

年
月
日

卷之三

仕拂總監

Pavimaster General's Office.

I hereby Certify that Exchequer Supplies will be required at the Bank of England on the instant, for the Sum of £
for the Services undermentioned, viz.:—

某日ニ於ケル仕拂總監帳簿内各經費残高及其翌日ニ於ケル國庫ヨリ支出サル可
キ 金高左ノ如シ、

Daily Returns of the Accounts of the Several Services to the Paymaster General and of the Exchequer Supplies, issued for the following day.

某日終了ニ於ケン高 Balance at the close of		支・出・高 Supplies issued for
陸軍省 Army	海軍省 Navy	
何 々	何 々	
殘 余 in favor of the Services	残 余 in favor of the Services	
不 足 Against them	不 足 Against them	
差 額 Net Balance in Credit	差 額 Net Balance in Credit	
現金 金渡 差引 る殘 Exclusive of Imprest to the Cashier of	現金 金渡 差引 る殘 Exclusive of Imprest to the Cashier of	

二
弟
恩
旨

Paymaster General Office.

百八十五

總監ハ各省經費ニ付自己ノ手許ノ計算ヲナスニ付テハ、各省毎、格別ノ口座勘定ヲ有スレトモ、各省毎日ノ要求額ニ付テハ必シモ一省毎ノ殘額ヲ見ス、彼是融通シテ全體ノ計算上不足ト見ル額タケヲ、大藏省ニ請求スルニ止マル、又此仕拂總監ヨリ大藏省ヘノ請求ハ、徵稅官廳ノ如ク隨時ニナスニ非シテ、毎日之ヲ爲ス、如斯毎日請求ヲナスカ故ニ、同總監ノ手心トシテハ、請求後英蘭經費ニ開シテハ約一日分ノ各省ノ必要ニ應スル丈ノ準備ヲナセハ可也、是レ萬一不足ヲ感スルモ仕拂總監廳ハ關係官廳タル大藏省及英蘭銀行ト共ニ倫敦ニアルカ故ニ數時間ノ間容易ニ之カ手續ヲ了シ、自己ノ勘定内ニ組入ル、事ヲ得ル故ナリ、然レトモ稍避遠ナル愛蘭ニテ仕拂ヲ要スル經費、又ハ全體ノ經費ニ於テモ毎四半期終末ニ際シ、一時ニ巨額ノ經費仕拂ヲ要スル場合ニハ、稍遠キ將來ヲ見越シテ國庫勘定拂出ヲ請求シ置クノ必要アリ。

二、大藏省ハ英蘭銀行又ハ愛蘭銀行ニ對シ「國庫勘定」ヨリ拂出ヲ命ス、國庫ノ收入金ハ凡テ英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ニ拂込マレ、「國庫勘定」又ハ合同資金トシテ同行ニ預入セラル、大藏省カ上記數回ノ手續ヲ經テ同資金ニ對スル會計監查總監ノ信用ヲ得タル後ハ、同省ハ全ク該資金ニ對スル處分ヲ許サレタルモノニシテ、信用

ノ範圍内ニ於テ何時ニテモ同行ノ「國庫勘定」ヨリ拂出ヲ命スル事ヲ得ルカ故ニ、同省ハ一方國庫收入ノ狀態ニ鑒ミ、他方國費仕拂ノ程度ヲ計リ緩急調和シテ之カ拂出ヲ命スルモノトス、殊ニ仕拂事務官中ニテモ仕拂總監ノ如ク、其仕拂ノ範圍廣ク數省ニ涉ルモノハ、同省ニ於テ手加減ヲ加ヘ、仕拂總監ノ手許ニ存スル總額(同總監ノ請求額モ幾分ノ手加減ヲ加フ)トモ其手許ニハ各省經費別々ノ計算ヲ立ツルカ故ニ、勢ヒ其總計ノ請求額ハ必要以上ノ多額ニ上ル事アリ)ヲ彼是流用シテ、各省其日ノ請求ニ應スル事ヲ得ル見込アル場合ニハ、其請求額ノ幾分ヲ削減スル事アリ、大藏省ヨリ英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ヘナス支出ノ通知書ハ、既定費同様同省總務長官、又ハ總務次官若シ兩者共不得已場合ニハ、臨時任命シタル官吏之ニ署名シ、且支出ノ款名ヲ記載スル事左ノ如シ、

第一號貌列顛分(愛蘭モ之ニ同シ)

支出命令書

一、支給費 千九百何年分

千八百六十六年會計監査條例(ヴァクトリア卽位第二十九三十年法律第三十九號

第十三條及同條例ノ規定ニヨリ會計監査總監カ英蘭銀行内ニアル「國庫勘定」ニ
對シ陛下ノ大藏省委員ニ付與シタル信用ニヨリ、貴行ハ本月何日左記金額ヲ下
記ノ支給費トシテ「國庫勘定」ヨリ別ニ貴行ニ開キアル仕拂總監ノ支給費勘定ヘ
組入レラレ度、陛下ノ大藏省委員ノ命ニヨリ此段申進候也。

支給費金額

何 何

今 今

右金額組入済ノ上ハ本組會計監査總監ヘ街向付相成度候也

大藏經務提官

SUPPLY SERVICES.

Great Britain.
(order for issues) _____
Year 190_____

Treasury, Mitchell,

Under the authority of the Exchequer and Audit Department Act, 1866 (29 & 30 Vict., Cap. 39, Sec. 15) and of the credit granted to the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury, by the Comptroller and Auditor General, on the account of His Majesty's Exchequer at the Bank of England, under the Provisions of the said Act: I am commanded by the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury to request that you will transfer the following sums, on the — inst., from the said Account to the "Supply Account" of His Majesty's Paymaster-General in your books, on account of the Supply Services mentioned.

Amount	Supply Service

I am to request that when these sums shall have been transferred accordingly, you will transmit this Authority to the Comptroller and Auditor General.

I am, Gentlemen

Your obedient Servant,

To the Governor and Company
of the Bank of England.

大藏省ハ右ノ國庫金支出ヲ英蘭銀行ニ命スルニ際シ別ニ備ヘタル帳簿ニ記入シ、該帳簿ニ記入シアル豫算ノ款項ニ對比シ、超過セサルヤラ檢シタル上之カ支出ヲ命スルモノトス。

大藏省ハ凡テ國庫勘定支出ノ事務ニ關スル全權ヲ有シ、英蘭銀行内ニ仕拂事務官カ有スル勘定名稱ノ如キモ如何ナル法律ヲ以テ命セラレタルモノナルモ、同省ニ於テ必用ト認ムル時ハ適宜其廢除分合ヲ命スル事ヲ得。

三、英蘭銀行又ハ愛蘭銀行ニテハ「國庫勘定」ヨリ拂出シ之ヲ仕拂事務官ノ口座ニ組入ル、英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ハ大藏省ヨリノ命令書ニヨリ「國庫勘定」ヨリ拂出シ、之ヲ仕拂總監又ハ各收稅官廳仕拂事務官口座ニ組入ル、事左ノ如シ。

- 一、陸海軍及其他各省經費 仕拂總監「仕拂勘定」、
- 二、稅關經費 「稅關總監勘定」、
- 三、國內收稅廳經費 「國內收稅委員勘定」、
- 四、郵政廳經費 「郵政總監勘定」、

ス、

第四節 仕拂

第一款 總 說

本節ニ於テハ英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ノ「國庫勘定」カ同行内ニ開キアル「仕拂事務官勘定」ニ振替ラレ支出手續ヲ了シタル後、如何ニシテ債主ノ手許ニ仕拂ハル、カヲ述ヘシトス。

政府カ「國庫勘定」ヨリ支出ノ手續ヲ了シタル後ニ於ル、既定費及支給費ノ狀況ハ左ノ如シ、

一、既定費

(一) 國債費

イ、確定公債利拂基金

ロ、流動公債利拂基金

ハ、國債取扱費

ニ、有期年金

ホ、減債基金

英蘭銀行(及愛蘭銀行)營業局長へ仕拂
國債委員へ振替

(二) 其他ノ既定費

イ、皇室經費

ロ、年金及恩給金

ハ、俸給及諸給

ニ、裁判所費

ホ、合同資金雜費

仕拂總監へ振替

(三) 地方稅勘定ニ對スル補助費

イ、英蘭分

地方大臣勘定へ振替

ロ、蘇格蘭分

蘇格蘭大臣勘定へ振替

ハ、愛蘭分

愛蘭大臣勘定へ振替

二、支給費

イ、陸軍費

ロ、海陸軍工廠費

ハ、海軍費

仕拂總監へ振替

ホ、稅關費

ヘ、國內諸稅徵收費

ト、郵政費

稅關廳仕拂事務官へ振替
收稅廳仕拂事務官へ振替
郵政廳仕拂事務官へ振替

右ノ如ク仕拂總監ノ管轄ハ殆ト全部ニ涉リ殊ニ其中ニハ陸海軍費ノ如ク國家歲出ノ大部分ヲ占メ巨額ノ仕拂ヲ要スルモノアルカ故ニ仕拂事務ノ最大部分ハ同總監ノ司掌ニカヽルモノト云フ可ク又同總監以外ノ仕拂事務中國債委員及英蘭銀行ノ手ヨリスル國債元利金仕拂手續ノ如キハ自ラ一般國庫仕拂トハ別種ノ手續ニ屬シ又稅關廳以下仕拂事務官ノ仕拂手續ハ專ラ仕拂總監ノ手續ニ準スルカ故ニ本節仕拂事務ノ手續ニ付テハ既定費及支給費共專ラ仕拂總監廳ノ取扱手續ニ重キヲ置キ

之カ 説明ヲナサントス、

第二款 既定費

既定費中確定公債及流動公債ノ利子仕拂ハ英蘭銀行ニ於テ特種ノ規定ニ基キ、各債主ニ仕拂ヒ、又國債取扱費ハ「國庫勘定」ヨリ支出アルヤ、同時ニ之ヲ一口トシテ英蘭銀行ニ仕拂フヲ以テ別ニ仕拂ノ手續ナルモノナク、又有期年金及減債基金ハ國債委員ノ手ニ於テ公債買入又ハ銷却等ノ爲メニ隨時ニ各特種ノ規定ニ基キ、仕拂ヲナシ、地方稅勘定補助費モ各特別ノ規定ニ基キ、仕拂ヲナシ、地方稅補助トシテ仕拂ヲナサンムルカ故ニ、一般仕拂事務トシテハ、只右令ヲ發シテ地方稅補助トシテ仕拂ヲナサンムルカ故ニ、一般仕拂事務トシテハ、只右以外ノ既定費、即仕拂總監ノ司掌ニカヽル仕拂事務ニ止マルモノトス。

既定費中仕拂總監ノ取扱ニカヽルモノ、即皇室經費以下ノ經費中、或モノハ大藏省ヨリ同總監ニ對スル永久委任ニヨリ、又或モノハ隨時委任ニヨリ、各其命スル所ニ從ヒテ仕拂ヲナスト雖モ、其大部分ハ大藏省ニ於テ毎四半期ニ於テ同期内ニ於ケル仕拂ヲ見計ヒ、仕拂總監ニ宛テ既定費仕拂通知書ナルモノヲ發ス、本通知書ニハ別ニ債主人名表(Schedule)ヲ付シ、同總監ヲシテ右ノ通知書並ニ附屬表ノ示ス所ニヨリ之カ仕

拂ヲナサンム、仕拂通知書、書式左ノ如シ、

ENGLAND.

(Consolidated Fund Account)	Quarter to	190
Doc. No. _____	Treasury Chambers,	190
Order. No. _____		

I am commanded by the Lord

Commissioners of His Majesty's Treasury to authorize you to pay to _____
the Sum of _____
for _____
and to charge the same to
the above-mentioned Account.

I am,
Your obedient Servant,

To
His Majesty's Paymaster-General,
Whitehall.

第 號

合同資金既定費仕拂通知書

一、仕拂通知書第何號

一、合同資金既定費英蘭分千九百何年何月何日ニ到ル四半期分
右何々經費トシテ何々磅上記勘定ヨリ引出シ別表ノ通り御仕拂相成度大藏委員
ノ命ニヨリ此段申進候也

月 日

ホワイトホール

大藏總務長官

仕拂總監宛

既定費ニ付テハ年々ノ豫算ナク其定額ハ各經費ノ基ク法律ニテ定メアルカ故ニ該
金額ニ超過セサルヤ否ハ會計監査總監ニ於テ大藏省ヨリ既定費國庫支出ノ請求ア
ルニ際シ之ヲ檢スル事及大藏省自ラ各仕拂事務官ニ仕拂ヲナシ又ハ仕拂總監ニ仕
拂表ヲ送付スルニ際シ之ヲ檢スルモノトス

仕拂通知書カ仕拂總監廳ニ來ル時ハ大藏省仕拂記入帳(Treasury Order Book)ニ其金

額ヲ一括シテ記入シ又各科目ニ付其詳細ヲ既定費記入帳(The Registers of Consolidated Fund Services)ニ記入ス

今既定費各目ニ涉リ仕拂總監廳ニ於ル仕拂事務ノ梗概ヲ左ニ示ス

一 皇室經費(Civil List)

皇室經費各科目ノ仕拂手續左ノ如シ此皇室經費中某科目經費カ毎曆年ノ終リニ於
テ不必要ナリシ時ハ大藏省ハ之ヲ他ノ皇室經費ニ仕拂ヲナサンムル事ヲ許サル即
チ皇室經費中

1、内庭費(Their Majestys' Privity Purse) &「皇帝内庭費」及「皇后内庭費」別ル大藏省ヨ
リ仕拂總監ニ永久委任アヨ(一九〇一年七月三十一日達)同總監ハ毎月初メニ於
テ其月分ヲ宮内省ヨリノ委任狀ヲ有スルクーツ會社(Messrs. Coutts)ニ仕拂フ、

1) 宮内官吏俸給及恩給金(Salaries of His Majesty's Household and retired allowance)

本號經費ノ中一部ハ仕拂總監ヨリ宮内省中ニアル内庭主計官(The Keeper of the
Privy Purse)ニ毎四半期毎ニ仕拂ニ同主計監ヨリ最後ノ仕拂ヲナス他ノ一部分
ベ宮内省主計官(The Paymaster of the Household)ニ對シ隨時仕拂總監ヨリ前渡金ト
シテ仕拂ヒ同主計監ヨリ仕拂ヲナス

11) 内省費(Expense of His Majesty's Household) 仕拂總監ニリ宮内省主計官ニ隨時前渡金ヲナシ同主計官ヨリ夫々仕拂ヲナス、

四、工事費(Works) 每四半期ニ皇室工事委員(Commissioners of Works, Great Britain, Civil List)ニ仕拂ヲナス同委員ハ本項經費ヲ仕拂總監廳ノ預金トスルヲ以テ同總監ヘ口據替ヘナスニ止ム、

五、慈善費(Royal bounty aims and Special Services) 本號經費ハ其中又四種類ニ細別シ、或ハ一般慈善ヲ目的トスルモノアリ、或ハ文藝獎勵ヲ目的トスルモノアリ、或ハ恩給金等アリ、本項經費ノ債主ハ各種類ニ從ヒ相異スルヲ以テ、仕拂總監ハ大藏省ヨリノ通達ニ基キ其定メラレタル期日(或ハ毎四半期ノモノアリ或ハ毎年十一月ノモノアリ)ニ於テ各經費ノ主計官ニ仕拂ヲナス、

11 年金及恩給金(Annuities and Pensions)

1、皇族年金(Annuities to the Royal Family) 各皇族毎ニ定額ヲ法律ヲ以テ定メ、各皇族附屬ノ官吏若クヘ代理人ニ仕拂フ、

11) 陸海軍恩給金(Pensions for Naval and Military Services) 陸海軍ニ特種ノ功績ヲ立テタル家族ニ歛ム或ハ永久ニ或ハ數代ヲ限リテ恩給金ヲ仕拂フモノニシテ、大

兼省ヨリノ隨時ノ指圖ニヨリ仕拂總監ニリ仕拂ヲナス、

11) 政務官及文官恩給金(Pensions for Political and Civil Services) 本號恩給金ハ前號ト異ナリ、只一代限リノモノトベ仕拂ノ方法ハ前號ニ亘ム、

四、裁判官恩給金及報償(Pensions for Judicial Services and Compensation) 英國大小裁判官ノ恩給金ハ既定費ヨリ仕拂ヲナス、此中中央裁判官ノ分ハ毎四半期ノ翌月五日(例令七月五日、十月五日トシフカ如シ)ヲ以テ、又地方裁判官ノ分ハ毎四半期ノ翌月六日ヲ以テ、仕拂總監ヨリ仕拂ヲナス、本號恩給金以外ノ報償ナルモノハ或ル官吏カ官廳ノ都合ニヨリ、又ハ廢官等ニテ職ヲ免セラレタル場合ニ於テ該吏員ニ仕拂フヤハナリ、

五、退官者諸給與(Retired Allowances) 故女皇及現皇帝ノ使用者ニシテ退官シタルモノニ對シ特別ニ下賜ムハル、恩給金ニハテ仕拂總監ヨリ仕拂ヲナス、

六、各種恩給金(Pensions Granted under 5 & 6. of the Civil List Act 1837) 本號恩給金ハ一八三七年皇室經費條例(The Civil List Act 1837)ニ基クモノニシテ、皇室又ハ國家ニ對シ又ハ學術技藝若クヘ文學上特種ノ功勞アルモノニ給與ス、此種恩給金ノ仕拂ニ付テハ勅許狀(Warrant)ニ11名以上ノ大藏省委員カ副署ヲナシタルモノヲ

仕拂總監ニ送付シ同總監ハ廳内備付ノ勅許狀記入帳(The Warrant Book)ニ記入シ、勅許狀ハ廳内ノ既定費仕拂検査官(仕拂検査官—Examiners)事ハ下條ニ詳記スニ於テ保存ス、但シ勅許狀ハ會計監査廳ニ於テ成規ニ從ヒ、其帳簿ニ記入済ノ上ニ非サレハ其效力ヲ生セス、恩給金支給ノ通知ハ一方支給者ニ對シテモ其旨及併セテ其受取方ヲモ通知スルヲ以テ、權利者ハ之ニヨリテ仕拂總監ヨリ領收ス。

三 俸給及諸給(Salaries and Allowances)

俸給及諸給ノ項目ハ第一章總論ノ條ニ於テ述タルカ如ク、衆議院議長、及會計監査總監ノ如ク、其地位ニ對シ特別ノ保障ヲ與フル必要アルモノニ對シ、殊ニ法律ヲ以テ之ヲ定メ仕拂總監ヨリ仕拂ヲナス、此中西印度僧官俸給ハ監督僧官ヨリ一覽後七日拂ノ手形ヲ振出シテ請求ヲ爲ス。

本項ニ於ル諸給與(Allowances)ハ其由來スル所頗ル古ク、チャーチ二世(一六六〇—一六八五年)時代ニ設ケ、重ニ英國國教僧官及學校教師ニ對スル恩給金ニシテ、其後政府ハ權利者ニ對シ、報償金ヲ與ヘ其權利ト交換(Commutation)ヲ行ヒシカ、尙ホ現存スルモノ、及各大學所屬ノ文書ヲ公刊スルタメ、是等大學ニ版權法ニ從ヒテ給スルモノ

ナリ、是等ハ大藏省ヨリ其額ヲ仕拂總監ニ通知シ同總監ヨリ仕拂ヲナス。

四 司法費(Court of Justice)

英國大小裁判所判事ノ俸給ハ合同資金ヨリ既定費トシテ支給ス、其綱目ハ第一章總論ニ掲タリ、本項ノ俸給ハ四月五日、七月五日、十月五日及一月五日ノ四回ニ分チテ仕拂總監カ仕拂ヲナス。

五 既定費雜費(Miscellaneous Services)

本項中ランカスター公領地、及コルンラール公領地ニ關スル報償金ハ、七月五日、十月五日、一月五日及四月五日、四期ニ仕拂總監ヨリ各公領地收入官ニ仕拂フ、
クリンニッヂ、ホスピタル補助金ハ毎年十月初二ニ於テ、仕拂總監カ合同資金ヨリ同總監ニ預金トシテ預リアルグリンニッヂ、ホスピタル資金ニ振換拂込ヲナス、
其他露和公債條例ニ基ク、年金、印度軍隊恩給補充資金、年金、森林委員年金、キューイード會社國庫債券利子、及永久年金債却年金等皆大藏省ノ指揮ヲ待テ、仕拂總監ニ於テ合同資金ヨリ仕拂ヲナス。

六 借入金返金(Repayment of Advances)

第一章總論ノ條ニ述タル本項各種借入金ハ大藏省ノ指揮ニ從ヒ、仕拂總監カ隨時ニ

之カ仕拂ヲナス、

二百二

七 地方稅勘定補助費(Remittance to Local Taxation Account)

大藏省ヨリ仕拂總監ニ對シ、一定ノ日ニ於テ其金額ヲ通知シ來ルヲ以テ、仕拂總監ハ「國庫勘定」ヨリ拂出シ、英蘭銀行内地方稅勘定(英蘭分及蘇國分)又愛蘭銀行内地方稅勘定(愛蘭分)ニ振替仕拂ヲ爲ス、

右既定費仕拂濟ノ上ハ、仕拂總監ハ毎月大藏省ヨリ送付アリタル仕拂表ヲ纏メ、之ニ債主ノ領收證書ヲ添ヘ之ヲ會計監査總監ニ報告ス、大藏省ヘハ別ニ報告ヲナサズ、大藏省自身仕拂表ヲ調製シ、仕拂總監ニ命スルカ故ニ其材料ニヨリテ記帳ヲナス、

第三款 支給費

経費支出ノ種類、及其仕拂事務官ノ名稱ハ上ニ掲ル如ク其數多シト雖モ、要スルニ共中最モ一般ノモノハ「國庫勘定」ヨリ仕拂總監ニ拂出シ、同總監ノ手ヲ經テ債主ニ仕拂ハル、モノニシテ、其他ノ経費ニ付テハ仕拂總監手續ニ準シテ取扱フ故ニ、此處ニ繰返シテ之ヲ述ヘス、本款ニ於テハ専ラ仕拂總監ノ手續ヲ述フヘシ、而シテ右仕拂總監以外ノ仕拂トハ、總說ニ於テ述タルカ如ク、左ノ各官廳経費ニシテ各自仕拂事務官ヲ係ルモノトス、

有シ廳中経費ノ仕拂ヲ爲ス、

一、稅關廳費 稅關廳仕拂事務官ノ手ニヨリ仕拂フ、
二、國內收稅廳費 國內收稅廳仕拂事務官ノ手ニヨリ仕拂フ、

三、郵政廳費 郵政廳仕拂事務官ノ手ニヨリ仕拂フ、

右ノ三箇ノ官廳ヲ除キタル以外ノ経費、殊ニ経費中最モ巨額ヲ占ムル陸軍費、海軍費其他中央及地方ニ於ケル大小約七十二涉ル諸官廳ノ経費ハ悉ク仕拂總監ノ司掌ニ係ルモノトス、

第一項 一般仕拂

支出各廳カ仕拂總監ヲシテ、債主ニ仕拂ヲ爲サシメントスル時ハ、支出各廳ヨリ仕拂總監ニ宛テ、仕拂通知書ヲ發ス、本通知書ハ、各省カ仕拂總監ニ自己ノ管掌スル省内ノ経費ニシテ、該通知書記載ノ額ニ付キ、現金仕拂ノ權限ヲ與ヘ、同時ニ該仕拂ニ關スル詳細ノ事項ヲ通知スルモノニシテ、仕拂人名及仕拂額ヲ記入シ、所得稅納付ヲ要スルモノニハ所得稅額、及純仕拂額ヲ區分ス、通知書書式左ノ如シ、

WANTED SERVICES

Treasury—190

The Paymaster-General is authorized to make the following Payments, Chargeable to the

子思子弗西即書

左記各款ノ支出トシテ合計金何キ磅ヲ左記ノ通り仕拂フ可キ事ヲ仕拂總監ニ委任ス、

所得稅徵收ノ場合ニ於ケル通知書左ノ如シ

(前書同文)

仕佛月日	仕佛命令番號	款名及價主底名	金額	所得稅	差引額	所付月日
	Order No.	To whom payable	Gross Amount	Income Tax	Net Amount	When paid

總監カ各廳ノ仕拂通知書ニ基キ仕拂済ノ上ハ同通知書仕拂月日欄ニ記入シ下記ノ如ク之ヲ送付先ナル該官廳ニ還付ス、該官廳ニテハ之ヲ以テ仕拂命令記入帳中仕拂月日欄ノ記帳材料トナス、

毎年三月末日迄ニ發セラレタル仕拂委任ハ陸海軍省分ハ年度經過以後六ヶ月即九月ノ終リニ於テ、又其他、各省分ハ以後三ヶ月即六月ノ終リニ於テ、取消サル、モ、トス(一八六八年六月一日大藏省達)。

支出各廳ニ於テハ右ノ如ク一方仕拂總監ニ宛テ、仕拂通知書ヲ發スルト同時ニ、債主ニ對シ仕拂命令ヲ送付シ、之ヲ持參シテ現金ヲ受取ラシム、仕拂命令ハ廳内吏員ノ仕拂ニ對スルモノト、其他ノ仕拂トノ二種アレトヤ、要スルニ大差ナシ、只廳内仕拂ノ分ハ單ニ仕拂ノ性質、金額及債主ノ領收ヲ證スルニ止レ共、廳外ノモノニ於テハ多少ノ説明ヲ付シタル仕拂、案内ヲ付記スルノ差アルノ、其形式左ノ如シ。

其一 廳内仕拂ノ分

(Vote.)

ホワイトホール仕拂總監廳ニ於テ領收スヘシ
Payable at the Office of the Paymaster General, Whitehall.

仕拂命令番號
Order No. _____

Received of His Majesty's Paymaster General the
Co.
& Co.

Sum of _____
for the period to _____ 190

千九百何年ニ至ル期間分トシキ金何々磅仕拂總監ヨリ正ニ
領收候也

Signature 印紙貼用
& Stamps 署名 _____

£

其11 廳内仕拂ノ分ニシテ所得稅ヲ差引キタル分(印刷朱書)

(Vote.)

ホワイトホール仕拂總監廳ニ於テ領收ス可シ
Payable at the Office of H. M. Paymaster-General, Whitehall.

仕拂命令番號
Order No. _____

of _____	Received of His Majesty's Paymaster-General the Sum besides Income Tax, as under, for the period to _____ 190
----------	--

11月

千九百何年 トシテ 下記所得税ヲ除キ金何
磅仕拂總監ヨリ領收候也。

Full Amount £	”	”	Signature & Stamp	印紙貼用
Income Tax ..	”	”		
Net Amount £	”	”		

其川 聖女特里・サウス・ウエ

仕拂命令番號 何處 Treasury, Whitehall, S. W., 千九百何年 月 日 190

Order No.

Sir,

The Paymaster-General has been authorized to pay to you the sum of

for Payment will be made at the Paymaster-General's Office, Whitehall, on presentation of this notification, with the form of Receipt hereunder duly signed by you. This document must be presented through a Bank. If payment be not claimed within one month of this date, the authority given will be liable to be cancelled.

何々 = 對スル金何々磅仕拂總監ヨリ受領サル可シ
領收，手續ハ下記領證ニ署名シ本紙ヲ仕拂總監廳へ提出シ受領可シ又本紙

ハ一旦銀行へ提出シ銀行ヲ經通シテ上ニ於仕拂ハルモトス本紙日後一ヶ月以内ニ請求ナシ時ハ同總監於テ仕拂ハサセモトス

I am Your obedient Servant, 何々省會計長官

To 債主 完名	領 收 證
Full Amt. 全額	Receipt For Amount Paid
Tax ... 稅	I acknowledge to have received the above amount.

上記金額正 = 領收候也

差引受領額	Signature and Stamp	印紙
Net Amt. £		

各種恩給金仕拂ニ認メ通知書ニ仕拂總監ニ之ヲ捺シ贈給金ヲ直接ニ仕拂總監
歸又ハ其他ハ申處ニ取扱ハ債主ハ其都度仕拂總監廳ニ該通知書ヲ各債主
送付スルノア銀行ヲ經由シテ請求ナシ債主ハ豫メ一ヶ月分、用紙ヲ送付シ置キ
仕拂總監廳ニテ一ヶ月分、該用紙發行ノ都度其番號及發行月日ヲ記入シ置キ該用
紙ニ終了シタル時又ハ亡失等、場合ニベ適宜、證明ナキリ於テハ新規用紙、交付
ハ許サズ。

債主カ仕拂總監ヨリ仕拂ヲ受クル方法ニ付テハ左ノ各種アリ、

一、債主自ラ仕拂總監廳ニ至リ金額ノ仕拂ヲ受クル場合 各官廳吏員ノ俸給及諸給中此方法ニヨルモノ多シト雖、一二ノ官廳中ニハ自廳ノ會計副官ヲシテ廳内官吏ノ俸給ヲ仕拂ハシムルモノナキニ非ス、而シテ仕拂總監ハ此直接仕拂ノタメ同廳内出納局ニ現金ノ準備ヲナス、

二、蘇國ニ於テハエチンバラ大藏事務局、又愛蘭ニ於テハダブリン大藏事務局ニ於テ前號ニ相當スル現金ノ仕拂ヲナス、

三、英蘭銀行内ニアル仕拂總監ノ勘定ヨリ現金ヲ受取ル場合 陸軍省ノ俸給ハ此方法ニヨリテ仕拂ハル、此方法ニヨリテ仕拂ハレタル陸軍省体給ノ仕拂全額ハ仕拂總監手許ニ於ケル「陸軍省勘定」ヨリ引去ルモノトス、

四、債主カ官廳又ハ公吏等ニシテ仕拂總監廳内ニ自己ノ勘定ヲ有スル時ハ直チニ同總監廳内帳簿ニ於テ支出官廳經費ヨリ債主勘定へ振替ノ方法ニヨリテ仕拂ヲナス、

此方法ニヨル仕拂ハ甲官廳(仕拂經費ノ屬スル官廳)ヨリ仕拂通知書ヲ發シ、同時ニ乙官廳(仕拂ヲ受入ル、官廳)ヨリハ受入通知書ヲ發ス、此兩種ノ通知書カ仕拂總監廳ニ

達スル時ハ、同總監ハ其帳簿内甲官廳勘定ニ振替ヘ以テ仕拂ヲ了ス】
債主カ英蘭銀行ニ勘定ヲ有スル銀行、又ハ公吏ナル時ハ、仕拂總監廳ヨリ英蘭銀行ニ振替通知書ヲ送リテ仕拂ヲナス、此仕拂ハ同廳仕拂ノ最大部分ヲ占ムルモノニシテ重ニ諸銀行ノ仕拂ニカヽルカ故ニ他ノ仕拂ニ關スル特種ノ場合ト共ニ以下各項ニ於テ之ヲ述フ、

又仕拂總監廳ニ於ケル仕拂手續ノ詳細ハ獨リ本項ノミナラス本款各項ニ關係アルヲ以テ第六項仕拂總監廳整理ノ條ニ於テ詳述セリ、

第二項 代理仕拂

債主カ仕拂金額領收ノ權限ヲ他人ニ委任シ、代理人ヲ以テ仕拂ヲ請求スル場合ニハ、普通ノ仕拂證憑書類ヲ添フルニ本人ノ委任狀ヲ提出スル事ヲ要ス、

委任狀ニハ印紙法(Stamp Act 1891)ノ定ムル所ニヨリ、拾志ノ印紙ヲ貼用ス可シ、若シ一口ノ仕拂金額カ貳拾磅ニ超過セサルカ、又ハ年内完期ノ仕拂ニシテ一ヶ年ノ仕拂總額カ拾磅ニ超過セサルモノナル時ハ、五志ノ印紙ヲ貼用スル事ヲ要ス、

英國內ニテモ海峽諸島(Channel Islands)ニハ印紙法行ハレサルカ故ニ該地ニ於ケル仕拂(稅關ニ於テ立替拂ヲナス)ニ付テハ前記印紙貼用ノ必要ナシ、但シタトヒ同地ニ住

所ヲ有スル債主ト雖モ、英國内其他ノ地方ニ於テ金額ノ仕拂ヲ受ル場合ニ於テハ、同法ノ適用ヲ受ケ成規ノ印紙ヲ貼用スル事ヲ要ス。

合衆王國以外ニ於テ調製セラレタル委任状ハ、ダトヒ其調製地タル英國殖民地又ハ外國ニ於ケル印紙法ニ從ヒ印紙貼用済ノモノト雖モ、英國内ニ於テ仕拂ヲ要スル場合ニハ更ニ英國ノ法律ニ從ヒ右ニ記シタル印紙ノ貼用アル事ヲ要ス。

委任状カ提出サレタル時ハ仕拂總監廳内仕拂検査官ハ之ヲ審査ノ上之ニ署名シ委任記名簿ニ記入シ、更ニ之ヲ委任状係ニ回付シ、該係ニ於テ之ヲ保存ス、委任状記載事項カ仕拂總監廳ニ於ケル仕拂受領以外ノ事項ニモ渡ルモノナル時ハ、受領者ハ二名ノ保證人ノ證明スル委任状謄本(Attested Copy)ヲ提出シ、原委任状ノ返付ヲ請フコトヲ得、又仕拂總監ニ保留スル委任状ノ謄本ヲ請求スルモノアル時ハ、仕拂總監廳ニ於テ之ヲ交付ス、證明謄本ニハ同印紙法ノ規定ニヨリ壹志ノ印紙貼用アル事ヲ要ス。

委任代理人ヲ以テスル仕拂請求ハ時ニ個人ノ外、銀行又ハ合名會社ヲ以テスル事アリ、殊ニ陸海軍ニ於ル仕拂ニ付テハ多數ノ小口仕拂請求者カ一々自ラ請求ノ手續ヲナスハ、時日ヲ徒費スル故ニ、此種ノ會社ニ依頼スルモノ多ク、又一方ニ於テ仕拂總監廳ニ於テモ特種ノ會社ヲシテ多數債主ニ代リテ委任状ニヨリ受領セシムル事ハ、事

務ノ簡便ヲ計ル上ニ於テ大ニ利スル所アリ、只此種ノ仕拂ニ關シテハ多數ノ日數ヲ要スルヲ以テ普通ノ仕拂ノ如ク請求後仕拂前ニ於テ少クモ證憑書類ノ検査ヲナシ、其合計額ヲ檢セルノミナラス、又一般ニ明細帳ト證憑書トノ讀合(第八項仕拂總監廳手續參照)モ爲スヲ例トスルカ故、其間多少ノ日子ヲ要スルヲ以テ、仕拂總監廳ニ於テモ請求後直チニ仕拂ヲナサス、殊ニ之ニ關スル特種ノ規定ヲ設ケ、之カ仕拂ヲナス、依テ今其仕拂ノ重ナルモノヲ左ニ記ス、

海軍省經費ノ代理仕拂ニ關シテハ左ノ内規ヲ設ケテ執行ス、
一、海軍省仕拂ニ關シ債主ノ代理人カ多數ノ委任仕拂ヲ表記シ、仕拂總監ニ仕拂ヲ請求スル時ハ、該仕拂ハ毎月十二日後ニ於テナス可キ事、

二、毎月七日午後四時迄ノ請求額ハ其月十二日ニ於テ、又毎月十二日午後四時迄ノ請求額ハ其月十六日ニ於テ、又毎月十六日午後四時迄ノ請求額ハ其月二十日ニ於テ、之カ仕拂ヲナス、但シ其月十二日カ日曜ニ相當スル時ハ、右十二日ノ規定ヲ十三日ニ適用ス、

三、毎四半期ノ最初ノ日ニ於テハ、其月二十日ヲ以テ最初ノ仕拂日トシ引續キ火曜日及金曜日ヲ以テ仕拂日トナス、

陸軍省經費ノ代理仕拂ニ關レテハ左ノ内規ヲ設ク

陸軍省仕拂ニ關シ債主ノ委任代理人カ多數ノ仕拂ヲ表記シ、仕拂總監ニ仕拂ヲ請求スル場合ニ於テ、毎月七日ニ提出シタルモノハ、以後四日間(端數及休日ヲ除ク)ヲ總監廳ニ於ケル検査ニ要スル日數トシ、從テ其仕拂ハ其月十二日又ハ十三日ニ於テ爲ス、又毎月十二日ニ於テ提出シタルモノハ其月十六日ニ於テシ、若シ同日カ休日ニ相當スル時ハ翌十七日ニ於テ仕拂フ、又十六日以後ニ提出シタルモノハ全二日(端數及休日ヲ除キ)ノ後之カ仕拂ヲナス、

現時ニ於テモ此種ノ委任ノ方法ニヨリ仕拂ヲ受クルモノ頗ル多シト雖モ其中最セ著名ナル代理者ヲコックス銀行(Messrs. Cox & Co.)トナス、大藏省ニ於テハ仕拂總監廳及金額受領者双方ノ便宜ノ爲メ殊ニ本銀行ト特約ヲナセリ、今参考ノタメ右特約ノ重ナル個條ヲ摘記スレハ左ノ如シ、

一、仕拂總監廳ハ殊ニコックス會社ニ對シテハ請求表提出ノ翌日ニ於テ之カ仕拂ヲナス事トシ(普通ノ仕拂ニ於テハ全四日ヲ要ス)、該會社ヨリハ大藏省總務長官ノ名ニ於テ壹萬貳千磅ノコンツル公債ヲ保證品トシテ提供シ、若シ其日ニ於テ仕拂ヲナシタルモノ、中其後官廳ニ於テ仕拂検査ノ結果不都合ノモノヲ發見ス

ル時ハ、該會社ヲシテ右仕拂額ニ相當スル小切手ヲ提出セシメ、官廳ヨリハ其仕拂受領證ヲ該會社ニ還付ス、

二、仕拂請求表提出ハ毎月七日(午前十一時前)及二十五日迄ノ間ニオス可キ事、但毎四半期ニ於ケル第三番目ノ月ニ於テハ毎ニ前四半期ニ屬スル分ノ請求ニ限り其月一日乃至七日迄ノ間ニ請求表ヲ提出スル事ヲ得、

三、仕拂時間ハ會社ヨリ仕拂請求表提出ノ翌日午後一時乃至三時迄ノ間ニ於テ爲ス事、

右ノ如キ特約アルヲ以テ、仕拂總監廳ニ於ケル證憑調査ノ如キモ普通ノ手續ニヨラス、仕拂請求表ノ提出アルヤ單ニ證憑書ノ數及金額ノ總計カ仕拂請求表ト符合スルヤ否ヲ検シ、直チニ之カ仕拂ヲナシ、仕拂ニ關スル明細帳へ記入ノ上仕拂請求表ヲ仕拂検査官ニ回付シ(普通ハ仕拂ニ先チテ仕拂検査官ノ検査ヲ要ス)其審査ヲナシ、検査官ハ其後十四日間ニ右ノ審査ヲ終ヘ(審査カ月末ニ際スル時ハ如何ナル場合ニ於テモ末日ヨリ三日前ニ之ヲ終了ス)之ヲ仕拂明細帳記帳係ニ還付ス、

第三項 銀行仕拂

英國ニ於ケル仕拂ノ一部ハ先ニ記載シタル仕拂總監廳ニ於ケル仕拂、若クハ英蘭銀

行ニ於ケル仕拂、及ヒ地方ニ於ケル立替仕拂(以下詳述)等アレトモ、其多クハ各債主ヲ得意先トスル各私立銀行ヲ經由ノ方法ヲ以テスルモノナルカ故ニ殊ニ本項ヲ設ケ其手續ヲ説明セントス、

支出各廳ニ於テハ債主ニ仕拂命令ヲ發スルニ際シ、其表面ニ二條ノ平行線ヲ畫キ“& Co.”ナル文字ヲ挿入(Crossed)スル事ヲ得ルモノニシテ、支出各廳カ此方法ヲ用ヒタル場合ニ於テ仕拂總監ハ、銀行ヲ通過シテノミ該仕拂ニ應スルモノトス、債主カ各省ヨリ右ノ通知書ヲ受ケタル時ハ、通知書ニ印紙貼用及署名ヲナシ銀行ニ拂込ミ、銀行ヲシテ之ヲ領收セシム、

國庫ノ仕拂ヲ請求スル英國無數ノ債主ハ、大概各地方大小ノ諸銀行ニ當座勘定ヲ有シ、此等諸銀行ハ何レモ倫敦ニ本支店又ハ代理店ヲ有シ、此等本支店及代理店ハ直接又ハ間接ニ英蘭銀行ニ勘定ヲ有ス、故ニ是等大小銀行ハ實際上國內債主ノ凡テノ要求ヲ集中シタルモノニシテ、實ニ仕拂總監廳仕拂金額ノ大部分ヲ占ムルモノトス、今是等大小ノ銀行ニ於テ各得意先ヨリノ仕拂ニ關スル請求書類ヲ纏メ、仕拂總監廳ニ提出アリタルモノト見テ、其仕拂請求ノ手續ニ付テハ、此處ニ普通ノ經費仕拂ト、各種ノ恩給金仕拂トノ間ニ區別ヲ立ツルノ必要アリ、

各種恩給金ノ仕拂ニ付テハ、仕拂總監廳ト各銀行トノ間ニ規約ヲ設ケ、仕拂總監廳ニ於テ請求書類ヲ審査ノ爲メ一日間其仕拂ヲ猶豫ス、又提出銀行員ハ其持參シタル各種恩給金ノ領收證書ヲ經費ノ種類ニ從ヒ科目別及番號順ニ取揃ヘ一定ノ用紙ニ記入シ、又之ヲ仕拂總監廳ニ於ケル各局毎ニ區分シ、之ニ領收證書ヲ付レ提出ス、仕拂總監廳ハ之ニ對シテ左記形式ノ領收證書ヲ與フルニ付、銀行員ハ翌日此領收證書ヲ持參シテ、其仕拂ヲ受ルノ規定ナリ、領收證書形式左ノ如シ、

PAYMASTER GENERAL'S OFFICE.

Received _____ Drafts, left in No. _____ Room by _____
one day for examination and purporting to amount to £ _____ ; _____ ; _____ ; _____

Examiner.

Stamp

The Vouchers must be sorted and listed according to Heads of Service and in numerical order.

仕拂總監廳領收證

印紙

何々(銀行又ハ會社等)ヨリ一日間検査ノ爲メ本廳第何號室ニ提出ノ金何々磅ニ相當スル仕拂書類正ニ受領候也

月 日

仕拂検査官

何 某

備考、證憑書類ハ各科目別及番號順ニ取揃ヘ且合計書ヲ添付ス可シ、
普通経費ニ付テハ提出ノ日ニ於テ其仕拂ヲ受ク、

今假ニ一銀行カ得意先ノ要求ニ應シテ仕拂總監廳ヨリ仕拂ヲ受クル手續ヲ順序ニ
ヨリ列記スレハ左ノ如シ、

一、政府ノ債主ハ官廳ヨリ横線仕拂命令ノ送付アリタル時ハ之ニ領收ノ旨ヲ記シ、
各自ノ勘定ヲ開キアル銀行ニ送付ス、

二、銀行ニ於テハ多數ノ得意先ヨリ送付ノ仕拂命令ヲ陸軍、海軍、又ハ各省毎ニ區分

シ、且之ヲ同命令ノ番號順ニ取揃ヘ、書記ヲシテ仕拂總監廳ニ提出セシム、之ニ對
シ仕拂總監廳ヨリハ恩給金ノ分丈ニ付キ假受領證ヲ交付スル事前ニ述ル所ノ
如シ、

三、銀行書記カ仕拂書類ヲ仕拂總監廳ニ提出シ、仕拂ヲ請求スルニ付テハ月初ニ於
テハ同廳内殊ニ多數ノ仕拂請求者謂集シ、混雜ヲ來スヲ以テ、月初及月ノ其他ノ
部分トヲ區別シ、月初ノ七日間(休日ヲ含マス)ハ、

イ、銀行書記ハ毎日午前十時十五分ニ第一號室ト稱スル別室(仕拂検査官室ニ赴
クヲ普通トスレトモ月初ニ於テハ殊ニ區別シテ別室ニ赴カシム)ニ出頭シ、前
日仕拂検査官ニ検査ノ爲メ提出シテ得タル恩給金書類ノ受領證ヲ提出シテ
右検査済ノ書類ヲ得、其ヨリ書記ハ

ロ、仕拂室ニ至リ右ノ恩給金仕拂書類ヲ提出シ、次ニ

ハ、仕拂経費ノ性質ニ従ヒ各室ニ到リ、其日ノ普通ノ仕拂書類及翌日ノ恩給金仕
拂書類ヲ提出ス(但シ普通経費ノ仕拂書類ハ仕拂検査官ニ於テ、其日ニ於テ檢
査ヲ了シ仕拂ヲナセトモ、恩給金ニ關スルモノハ一日間ノ猶豫ヲ要スルヲ以
テ其受領證ヲ受ク)

四、月初七日以外ノ日ニ於テハ前日提出ノ恩給金仕拂書類ハ直チニ仕拂検査官室ニ於テ受取り、其日持參ノ普通經費仕拂書類、及恩給金仕拂書類等ノ處分ヲ爲ス事前號ニ述ル所ノ如シ、書記ノ出頭時間ニ付テハ總監廳ニ於テハ月初七日間ノ如キ定リタル時刻ヲ指定セリレトモ、多數恩給金仕拂書類ニ付テハ仕拂検査官ノ検査ニ時間ヲ要スルヲ以テ、可成丈早ク提出ス可ク、如何ナル場合ニ於テモ午後二時ヲ經過ス可ラサルモノトセリ。

五、右ノ手續ニヨリ提出セラレタル仕拂書類、即普通經費ノ仕拂ハ其日提出分、恩給金ハ昨日提出ノ分ノ仕拂ハ左ノ方法ニヨリテ爲ス、

イ、該提出銀行カ英蘭銀行ニ勘定ヲ有セサル時ハ、英蘭銀行拂ノ小切手ヲ與フルニ付、該銀行ヨリ英蘭銀行ニ就テ(又ハ他ノ銀行ヲ通過シテ之ヲ交換所ニ提出

レテ)領收ス、

ロ、提出銀行カ英蘭銀行ニ勘定ヲ有スル時ハ、仕拂總監ヨリ英蘭銀行ニ通知シ、同行内仕拂總監口座ヨリ該銀行勘定ニ振替ヘシム、

上記第二ノ方法タル英蘭銀行内ノ振替ハ、仕拂總監廳ヨリ英蘭銀行ニ對シ振替通知書ヲ送付シ、仕拂書類提出ノ銀行書記ニハ仕拂總監廳ヨリ其覺書ヲ交付スルノミ、

第四項 地方及海外仕拂

地方及海外ニ在住スル債主ニ仕拂ヲナス方法ニ付テハ殊ニ之カ説明ヲナスノ必要アリ、英國政府經費ノ數量ヨリ云フ時ハ其大部分ハ倫敦ニ於テ仕拂ハレ、地方仕拂ハ僅ニ其一小部分タルニ過キスト雖モ、其取扱件數ニ付テ云フ時ハ、各種恩給金ノ如キ其受領者カ地方、若クハ海外ニ在住スルモノ少カラス、英國ノ如ク其領地、若クハ殖民地カ、世界各所ニ散在スル所ニ於テハ、其仕拂方法ノ如キ、亦特別ノ組織ヲ要シ、是等ハ我國今後ニ於テ幾分参考ニ資ス可キモノアリト思料スルヲ以テ、聊カ詳細ニ涉リ之ヲ説明ス可シ、

第一目 普通經費

仕拂事務ニ付テハ各廳普通ノ經費、即給料、旅費、其他ノ經費ト、各種恩給金トヲ區別スル事ヲ要ス、普通ノ經費ハ各所轄官廳ヨリ直接ニ債主ニ仕拂命令ヲ送付シ、仕拂總監ヲシテ現金仕拂ノ任ニ當ラシムト雖、各種恩給金ニ付テハ各廳ヨリ恩給者名簿ヲ仕拂總監ニ交付シ置キ、現金仕拂ノ外其他ノ一切ノ仕拂事務ヲ委任ス、地方及海外仕拂ニ於テモ右兩種ノ經費ハ各其仕拂ノ方法ヲ異ニスルカ故ニ殊ニ區別ヲナシテ説明ヲナスノ必要アリトス、

地方ニ散在スル軍隊海陸軍工廠、政府ノ製造場其他定期ニ多數ノ經費ヲ仕拂フ場所ニ於テハ各所轄官廳ノ會計副官アリテ之カ仕拂ヲナス、會計副官ノ經費仕拂ニ付テハ第八項ニ之ヲ述タリ、

國內收稅廳、稅關廳、郵政廳及其他ノ收入機關ノ地方ニアルモノハ各自廳ニ於ケル給料、旅費其他ノ廳費ヲ其ノ徵收レタル收入金ヨリ仕拂置キ、證憑書類ヲ中央收入廳ニ送付シ、中央收入廳ヨリ各經費ノ所屬本廳ニ送付シ、所屬本廳事務官ハ自廳經費ヨリ之ヲ仕拂ヒ、以テ收入トシテ國庫ニ收納ス、

地方在住ノ債主ヘノ仕拂ハ恩給金最モ其多數ヲ占メ、殘部ノ普通經費ノ中稍多額ヲ占ムルモノハ右ノ方法ニテ仕拂ヲ爲ス故、利ス所ハ餘リ多カラサレトモ、是等ハ各省ヨリ債主ヘ直接ニ仕拂命令ヲ送付シ以テ其送金ヲナス、

此種仕拂命令ハ英國ハ勿論歐洲各地ニ於テハ銀行ニ於テ小切手同様之ヲ受領スルヲ以テ、債主ハ之ヲ銀行ニ拂込ミ、仕拂命令ハ銀行ノ本支店又ハ代理店ノ手ヲ經由レテ仕拂總監廳ニ於テ仕拂ハル、モノトス、英國ノ如ク都鄙到ル處ニ信用鞏固ナル銀行、若クハ其支店存在シ、交通ノ便利又殆ト缺クル所ナキ處ニ於テハ、如何ナル邊鄙ニ在住スル債主ト雖モ、仕拂命令ヲ直チニ現金ト引換フルニ於テ不便ヲ感スル事ナシ。】

海外ニ於ケル各廳經費ハ海外ニ於ケル債主ヨリ直接ニ爲替手形ヲ振出シテ請求スルモノアリ、又ハ海外ニ滯在スル大藏省金櫃官吏、殖民地會計官吏、海軍省物品會計官吏、海軍省其他ノ主計官及領事ノ手ニヨリ仕拂ヲナスモノアリ、其方法ニ付テハ下記思給金ノ條ニ詳記スル手續ニ準ス、

海外ニ於ケル普通經費ノ仕拂ハ其數量多カラス、只殖民省及工部省及海軍省ニ屬スル經費ノ幾分アルノミ、殖民省及工部省ノ經費ハ重ニ債主ヨリ爲替手形ヲ振出シ仕拂總監カ引受ヲナシ英蘭銀行ニ於テ仕拂ヲナス(第六項仕拂總監廳整理ノ條參照)、同總監廳ニ於ケル引受、其他ノ手續ハ大藏省金櫃資金爲替手形取扱ノ手續ニ準ス、

海軍省經費ハ海軍主計官カ債主ニ仕拂ヒ、同主計官ハ爲替手形ヲ振出シテ其資金ヲ得、手形所持人ヨリ「海軍省會計長官」ニ提出シ之カ引受ヲ求メ、英蘭銀行ニ於テ仕拂總監ノ「手形勘定」ヨリ其仕拂ヲ爲ス、

又は等ノ經費ニシテ海外官吏、又ハ資金ヨリ立替拂ヲナシタルモノナル時ハ是等官吏ヨリ仕拂總監ニ證憑書ヲ送付シ來リ、同總監ニ於テハ各場合ニ應シ或ハ手形ノ引受或ハ英蘭銀行内勘定ノ振替、又ハ仕拂總監廳内勘定振替ノ方法ニヨリ各所屬ノ經費ヨリ返金仕拂ヲナス、

第二目 各種恩給金

三百二十四

地方、及海外仕拂ノ中數量、及件數ノ最大部分ヲ占ムルモノヲ各種恩給金ノ仕拂トナス、普通ノ經費仕拂ニ付テハ債主ハ多クハ官廳ノ在勤者若クハ其附近ノ在住者ニシテ官廳ニ付テ請求ヲナスカ故ニ其手數モ幾分簡易ナレトモ、各種恩給受領者ニ付テハ性質上各自カ地方、若クハ海外ニ旅行、又ハ住居ヲ定ムル等、比較的の自由ナルカ故ニ其散在ノ範圍頗ル廣ク、從テ之カ送金方法モ一層詳密ヲ極ムルノ必要アリ、殊ニ英國ニ於テハ海外各地ニ領地、又ハ殖民地ヲ有シ之等海外各地ニ於ケル各種仕拂モ亦尠カラサルヲ以テ債主ヘ直接送金ノ外、國內、及外國ニ於ケル各種ノ機關ヲ經由シテ仕拂ヲ爲ス場合頗ル多シ、債主ニ對シ直接送金ノ場合セアレトモ是等ハ其數至テ少ク、大概ハ政府各種ノ機關ヲ經由シテ仕拂ヲナスヲ例トス、是等各種仕拂中復タ之ヲ細別シテ永久的ニ仕拂委任ヲ與ヘタルモノアリ、又仕拂ノ都度臨時的ニ其委任ヲ與フルモノアリ、故ニ左ニ各場合ヲ區別シテ之ヲ述フヘシ、

第一 送金仕拂

送金仕拂ニ於テハ仕拂總監ヨリ各個人毎、各一年分ニ付仕拂官吏ニ對シ案内通知書、又債主ニハ仕拂通知書(Claiment's Bill)ナルモノヲ發送ス、

仕拂官吏カ右ノ案内ヲ受ケタル時ハ、別ニ其都度之カ記載ナキモ其仕拂ニ關スル凡テノ手續ノ履行ヲ委任セラレタルモノニシテ債主ヨリ仕拂通知書ヲ提出シ、其仕拂ヲ求ムル時ハ、債主ヲシテ之ニ領收ノ旨ヲ記セシメ月日ヲ記入シ、書類ノ正確ヲ檢シ、請求者カ正當債主ナルヤヲ確ムル等、其他凡テ仕拂ニ必要ナル手續ヲ執行ス、
仕拂官吏カ案内ヲ受タル後六ヶ月以内ニ債主ノ請求ナキ時ハ、右案内ヲ(若シ債主カ請求ヲナサ、ル事ニ付理由アリト認ムル時ハ之ヲ附記シ)仕拂總監ニ送付ス、
送金仕拂ノ方法ハ其起源遠ク、海軍省經費ニ關シテハジョーナ四世(一八二〇一一一八三〇年)陸軍省經費ニ關シテハウ井リ亞ム四世時代(一八三〇一一一八三七年)ニ於テ法律ヲ以テ之ヲ規定セシカ、其後之ヲ廢シ(海軍省經費ニ付テハ一八六年陸軍省經費ニ付テハ一八八一年)海、陸軍其他各省共各自本省ニ於テ適宜規則ヲ定メ執行スル事トナシタルモノカ即現時ニ於ケル送金仕拂ノ方法ナリトス、

一 國内各地仕拂—收稅吏員

送金仕拂ノ中國内ニ關スル仕拂ハ國內各所ニ散在スル稅關、及國內收稅廳吏員ノ手ニヨリテ爲サル、モノトス、
倫敦ニアル上記收稅吏員カ屬スル各本廳、即中央稅關、及國內收稅廳吏員ノ手

拂總監ニ對シ、各地方ニ於テ各自所屬ノ吏員カナシタル仕拂金額ノ請求ヲ爲ス、右請求書ニハ各仕拂ヲ一ツ毎ニ記載シ、之ヲ各省毎ニ區別シ、且仕拂證憑書ヲ添付ス。仕拂額ノ請求書及證憑書ハ仕拂検査官、其他仕拂總監廳ニ於ケル夫々關係アル各局ニテ審査ヲナシ、之ニ仕拂合計額及返金ヲナス可キ期日ヲ記シタル合計書ヲ付ス、調查済ノ上ハ仕拂總監ヨリ英蘭銀行ニ振替通知書ヲ送付シ、之ヲ同總監勘定ヨリ各收稅廳ノ口座ニ振替シム。

二 殖民地仕拂

海外各地ニ於ル送金仕拂ハ「大藏省金櫃官吏」、「殖民地會計官吏」及「海軍物品會計官吏」ヲ經由シテ爲ス、右各種官吏ノ仕拂ノ方法、及仕拂ノ管轄區域ハ各官吏ニヨリ相異アルカ故ニ左ニ之ヲ各吏員毎ニ區分シ説明セントス。

イ 大藏省金櫃官吏

此處ニ本項ヲ説明スルニ先チ大藏省金櫃官吏ノ何物ナルカラ述フ可シ。

海外若クハ遠隔ノ地方ニ於ケル陸海軍其他諸官廳ノ仕拂ハ各廳ヨリ各債主ニ向ケ直接ニ送付スル時ハ各廳ニ於ケル小口仕拂ノ手數ハ頗ル繁雜ナルモノアリ、外國、又ハ殖民地等貨幣ヲ異ニスル國ニ向ケ送金スル場合ヲ以テ殊ニ然リトス、英國ニ於テ

ハ各官廳カ此手數ヲ避ル爲メ殊ニ大藏省内ニ「大藏省金櫃資金」(Treasury Chest Fund)ナルモノヲ設ケ是等海外ニアル仕拂副官(海軍ノ仕拂其重ナルモノヲ占ム)ニ該資金ヨリ立替拂ヲナサシム資金ハ大藏省管轄ニシテ之ヲ仕拂總監ニ預入ス、其額ハ七十萬磅以上百萬磅ヲ超過ス可カラス、資金ノ使用ハ法律又ハ豫算ヲ以テ定メラレタル政府經費ノ爲ニ立替ヲナスニアルカ故ニ仕拂副官ノ手許ニ於テ各債主ニ仕拂濟トナルヤ、之ニヨリ各廳支給費ヨリ返金ヲ求ムルモノニシテ如何ナル場合ニ於テモ最後ノ仕拂ニ充ツル事ナシ。

大藏省ハ之レカ爲メニ一時立替ヲ爲シ又遠隔ノ地方ニ送金ヲナス爲メニ貨幣ノ現送及手形ノ賣買ヲ爲ス事ヲ得。

金櫃資金ノ使用カ現金ノ輸送費用、又ハ爲替相場ノ狀況等ニヨリ資金ニ損失ヲ來ス時ハ議會ニテ別ニ定メタル費目ノ中ヨリ之ヲ補充ス、爲替相場ニヨリ利益ヲ生シタル時ハ之ヲ國庫勘定ニ拂込ムモノトス。

仕拂總監ハ大藏省金櫃資金ノ出入ヲ報告スルタメ毎月報告表ヲ大藏省、及會計監查總監ニ提出ス。

大藏省ハ年度終了後出來得ル丈急速、同年度内ニ於ケル本資金ノ計算書ヲ調製シ、之

ヲ會計監査總監ニ提出ス、

英國殖民地ニ於ケル仕拂ハ大藏省金櫃官吏ノ在ル所ハ同官吏ニテ仕拂ヒ、同官吏ノナキ所ハ次ニ説明スル「殖民地委任會計官吏」又ハ「海軍物品會計官吏」ノ手ヲ經テ仕拂ヲナス、英國殖民地中大藏省金櫃官吏ハ左ノ各地ニ設ケラレ各其附近ノ仕拂ヲ管轄ス、

一、ジブラルタル

(Gibraltar)

二、マルタ

(Malta)

三、ケープタウン

(Cape Town)

四、アフリカナタル

(Natal)

五、埃及カイロ

(Cairo)

六、シンガポール

(Singapore)

七、ジャマイカ

(Jamaica)

八、コロンボ

(Colombo)

九、大西洋ベルムダ島

(Bermudas)

十、北米ハリファックス

(Halifax)

右ノ各地ニ大藏省金櫃官吏ノ設置アレトモ、又右ノ地方ノ中ニハ仕拂ノ爲メ其他ノ特殊ノ仕拂吏員ノ設ケアルモノアリ、例セハ北亞米利加ハリファックスニ於テハ大藏省金櫃官吏ノ外殊ニ海軍ニ關スル仕拂ノ爲メ下條説明スル所ノ「海軍物品會計官吏」ノ設アリ、如斯場合ニ於テハ海軍ニ關スル仕拂ハ同官吏之ヲナシ、其他ノ仕拂ハ大藏省金櫃官吏之ヲナスモノナリ、

仕拂ノ方法ハ一般ノ送金仕拂ノ例ニ準ス、仕拂ノ計算書、及證憑書ハ是等金櫃官吏ヨリ直チニ仕拂總監ニ送付シ、仕拂總監廳各部局ニ於テ審査ヲナシ、毎月末ニ於テ仕拂總監手許ニ於テ各廳經費ヨリ振替ヘ以テ資金ヲ補充ス、

口 殖民地委任會計官吏

金櫃官吏ノ在留セサル殖民地ニ於テハ大藏省ヨリ其地ノ殖民地官吏ニ嘱託シ之ヲ「殖民地會計官吏」ト稱シ以テ其地ニ於ケル經費仕拂ノ事ニ當ラシメ、其報酬トシテ仕拂額ノ一部ヲ給與ス、一八七三年一月二十三日大藏省達第一、二及十一條而シテ現時ニ於テ此制度ニヨリ仕拂ヲナスハ左記殖民地トス、

一、ニュージーランド島

(New Zealand)

二、澳大利亞島諸州

(Australian States)

二、中央亞米利加ホンヂュラス (Honduras)

四、西亞弗利加ゴールド、コースト (Gold Coast)

経費仕拂ノ方法ハ一般送金仕拂ノ例ニ準スレトモ仕拂資金ヲ各廳ヨリ返金スルノ方法ニ付テハ大藏省金櫃資金ノ如ク一定ノ資金ヨリ之ヲ爲スニ非ス、又右殖民地中其方法ヲ異ニスルモノアルカ故ニ左ニ之ヲ説明ス可シ、

右ノ殖民地中、潔洲ノ

一、ニューサウス、ウェールズ州 (New South Wales)

二、ニュージーランド (New Zealand)

三、グランドラード州 (Queensland)

ニ於テハ郵便局ヲ經由シテ仕拂額ノ返金ヲナス、即大藏省ト郵政廳トノ間ニ特別ノ規約ヲ定メ「殖民地委任會計官吏」ハ仕拂證憑書類ヲ殖民地郵政局長ニ提出スル時ハ、郵政局長ハ英本國及殖民地ニ通スル「帝國爲替勘定」ヨリ之ヲ仕拂ヒ該證憑書類ヲ「倫敦郵政廳總監」ニ送付ス、同總監ハ之ヲ仕拂總監ニ提出シ仕拂總監廳ニ於テ検査ノ上、英蘭銀行ニ振替通知書ヲ送付シ、該金額ヲ「仕拂總監勘定」ヨリ「郵政廳勘定」ニ振替仕拂ヲナス、

又左ノ諸州卽

一、ウエスタン、オーストラリア州 (Western Australia)

二、サウス、オーストラリア州 (South Australia)

三、ヴィクトリア州 (Victoria)

四、タスマニア州 (Tasmania)

ニ於テハ從來前記諸州ト同様ノ方法ニテ仕拂額ノ返金ヲナシ來リシカ、是等殖民地郵便局ニ於テハ「帝國爲替勘定」ノ資金前記諸州ノ如キ餘裕ナキヲ以テ、其後ニ至リ之ヲ廢シ、倫敦ニ於ケル是等諸州ノ「仕拂事務委任官吏」ヲ經由シテ仕拂ヲナスニ至レリ、卽仕拂總監ハ右仕拂事務委任官吏ヨリノ請求ヲ待テ、英蘭銀行内同總監勘定ノ殘高ヨリ之ヲ仕拂フ、科目整理トシテハ假リニ「仕拂事務委任官吏勘定」ナル勘定ヲ立テ、之ヨリ支出シ置キ、證憑書ヲ検査ノ上假勘定ヲ決済シ各仕拂ノ基ク経費ヨリ支出ノ手續ヲナス、

残餘ノ殖民地卽

一、中央亞米利加ホンヂュラス 及

二、西亞弗利加ゴールド、コースト

ニ於テハ「殖民地委任會計官吏」ヨリ倫敦仕拂總監宛爲替手形ヲ振出シ、現金ヲ受領スルト同時ニ仕拂證憑書ニ案内ヲ添ヘ之ヲ同總監ニ送付シ、以テ仕拂額ノ返金ヲ了ス、

八 海軍物品會計官吏

殖民地ニシテ海軍物品會計官吏ノ駐在スル場所ニ於テハ同官吏ノ手ヲ經テ送金仕拂ノ方法ニヨリテ仕拂ヲナス、現時此方法ニヨリ仕拂ヲナス場所ハ左ノ如シ、

一、セイロン島ツリンコマリ

(Trincomalee)

二、北米ヴァンクーバー島エスキイマルト(Esquimalt)

三、北米ノヴハスコシヤ州ハリファックス(Halifax)

(Malta)

四、マルタ島

(Jamaica)

五、ジャマイカ

六、喜望峯

(Cape of Good Hope)

七、香港

右等ノ場所ニ於テハ其地駐在ノ「海軍物品會計官吏」ニ於テ経費ノ仕拂ヲ爲シ、證憑書類ハ之ヲ海軍省會計長官ニ送付シ、同會計長官ハ之ヲ仕拂總監ニ提出シテ其仕拂ヲ求ム、

次ニ前ニモ少シク述ヘ置キタルカ、英國海外ノ殖民地中時ニ一人以上ノ是等仕拂官吏カ同一ノ場所ニ駐在スル事アリ、斯カル場合ニ於テ同地ニ於テハ何レノ仕拂官吏カ仕拂ヲナスカノ關係ニ付テ此處ニ稍詳シク之ヲ説明セントス、殖民地ノ仕拂ハ大藏省金櫃官吏、殖民地委任會計官吏、又ハ海軍物品會計官吏ノ手ニヨリテナサル、モノナリ、而シテ此中殖民地委任會計官吏ニ付テハ金櫃官吏、又ハ物品會計官吏ノ駐在セサル場所ヲ選ミ之ヲ設クルカ故ニ、同官吏ニ付テハ此問題ヲ惹起ス事ナシ、只金櫃官吏ト海軍物品會計官吏トハ時ニ同一ノ場所ニ駐在スル事ナキニ非ス(例セハ海軍物品會計官吏ハ上記諸地ノ外金櫃官吏ノ駐在地タルジブルタル及ベルムダ島ニモ駐在ス)、斯ル場合ニ於テハ海軍省ノ仕拂ニ關シテハ物品會計官吏之ヲ管轄シ、其他各省ノ仕拂ニ關シテハ金櫃官吏ノ管轄ニ屬セシムルヲ原則トス、然レトモ此原則ニハ時ニ例外アリテ債主ノ都合上(住所ノ距離其他)、金櫃官吏ヨリ仕拂ヲ受クルヲ便トスル場合ニハ金櫃官吏ノ管轄ニ屬セシムルモノトス、

三 外國仕拂——領事(又ハ外交官)

外國ニ於ケル仕拂ハ其地駐在ノ領事、又ハ副領事ノ手ヲ經テ之ヲ爲ス、

仕拂總監ハ外國ニ駐在スル領事(又ハ副領事、以下之ニ倣フ)ニ宛テ書狀ト共ニ債主宛

ノ送金通知書、其他必要ナル書式ヲ送付シ、領事ニ於テ債主ニ仕拂ヲ爲サシメ、仕拂濟ノ上ハ證憑書ヲ仕拂總監ニ送付スルト共ニ、仕拂總監宛ノ爲替手形ヲ振出サシム、仕拂總監ハ倫敦ニ於テ該爲替手形ノ呈示アル時ハ證憑書類ト引合セ、別ニ各本省ニ照會ヲ發セシテ直チニ之カ引受ヲナス事ヲ得、

領事ハ其駐在地ニ於ケル陸海軍省經費ノ仕拂ニ對シテハ各本省ヨリ仕拂額ニ對スル二分半ノ報酬ヲ受ク（一八八五年九月二十八日大藏省達）此報酬ハ一旦陸海軍以外ノ各省分ニ對シテモ與フルコトニ定マリシガ、其後（一八八九年十二月二十四日大藏省達）之ヲ廢シ、現時ニ於テハ單ニ陸海軍ノ仕拂ニ付テノミ右割合ノ報酬ヲ受ク、外國ニ於ケル仕拂ハ仕拂總監ノ請求アル時ハ領事ノ外大使、公使、又ハ其他ノ外交官ノ手ニ於テ其駐在ノ地ニ於ケル債主ニ對シ仕拂ヲ爲ス、

第二 表記仕拂

英國、國內及海外ニ於ケル恩給金仕拂ノ方法ハ、上記送金仕拂ニ於テ詳記セリ、右英國、國內ノ恩給金仕拂ニ付テハ送金仕拂ノ外ニ表記仕拂ナルモノアリテ、海軍主計官吏、陸軍主計官吏及郵便局ニ於テ之カ仕拂ヲナス、

一 海軍主計官吏

海軍省工廠ニ於ケル仕拂ノ一部ハ同主計官吏ノ手ヲ經テ表記仕拂ヲナス、工廠仕拂ニシテ表記仕拂ヲナスモノニ付テハ、仕拂總監ヨリ毎四半期内ニ於ケル仕拂表ヲ毎期ニ於ル、最初ノ月ノ末日前一日ニ於テ、各工廠主計官ニ送付ス、其日カ休日ニ當ル時ハ其前日ニ送付ス、仕拂表ニ誤謬又ハ訂正ヲ要スル個所アル時ハ、同四半期内ニ於テ仕拂總監廳ヨリ「追加仕拂表」ヲ發送ス、

主計官カ毎四半期ニ於テ「仕拂表」ニ從ヒ仕拂ヲナシタル時ハ、該仕拂表ハ次期四半期ニ於ケル二ヶ月目ニ相當スル月ノ十二日迄ニ仕拂總監ニ送付ス、仕拂總監廳ニ於テハ規定ニ從ヒ之ヲ審査ノ上、同期三月目ニ相當スル月ノ十二日迄ノ間ニ經費ノ中ヨリ仕拂ノ手續ヲナス、

海軍工廠ニ於ケル海軍主計官カ仕拂表ニ從ヒ、經費ノ仕拂ヲナスニ付テハ、海軍省ヨリ各主計官ニ宛タル詳細ナル仕拂手續ノ訓示アリ、主計官ハ此訓令ニ遵ヒ仕拂事務ヲ執行ス、

二 陸軍主計官吏

陸軍省ノ各工廠ニ於テモ右海軍省主計官ノ手續ニ準シ表記仕拂ヲナス、但シ仕拂表ハ海軍省ハ毎四半期ニ送付スルニ反シ、陸軍省ニ於テハ毎月之ヲ送付スルノ相異ア

三 郵便局

或地方ニ於テハ郵政廳ト規約ヲ爲シ、各本省ヨリ仕拂表ヲ其地方ニアル郵便局ニ送附シ、以テ經費ノ仕拂ヲ爲サシムル事アリ、仕拂表ハ關係本省ヨリ毎月分ヲ前月ノ末日前三日迄ニ當該郵便局ニ送付シ、且其總額ヲ中央郵政廳ニ通知ス、是レ中央郵政廳ニ於テ同郵便局ニ對スル資金供給ノ便ニ供センカ爲ナリ。

郵便局ニテ仕拂表ニ從ヒ仕拂濟ノ上ハ仕拂表及仕拂證憑書類ヲ仕拂總監ニ送付ス、仕拂總監廳ニ於テハ之ヲ審査ノ上、日ヲ定メテ英蘭銀行ニ振替通知書ヲ送付シ、同總監勘定ヨリ同行内郵政廳總監ノ勘定ニ振替返金ヲナサシム、

仕拂郵便局ハ右仕拂ニ付每千口ニ對シ五磅以内ノ報酬ヲ受ルモノトス、

第三 債主送金

債主送金、多クノ場合ハ債主カ旅行ヲナシ、又ハ住所ヲ移轉スル場合ニ、隨所ニ於テ仕拂ヲ受クル方法ニシテ、債主ニ仕拂通知書ニ、其仕拂ノ度數ニ應シタル仕拂切手ヲ附屬セシメタルモノヲ送付シ、債主ハ到ル處ニ於テ右通知書ヲ仕拂官吏、又ハ銀行ニ示シテ附屬ノ仕拂切手ニ署名ヲナシ現金ヲ領收ス、英國ニ於テハ都鄙到ル處ニ仕拂ムルモノトス、

官吏、及銀行ノ存立スルアリ、外國ニ於テモ歐州各地ニ於テハ英國政府ノ信用ヲ以テシテ容易ニ、右仕拂切手ノ購入ヲ承諾シ、又其他ノ諸外國、及殖民地中権要ノ場所ニハ、前ニ述タル各種ノ仕拂官吏存スルカ故ニ、債主ハ到ル處ニ於テ現金ヲ領收スル事ヲ得可シ、仕拂官吏、及銀行ハ其得タル切手ヲ倫敦ニ送付シ、仕拂總監廳ヨリ其仕拂ヲ求ムルモノトス、

第五項 仕拂ト法律

國庫事務ト直接ノ關係ヲ有スル各種ノ法律上ノ問題ハ其數頗ル多シ、殊ニ我國ノ如ク日本銀行カ純然タル銀行業務以外行政上、及裁判事務ノ一部ヲ負擔スル處ニ於テハ、國庫當局者ハ殆ント日トシテ各種大小ノ法律問題ニ遭遇セサルハナク、且之ヲ解決スルノ責任ヲ負セラル、カ如シ、英國ニ於テハ英蘭銀行ハ國庫事務ヲ取扱ヘ共其事務タルヤ「國庫勘定」ノ收支及大小各種官廳ノ勘定ノタメニ現金ヲ出納シ、又手形、小切手ノ取立ヲナス等、純然タル銀行業務ニ限り、其以外ニ馳スル事ナシ、又國庫カ債主ニ對スル直接ノ關係ニ付テハ、仕拂總監廳カ其事務ヲナセ共、仕拂ノ根據タル行政、及裁判上ノ問題ノ如キハ、支出官廳、及裁判所ニ於テ解決ヲナシ、現金出納事務ノ取扱者タル仕拂總監ハ全ク其範圍外ニアリ、故ニ英國國庫當局者カ各種ノ法律問題ニ遭遇

スルハ我國ノ如ク頻繁ナラスト雖モ、尙國庫金出納ニ直接ノ關係ヲ有スル法律問題
渺カラス、而シテ我國ニ於テハ斯ノ如ク國庫當局者カ解決ス可キ法律問題ノ種類及
數量カ多大ナルニ拘ラス、此種問題ノ多クハ未タ充分ナル解決ヲ經サルニ反シ、英國
ニ於テハ法律問題ノ範圍狹少ナルカ上ニ、其狹少ナル範圍タル純然タル國庫仕拂ニ
關スル法律問題モ多年ノ經驗上各種法律又ハ判決例(重ニ判決例)ニヨリテ其多クハ
既ニ解決ヲ經タルモノ、如シ、只英國法律ノ常トシテ之ヲ條文的ニ排列セス、且一定
ノ原則トシテ凡テノ場合ヲ包含スルモノ少ナク、各場合ニ應シ異ナリタル規則ヲ定
ムルカ故ニ、其研究モ容易ナラス、且彼我事情ヲ異ニシ一見解シ難キモノアリト雖モ、
這種ノ問題ニ付未タ多クノ解決ヲ經サル我國ニ於テハ、多少共今後ノ参考ニ供ス可
キモノアリト思ハル、ヲ以テ、其重ナル問題二三ニ付別ニ一項ヲ設ケ之ヲ述ル事ト
セリ、但シ相續法ニ基ク仕拂、法定代理人ニ對スル仕拂、其他彼我全然立法ノ基礎ヲ異
ニスルモノハ参考ニ資ス可キモノナキカ故ニ之ヲ省ケリ、

一 債主本人ニ對スル仕拂

英國國庫仕拂ノ大部分ハ銀行經由ノ仕拂ニカヽリ、銀行カ國庫ニ「橫線仕拂命令」ヲ提出
出シテ現金ヲ受取ルモノナルカ故ニ、債務者タル國庫カ其仕拂ニ關シ、本人ノ眞偽ヲ

調査スル義務ハ頗ル減縮セラル、ト雖モ、時ニ仕拂ノ性質上債主本人ニ仕拂ヲ要ス
ルモノ、即其本人ノ眞偽調査義務ヲ全ク國庫ニ負擔セシメタルモノナキニ非ス、殊ニ
各種恩給金仕拂ノ如キハ、頗ル嚴格ナル規定アリテ恩給金ハ必ス債主タル本人自身
ニ仕拂ヲ要スヘキモノトセリ、勿論規定上既ニ本人自身ニ仕拂ヲ要ス可シト定メラ
レタル以上ハ其ヨリ以下ハ仕拂ニ關スル法律上ノ問題ヲ離レテ、事實上ノ問題トナ
レトモ、實際執務者カ多數ノ債權者ヲ控ヘテ、一々事實ノ審査ヲナスノ困難ナル事ハ、
我國、國庫事務取扱者ノミナラス、英國執務者モ亦同様ノ困難ニ遭遇スルモノトス、只
英國人一般ノ氣風トシテ、誠實(Truthfulness)及法規遵奉ノ精神ハ、稍高キモノアリト稱
セラレ、一般ノ旅行者等ノ觀察ヲ綜合シテ云フノミ、其正否ハ此處ニ論スル限りニ非
スト雖、免ニ角之ニ關スル同國調査ノ方法カ他國(一般ニ云フ)ニ比シ幾分寛大ナルハ
事實ナリ、且風俗習慣ヲ異ニスルカ故ニ、同國仕拂ニ屬スル實地取調方法ノ如キ直チ
ニ彼ヲ以テ是ヲ律ス可ラサルハ勿論ナレトモ、参考ノタメ仕拂中本人ノ仕拂ニ關ス
ル規則ノ最モ嚴格ナル恩給金仕拂ノ場合ニ於テ彼國仕拂當局者カ實際如何ナル手
續ヲ執リ居ルカヲ示セハ、各種恩給金ニ付テハ國庫ハ必ス恩給受領者タル本人自身
ニ仕拂ヲナス事ヲ要シ、本人カ病氣又ハ身體ニ關スル故障ニテ出頭スル事能ハサル

時ハ之ニ關スル管轄寺領區ノ僧官、醫師又ハ藥劑師ノ證明書ヲ提出セレメ、仕拂當局者ニ於テ其證明書ノ真實ヲ疑フ可キ何等ノ理由ヲモ發見セサル時ハ仕拂通知書ニ「本人ノ指圖人ニ仕拂ヲ請フ可キ旨」ヲ書セシメ、本人及受取人雙方ヨリ受領證書ヲ徵シ、之カ仕拂ヲナス、又本人自身出頭ノ場合ト雖、仕拂當局者カ本人カ債主自身ナルヤ否ヤ、又提出書類ノ真偽、其他當人ノ恩給金受領ノ權利ニ付疑惑ヲ容ル、ノ餘地アル時ハ、本人ヨリ宣誓書(Declaration)ヲ提出セシメテ之カ仕拂ヲ爲ス、

宣誓書ハ本人自ラ仕拂ヲ受ル權利アル旨ヲ宣誓シ、之ニ官吏公吏僧官又ハ外國ニアリテハ外交官、領事等カ證人トシテ署名スルモノトス、

前ニモ述タルカ如ク恩給金ノ債主ノ多クハ地方ニ散在シ、其仕拂ハ國內收稅廳(又ハ稅關、郵便局)ノ收稅官吏カ其取立金ノ中ヨリ立替拂ヲナシ、仕拂總監廳ヨリ中央收稅廳ニ拂戻スヲ例トス、故ニ恩給金仕拂ノ多分ハ實際ノ當局者ハ收稅官吏タル事多シ、今英國地方ニ散在スル收稅官吏カ如何ナル方法ヲ以テ本人ノ真偽ヲ判スルカト云フニ、多クハ其手許ニ帳簿ヲ有シ、之ニ本人ノ自署、其他本人ニ關スル事項ヲ記載シ置キ、本人出頭ノ際收稅署吏員ノ知ラサルモノ、又ハ疑ハシキモノハ、收稅署吏員ノ面前ニ於テ領收證書ニ署名セシメ、又ハ帳簿記載ノ種々ノ事項ト照合ノ上、本人ナル事ヲ

確メ、拂渡ヲナス、本人カ他ノ收稅署管轄ニ移轉スル時ハ、該本人ニ關スル事項タケヲ帳簿ヨリ取り去リ、該收稅署ニ送付ス、是レ其取扱ノ實例ノ一ナリ、

二 權利ノ讓受人ニ對スル仕拂

英國國庫仕拂金ノ權利ノ讓渡ニ付テハ一般ニ云ヘハ、

- 一、或種ノ仕拂ニ付テハ法律ヲ以テ之カ權利ノ讓渡ヲ禁止シタルモノアリ、
- 二、其他ノモノニ付テハ其讓渡ノ契約ヲ無效トシタルモノアリ、

三、右兩種ノ法律ニテ規定セサル其他ノ種類ノモノハ當事者ノ合意上權利ノ讓渡ヲ許ス、ノ三種アリ、

恩給金ハ其仕拂カ、今後尙ホ本人ノ役務(Service)ヲ必要條件ノ一トシテ爲サル、場合(タトヒ其仕拂ヲ得ルニ付テハ從來本人カ爲シ來リタル役務カ必要條件ノ重ナルモノトスルモノ)ニハ其權利ノ讓渡ヲ禁ス、此理由ニヨリ各種報償金(Compensation Allowances)及尙ホ將來ノ役務ヲ條件トスル恩給金ハ其權利ノ讓渡ヲ禁セラレタルモノナリ、故ニ國庫ニ於テハ此種ノ讓渡ニ付テハ本人以外ノ第三者ニ仕拂ヲ爲サス、然レトモ恩給金ノ仕拂カ全ク過去ニ於ケル役務ヲ條件トスルモノナル時ハ、他ノ法律ヲ以テ殊ニ禁セサル限り之カ讓渡ヲ許ス、

海軍ニ於ケル各種ノ恩給金ノ讓渡ノ契約ハ法律上無效トス(ヴ[#]クトリア卽位第二十八第二十九年法律第七十三號)、
陸軍ニ於ケル各種ノ恩給金讓渡ノ契約ハ法律上無效トス(同上第四十四及四十五年法律第五十八號)、

小學教員ノ年金其他ノ恩給金ノ讓渡ノ契約ハ法律上無效トス(同上第六十一及六十二年法律第五十七號)、
官吏ノ俸給ハ公益上之カ讓渡ヲ禁ス、一八六〇年六月二十六日及一八六五年五月十二日大藏省達)、

以上記載ノ權利ノ外、國庫ノ仕拂金ハ債主ノ任意ニヨリ他人ニ讓渡スル事ヲ得、國庫ニ於テハ讓渡ニ關スル證憑書ヲ檢シ、之カ讓受人ニ仕拂ヲ爲ス、

既定費ニ基ク恩給金ハ之カ讓渡ヲ禁セスト雖、讓渡ノ各場合ニ於テ大藏省ニ届出テ、權利讓渡ニ關スル同省ノ承認ヲ受クル事ヲ要ス、

三 辨濟受領ノ權限

國庫仕拂ノ當局者カ屢遭遇スルハ仕拂命令其他受領證書ノ持參者カ辨濟受領ノ權限アルモノト見做ス可キヤ否ヤノ問題ナリ、英國國庫仕拂ノ原則ハ單純ナル受領證

持參人ニ付テハ何等ノ權利ヲモ推定セス(我民法第四百八十條參照)、故ニ第三者カ單ニ受領證ヲ持參スルモ國庫ニ對スル何等ノ權利ヲモ有セス、國庫ノ仕拂ヲ受ルニ付テハ持參人ニ於テ本人ノ使用人、又ハ其他ノモノニシテ本人ノ爲メニ請求スルモノナル旨ヲ證明セサル可ラス、普通ノ場合ニ於テハ仕拂總監廳ノ仕拂検査官、又ハ地方ノ收稅官吏カ之ニ關スル特別ノ智識ヲ有スル場合ノ外ハ、之ヲ證明スルニ足ル書類ヲ徵收シ仕拂ヲ爲ス、該書類ニ於テ本人カ仕拂受領ノ權限ヲ附與スルハ特定ノ人物ヲ指定シテ受領セシムルヲ常トスレトモ、同時ニ本人自ラ廣義ノ權限ヲ附與シ何人ニテモ受領證ノ持參人ニ仕拂ヲナサシム可ク定ムル事ハ毫モ差支ナキ事ナルカ故ニ此點ニ付テハ單純ナル證書ノ所持人ニ關スル國庫仕拂ノ原則ノ不便ヲ補フニ足ルモノト云フ可シ、

右本人ノ都合ニヨリ仕拂受領ノ權限ヲ附與スル原因中、本人カ病氣ノ爲メ自ラ仕拂ノ場所ニ出頭スル事能ハサル場合ニ於ケル權限附與ノ證明書ハ、病氣證明書(Sick Notes)ト稱シ、仕拂總監廳ニ一定ノ形式ヲ印刷シアリテ之ヲ交付ス、右ノ書式ニハ本人カ仕拂受領ノ權限ヲ附與スル旨ヲ記スルト同時ニ醫師ノ署名シタル診斷書ヲ記入スルモノトス、

四
橫線仕拂命令

三百四十四

仕拂命令ノ表面ニ二條ノ平行線ヲ畫キ、其ノナル文字ヲ挿入スル時ハ、仕拂總監ハ銀行ヲ通過シテノミ之カ仕拂ニ應スルモノナル事ハ銀行仕拂ノ條ニ述タル所ノ如レ、各官廳ノ手ヨリ發スル仕拂命令カ債主ノ手ニ入り、債主カ之ニ受領ノ旨ヲ書シ、仕拂總監廳ニ提出スル時ハ已ニ受領證書ノ形式トナリ、同廳ニ於ケル仕拂ノ證憑書トナルカ故ニ、此種ノ仕拂命令ニシテ債主カ受領ノ旨ヲ書シタルモノヲ英國ニテハ横線受領證書トモ稱ス、

横線受領證書カ法律上如何ナル性質ノモノナルカニ付テハ全然小切手トモ云フ可
ラス、又普通經費ト恩給金仕拂トノ間ニモ幾分ノ差異アリテ頗ル複雜ナルカ如シ、然
レトモ是レ只複雜ナリト云フ迄ニテ、其法律上ノ性質ハ曖昧ナルニ非ス、各場合ニ應
シ英國法律及判決例ニ於テ其性質ハ割然相定マレルモノアリ、我國仕拂命令ニハ未
タ横線ヲ畫シタルモノナク、法律上モ只民法ニ於テ其規定ヲ存スル、ミニテ商法ニ
ハ何等ノ規定ヲ存セスト雖モ、實際上ハ遂次之ヲ以テ小切手、如ク取扱フノ傾向ア
リ、今後ノ問題トナルヘキモノト思ハル、カ故ニ繁ラ厭ハス多少詳細ニ涉リ左ニ之
ヲ述フヘシ、

原則トシテハ横綱仕拂命令ノ效力ハ頗ル制限的ノモノニシテ仕拂ノタメ之ヲ銀行ヨリ提出スルモ同總監ハ直チニ之ヲ以テ正當債主カ同總監ニ對シ銀行ニ仕拂フ可キ旨ヲ通知シタルモノト見做ス事ヲ得ス故ニ債主自身ノ行爲若クハ其過失ニヨリ仕拂總監ニ對シ抗言ラナス能ハサル事情アルモノハ格別ナレトモ仕拂總監カ單ニ横線仕拂命令ノ提出アリタルノ故ヲ以テ直チニ該銀行ニ爲シタル仕拂ハ無效トス。

是レ其原則ナリ、然レトモ此原則ニハ其適用ノ場合ヲ非常ニ減縮ス可キナル除外例アリテ、實際ハ横線仕拂命令ノ流通ヲ小切手同様タラシムモノアリ、即思給金ヲ除キタル凡テノ普通經費ノ仕拂ヲ目的トスル「横線仕拂命令」ニ付テハ、千八百八十三年歲入條例(Revenue Act, 1883)ヲ以テ除外例ヲ設ケタリ、同條例ニ據レハ普通經費ノ仕拂ノ爲メ各官廳會計長官カ「横線仕拂命令」ヲ發シ、仕拂總監ヲシテ之ヲ仕拂ハシムル場合ニ於テハ、同會計長官、及仕拂總監トノ間ニハ英國手形法ニ規定スル目的ノ範圍内ニ於テ、法律上銀行ノ得意先カ該銀行ニ對スル關係ヲ適用シ、該仕拂命令ニ付テハ同法中小切手ニ關スル規定ヲ適用スト規定セリ、依テ今右ノ歲入條例(一八八三年歲入條例第十七條參照)、及英國手形法ノ規定(英國手形法第七十六條乃至八十二條參照)

照)ヲ綜合シ、普通經費仕拂ノ場合ニ於ケル同仕拂命令ノ性質ヲ定ムレハ左ノ如シ、
仕拂總監カ普通經費仕拂ヲ目的トスル「橫線仕拂命令」ノ提出者タル銀行ニ對シ、善
意ニシテ且過失ナク其金額ノ仕拂ヲナシタル時ハ、仕拂總監、及支出官廳トノ間ニ
於テハ、該仕拂ハ仕拂命令ノ真正ナル所有者ニ仕拂ハレタルモノト見做ス。
何故ニ該歲入條例ニ於テハ此除外例ヲ普通經費ニノミ限り、之ヲ恩給金ノ仕拂ニ迄
擴張セサリシカノ理由ニ付テハ第一支出官廳カ普通經費ヲ仕拂フニ付テハ仕拂總
監廳内ニ勘定ヲ有シ、同總監ニ對シ何時ニテモ仕拂命令ヲ發スルコトヲ得、又其他凡
テノ點ニ於テ實際上兩者ノ關係ハ得意先カ銀行ニ對スル關係ニ酷似スルモノアル
ニ反シ、恩給權利者カ仕拂總監ニ對シ恩給金ノ仕拂ヲ請求スルハ或ル一定ノ時期ニ
限ラレ、又其金額モ一定ノ制限アリテ、兩者ノ關係ハ凡テノ點ニ於テ得意先ト銀行ト
ノ關係ニ非スシテ、普通ノ債權者カ債務者ニ對スル關係ニ酷似スルモノアリト云フ
ニアリ。

右歲入條例、及英國手形法ノ規定ハ國庫金仕拂ニ關スル仕拂總監ノ責任ノ範圍ヲ定
メタルモノナレトモ、次ニ横線仕拂命令(普通經費及恩給金モ含ム)其物ノ法律上ノ性
質如何、即該證書ノ所持者ハ法律上如何ナル權利ヲ有スルモノナルカニ付テハ、更ニ

研究スル所ナカル可ラス、

本證書ノ性質ヲ述ルニ先チ、英國市場ニ所謂「流通證券」(Negotiable Instrument)ナルモノ
ノ法律上ノ性質ニ付一言スルノ要アリ、

英國普通法(Common Law)ハ左ノ二原則アリ、

一、何人モ自己ノ有スルヨリ以上ノ權利ヲ他人ニ讓渡スル事ヲ得サル事、換言スレ
ハ何人ト雖公市場ヨリ得タル場合ノ外、所有者以外ノモノヨリ得タル權利ハ凡
テ無效トス、

二、契約ヨリ生スル權利ハ他人ニ讓渡スルコトヲ得サル事、

是レ英國普通法ノ根本的原則ニシテ此原則ニ付テハ、只特ニ法律ヲ以テ規定スルカ、
又ハ習慣ニテ之ヲ認メタル場合ニ於テノミ例外ヲ許ス、而シテ後ノ第二原則ニ付テ
ハ特ニ法律ヲ以テ(The Judicature Act—1873)左ノ例外ヲ認メタリ、

契約ヨリ生スル權利ハ(1)書類ヲ以テスル事、(2)債務者ニ通知ヲ爲ス事、及(3)讓受人
ハ衡平法(Equities)ニテ認ムル範圍内ニ於テノミ權利ヲ得ル事ノ三條件ノ下ニ之
カ讓渡ヲ許ス、

右ニ述タル所ハ權利ノ移轉ニ關スル英國法律ノ原則ナルカ、英國法律ニ所謂「權利流

「通性」(Negotiability) ナル語ハ即此二二個ノ原則ニ對シ、商事法及英國ノ商習慣ヲ以テ例外ヲ認メタルヤノニシテ、英國市場ニ所謂流通證券(Negotiable Instrument)ナルモノハ、即其表示スル權利ニ「流通性」ヲ與ヘ、前記英國法律ノ原則ニ對スル例外ヲ認メタルモノナリ、依テ今流通證券ノ法律上ノ意義ヲ述フヘバ、

「流通證券」於テハ、其表示スル權利ハ證券ノ善意ニシテ且對價ヲ供シタル讓受人(Bonafide and for Value)ニ付テハ該證券ノ裏書及單純ナル交付ノニヨリ以テ移轉スルコトヲ許シ、前者カ其權利ニ關シテ有シタル瑕疵ハ問フ所ニ非ス、又衡平法ニ關スル拘束ヲ受クル事ナシ。

ト云フニアリ、而シテ今日英國法律カ許シテ「流通證券」トナスモノハ、

一、爲替手形(Bills of Exchange)

二、國庫證券(Exchequer Bills)

三、小切手(Cheques)

四、約束手形(Promissory Notes)及

五、銀行兌換券(Bank Notes)

二、付テハ古來一定スル所ナリ、此他、

六、英國會社ノ無記名社債券(Bearer Debentures)

八、最近ニ到リ「流通證券」ナル事ヲ認メテ(Bechuanaland Exploration Coy. v. London Trading Bank, 1898)

七、無記名株券(Share Warrants to Bearer)

八、同上假債券(Scrip Certificate)

九、倉庫證券(Dock Warrants)

八、議論一定セサントモ實際上法律ニテ「流通證券」同様ノ保護ヲ與フ、

十、外國政府公債

十一、外國會社ノ株券

十二、同上社債

八、英國市場ノ商習慣ニテ流通性アルモノト認メタルヤノニ限リ(發行本國ニテ之ヲ認ムルト否ムニ拘ラバ)「流通證券」トナス(Gorgier v. Mierille) 又

十三、船荷證券(Bill of Lading)及

十四、郵便爲替券(Post Order)

八、流通證券ニ非ス、

右述ル所ハ英國法律ニ於ケル「流通證券」ノ性質、及其種類ナルカ、此處ニ本論ニ入りテ
横線仕拂命令ハ右述ヘ來リタル意義ニ於ケル「流通性」ヲ帶ヒ特種ノ法律ノ保護ノ下
ニ自由ニ轉帳流通ス可キモノナルカ、又ハ普通ノ證券ト同シク一定ノ限ラレタル範
圍内ニ於テノミ讓渡スル事ヲ得ヘキモノナルカヲ定メサル可ラス、

「横線仕拂命令」ヲ設ケタル元來ノ趣意ヨリ云ヘハ債主ノ便宜ノ爲メニ債主ヲシテ銀
行ニ本證書ヲ拂込マシメ、銀行ハ只取立ノ委任ヲ有スルノミニシテ、假令兩者ノ間ニ
テハ本證書ニ付如何ナル關係アルニモセヨ、其ハ兩者ノ間ニテ定ム可キ問題ニシテ、
仕拂總監ハ銀行自身ニハ何等權利ノ移轉ナク、銀行ハ只本人ノ爲メニ本證書ヲ提出
シテ仕拂ヲボムモノト看做スト云フニ過キス、

然ルニ本證書ハ其形式上「流通性」ヲ帶ルカ如ク認メラル、ヲ以テ、實際上ハ一般ニ少
クモ其移轉性(Transmissible)若クハ「準流通性」(Quasinegotiable)ノ存スル事ヲ認ムルニ
至リ、常ニ必レモ普通ノ證券ノ如ク、本人ニ對抗シ得可キ理由ヲ以テ、本證書ノ所持人
ニ對シ、其效力ノ有無ヲ主張スル事能ハサル場合アルニ至レリ、

然レトモ之ト同時ニ本證書ノ所持人ニ付テハ(普通經費及恩給金ノ場合共)「流通證券」
ノ場合ノ如ク、常ニ債主ニ對抗シ得ヘキ權利アルモノト推定ヲ下シタルニモ非ス、尤

其但書ヲ以テ、
本條ノ規定ハ本證券ニ「流通證券」ノ性質ヲ與フルモノト看做ス可ラス、
トノ旨ヲ明示セリ、

故ニ本證書ハ普通ノ證書ニモ非ス、又直チニ如何ナル場合ニ於テモ「流通證券」ナリト
モ云フ事ヲ得ス、

然ラハ現時英國ニ於テハ本證書ヲ以テ法律上如何ナルモノト解スルカ、又本證書ノ
所持人ハ如何ナル權利ヲ取得スルカ、ト云フニ本證書ハ權利移轉ノ各場合ニ於ケル
當事者ノ意思表示ニヨリテ定マリ、其所持人カ流通性ヲ有スル旨ノ意思表示ノ下ニ
之ヲ取得シタル時ハ(證書其自身當ニ當然ノモノトシテ流通證券ナルニハ非サレト
モ)前者ノ瑕疵ノ有無如何ニ關セス、證券表示ノ權利ヲ取得ス、即流通證券同様ノ效力
アルモノト云フニアリ、依テ今本證書ノ各種類ニ付テ之ヲ見ルニ、

普通經費ノ仕拂命令ニ付テハ仕拂命令發行官廳ノ意思表示ハ結局該證券ノ所持人

ヲシテ純粹ナル權利(Unquestionable Right)ヲ得セシメントスルニアリ、故ニ本證券ハ證券其自身ノ性質トシテ「流通證券」ナルニハ非サレトモ、其意思表示アルカ爲ニ「流通性」ヲ有スルモノナリ、但シ或特種ノ仕拂命令ニハ「流通ヲ許サス」(Not Negotiable)ナル語ヲ記載スルモノアリ、斯ル場合ニ於テハ本證書ノ所持人ハ前者ノ瑕疵ヲ引繼クヘキモノトス(一八八三年歲入條例第十七條及英國手形法第八十一條參照)。

仕拂總監カ恩給金ニ關スル受領證書ニ(恩給金ノ仕拂事務ハ一切仕拂總監ニ於テナス)ナス意思表示ハ、法律上如何ナルモノナルカハ今日迄未タ確定スルモノナシ、只該受領證書ノ所持人ハ之ヲ以テ恩給金ノ受領者及仕拂總監ニ對抗スル權利ヲ有スル事丈ハ今日迄ニ認メラレタル處ナレトモ、其中仕拂總監ニ對シテハ證書提出ノ當時迄ニ已ニ證書金額ノ一部カ仕拂ハレタル時ハ其仕拂額ヲ控除シタル丈ノ權利ヲ有スルモノナルカ、又ハ當時迄ニ證券記載ノ金額ノ一部分仕拂ハレタルト否トニ係ラス、同總監ニ對シ之カ仕拂ヲ主張スル事ヲ得ルモノナルヤ否ハ、未タ決スル所ナシ、

次ニ研究ス可キ問題ハ實際上時々經驗スル所ニシテ、
其一ハ銀行カ仕拂停止ヲ爲シタル場合ニ於テハ其提出ニカヽル「橫線仕拂命令」ニ付テハ仕拂總監ハ如何ニス可キカ、

其二ハ仕拂ニ付キニ以上ノ係争者ヲ生シタル場合ノ處分ハ如何ニス可キカ、
ノ問題是ナリ、

銀行カ仕拂停止ヲナシタル時ハ、仕拂總監ハ同銀行ノ提出ニカヽル凡テノ「橫線仕拂命令」及同銀行ニ仕拂ハル可キ凡テノ横線仕拂命令ノ仕拂ヲ拒絶ス、又同銀行ノ代理店トシテ仕拂請求ヲナス諸銀行ノ仕拂ヲ拒絶ス(一八九七年四月十七日大藏省達)、
一仕拂ニ付ニ以上ノ係争者ヲ生シタル時ハ、凡テノ當事者中何レカ第一ニ請求ヲナシタルカニ付テ決ス、即第一ニ仕拂總監ニ請求書類ヲ提出シタルモノニ仕拂ヲナス、萬一其書類ニ訂正ヲ要スレモノアリテ其提出銀行ニ一時返付ヲナシ其提出ナキ間ニ第二ノ請求者カ請求書類ヲ提出シタル時ハ、己ニ其權利ハ他ノ權利者ヨリ請求濟ノモノトシテ其仕拂ヲ拒絶ス、此場合ニ於テハタトヒ第二ノ請求書類ハ訂正ヲ要スルノ個所ナク、且其日附モ第一ノ請求書類ニ先シタルモノニテモ、凡テ其仕拂ヲ拒絶スルモノトス(一八九六年十二月八日仕拂總監廳達)、此規則ハ絶對的ニ之ヲ行ヒ第一ノ請求者タル銀行カ其請求ヲ取消シタル場合ノ外第二以下ノ請求者ニ仕拂ヲナス事ナシ、

第六項 仕拂總監廳整理

仕拂總監廳カ債主ニ仕拂ヲナスニ先チ、支出各廳ヨリ仕拂總監ニ宛テ仕拂通知書ヲ
發スル事已ニ述タリ、該通知書カ仕拂總監廳ニ達スル時ハ、同廳内各局(陸軍省、海軍省
及各省局)ニ仕拂検査官(Examiners)ナル官吏アリ、之カ調査ヲ爲ス、仕拂検査官カ右ノ通
知書ノ調査ニ關スル責任ハ稍嚴重ニシテ通知書中訂正等ノ個所アル時ハ、必ス發行
官廳吏員ノ署名(頭字署名—Initial—ヲ以テ足シ)アルヤ否ヤヲ檢シ、殊ニ書類ノ訂正
カ記載金額ノ增加ヲ來ス場合ノ如キハ、新規委任ヲ要スルモノト同様ナルモノト見
做シ、單ニ當該吏員ノミナラス必ス正副二名ノ吏員カ頭字署名アル事ヲ必要トシ、又
海軍待命官吏(Half Pay)ノ俸給ニ付テハ海軍委員ノ二名以上ノ署名(Two Lords of the
Admiralty)アル委任ヲ必要トセリ(ウヰリアム四世卽位第二年法律第四十號第六條參
照)。

仕拂總監廳ニ提出セラル、仕拂ノ要求ハ大別シテ左ノ四種類ニ分ツコトヲ得、

一、仕拂命令

二、爲替手形

三、立替拂ノ返金

四、仕拂總監廳ノ帳簿内ノ振換

一、仕拂命令

債主ヨリ領收證又ハ其他ノ書類ヲ提出シテ現金ノ請求アル時ハ、仕拂總監廳内仕拂
検査官(The Examiner)ハ、該仕拂カ法規ニ適スルヤ否ヲ檢ス、即普通ノ経費ナレバ各官
廳ヨリ送付ノ仕拂委任ト照合シ、相異ナキヲ認メ、又恩給等ニ關スル仕拂ナレハ、各種
恩給金仕拂臺帳ニヨリ、人名、及各種恩給ノ性質ニ從ヒ計算ヲナシ、所得稅ニ關係アル
モノハ其調査ヲモナシ、正當ナルコトヲ認ムル時ハ、仕拂検査官ハ之ニ署名ヲ爲ス、又
請求ヲナス、書類ニ不都合ノ廉アル時ハ、仕拂検査官ハ直チニ之ヲ拒絶スルノ權ナク、
一應其理由ヲ付シテ同廳内該経費仕拂ノ事務者ニ回付シ、同事務者カ仕拂検査官ノ
調査ヲ正當ト認ムル時ハ、初メテ之レカ仕拂拒絶ヲナス。

普通ノ経費ノ請求ニ付テハ、提出ノ日ニ於テ仕拂検査官ハ之カ検査ヲ了シ、提出ノ領
收證ニ検査官ノ署名ヲナス。

仕拂請求カ銀行ノ手ニヨリテ爲サル、時ハ、其日ニ提出シタル普通ノ経費、及前日ニ
提出シタル各種恩給金請求トヲ纏メテ其合計書ヲ作リ、仕拂總監廳内出納局ニ提出
ス。

右合計書ニ添ヘテ仕拂領收證ノ提出アル時ハ、出納局ニテハ再度ノ検査(初メ仕拂檢

査官カ検査ヲ爲ス)ヲナシ、各證憑書ニ仕拂検査官ノ署名ノ有無、證憑書記載ノ金額カ其文字記載ト數字記載ト符合スルヤ否ヤ、合計書記載ノ金額ノ當否ヲ調査シ、之ヲ仕拂總監ニ提出ス、

銀行ヨリ提出ニカヽル各種恩給金ノ仕拂ニ付テハ、前ニ述タルカ如ク仕拂總監廳ト各銀行トノ間ニ規約ヲナシ、仕拂總監廳ニテ調査ノ爲メ一日ヲ猶豫スルコト、又提出銀行員ハ提出ニカヽル各種恩給金ノ領收證ヲ經費ノ種類ニ從ヒ科目別、及番號順ニ取揃ヘ、一定ノ用紙ニ記入シ、此用紙ハ又仕拂總監廳各局毎ニ區分シ、各領收證ヲ添ヘテ提出スルニ付仕拂検査官ハ翌日迄ニ之カ検査ヲ爲ス、

銀行ヨリノ仕拂請求ノ領收證ニハ必ス仕拂銀行名ヲ記載スルヲ要ス、其記載ナキ時ハ之ヲ提出銀行員ニ還付シ銀行名ノ記載ヲ求ム、

債主ヨリ仕拂ノ請求、及之ニ對スル仕拂總監廳ノ調査ハ右述ル如シ、而シテ右何レノ場合タルトヲ問ハス、債主ヘ仕拂ノ方法トシテハ、仕拂總監廳ノ出納局ニ於テ現金仕拂ヲナスカ、又ハ英蘭銀行宛ノ小切手ヲ振出スカ、又ハ同行宛振換通知書ヲ發スルカノ三者中其一二出ルモノトス、

仕拂總監廳ニ於ケル現金仕拂ハ其額百磅以下ノ小口ノモノニ限ラル、時ニ特別ノ承

認ヲ經テ百磅以上ノ現金仕拂ヲナスモノアレトモ例外ニ屬ス、

仕拂總監廳創設ノ當時ニ於テハ同廳ニ於ケル現金仕拂ハ毎日英蘭銀行ヨリ書記ヲ派遣シテ爲セシカ、一八四八年以後同總監廳出納局ニ於テ直接ニ其一部分ノ仕拂ヲナスコト、ナセリ(一八四八年十二月二十二日大藏省達)、同訓令ニ據レハ同總監ニ現金仕拂ヲ許可スルト同時ニ、當時ノ大藏委員ハ出納局ニ存スル現金有高ハ出來得ル限り少額ニ止メ、又之ニ關シテ一定ノ監督方法ヲ設ケ且何時ニテモ其検査ヲナシ得ヘキ旨ヲ記セリ、現時ニ於ケル同總監ノ手許ノ毎日ノ殘存高限度ハ三千磅ニシテ、同總監ハ毎日ノ仕拂通知書ニ據リ日々ノ仕拂額ヲ計算シ、其日ニ於ケル仕拂ヲ了シタル後三千磅ノ金額カ同總監手許ニ殘存スル様計算ヲナシ、其丈ノ資金ヲ其日ノ朝ニ仕拂總監廳出納局カ其仕拂資金ヲ得ルハ普通ノ仕拂ト異ナル事ナク、英蘭銀行内仕拂勘定ニ宛テ小切手ヲ振出シ之ヲ引出ス、只普通ノ仕拂ト異ルハ後者カ單ニ當局官吏ノ正副署名ノミニテ足ルニ拘ラス、前者ハ右ノ手續ノ外總監ノ承認ヲ經ルノ必要アル事是ナリ(一八九一年五月五日大藏省達)

小切手仕拂ノ方法ハ仕拂總監ヨリ、英蘭銀行内仕拂勘定宛ニテ小切手ヲ振出シ、之ヲ

仕拂命令持參ノ債主ニ交付シ、債主ハ英蘭銀行ニ付テ現金ヲ領收ス。
債主カ英蘭銀行内ニ勘定ヲ開クモノナル時ハ(銀行又ハ諸官廳公吏等ニテ)仕拂總監ヨリ英蘭銀行宛ニテ同總監勘定ヨリ債主ノ勘定ヘ其金額ヲ振換フ可キ旨ノ通知書ヲ發シ仕拂ヲ了ス。

現今ニ於テハ仕拂總監廳ヨリ諸銀行ヘノ仕拂ハ、英蘭銀行ニ當座ヲ有セサル少數ノ小銀行ヲ除キ、其他ノ大部分ハ振換通知書ヲ以テナス、實際上仕拂ノ多數ハ債主ヨリ各其取引ノ銀行ニ拂込ミ、取引銀行ハ英蘭銀行ニ勘定ヲ有スル銀行ニ拂込ミ、此等ノ銀行ハ又各其得意先、及其取引アル小銀行ヨリノ要求額ヲ總メテ、仕拂總監廳ニ請求シ來ルモノニシテ、同廳仕拂ノ最大部ハ此方法ニ據ルモノナリ。

仕拂總監廳ニ於ケル仕拂カ振換通知書ノ方法ニヨリテ爲サル、時ハ、其間ニ繁雜ナル手數ヲ省略スルノ利益アルヲ以テ、大藏省ニテハ務メテ此方針ニ據ラシメンコトヲ、欲シ、一八四八年十二月二十二日大藏省達ニ於テスル場合ニ於テハ仕拂ハ出來得ル限り、小切手ヲ以テセシシテ振換通知書ノ方法ニ據リテ爲ス可キ旨ヲ訓令セリ、然レ共同達ノアリタル當時ニ於テハ、實際上此訓令ソ趣意カ行ハレタルハ其範圍頗ル狹少ニシテ、此種仕拂ノ多數ヲ占ム陸海軍經費ノ仕拂及諸銀行ヘノ仕拂カ今日ノ

ク盛シニ振換拂ノ方法ニ據ルコト、ナリタルハ一八九六年以後ノ事ニ屬ス。

二 爲替手形

爲替手形ニテ請求シ來ルモノハ重ニ海外ニアル金櫃官吏、又ハ海軍主計官吏等(第四項地方及海外仕拂參照)ニシテ時ニ個人ヨリモ之レヲ以テ請求シ來ルモノアリ、
爲替手形ハ振出人ヨリ轉帳シテ倫敦ニ至リ、所持人ヨリ仕拂總監ニ引受ヲ求メ、其仕拂ハ英蘭銀行ニ於テ爲スモノトス。

手形カ定期拂ノモノニシテ其引受ヲ請求シ來リタル時ハ仕拂検査官ハ手形ノ形式ヲ検査シ、署名ヲナシ、且引受ニ要スル印紙ヲ貼用シ、英蘭銀行ニ於テ仕拂ヲ爲ス可キ旨ヲ記載ス、手形ハ仕拂検査官ヨリ仕拂總監ニ回付サレ、總監ノ署名ニヨリテ手形引受ノ手續ヲ完了シ、之ヲ請求人ニ還付ス。

普通經費及恩給金ヲ債主又ハ官吏ノ振出シタル爲替手形ニヨリテ仕拂フモノハ、地方及海外仕拂ノ條ニ述タルカ如ク、其數多シト雖モ、大藏省金櫃資金爲替手形ヲ以テ最モ必要ナルモノトス、且普通經費及恩給金共爲替手形振出ヨリ仕拂ニ至ル迄ノ手續ハ、専ラ同資金ノ取扱手續ニ準スルモノナルカ故ニ、左ニ同資金爲替手形ニ關スル手續ヲ述フヘシ、

大藏省金櫃資金ノ仕拂ハ重ニ海外金櫃官吏カ大藏省宛ニテ爲替手形ヲ振出シ資金ノ補充ヲ得ルモノトス、此手形ハ倫敦仕拂總監廳ニ於テ大藏省金櫃資金ヨリ仕拂ヒ、同資金ハ更ニ各仕拂費用ノ性質ニ從ヒ各經費ヨリ振換返金ス。

大藏省金櫃資金爲替手形ヲ振出ス可キ吏員ノ氏名ハ豫メ大藏省ヨリ仕拂總監ニ通知ヲナス、

是等吏員カ爲替手形ヲ振出シタル時ハ、最急便ヲ以テ仕拂總監ニ對シ、該手形ノ番號、月日、受取人氏名、金額一覽後日數ヲ通知シ、次便ヲ以テ其副書ヲ送付ス、仕拂總監廳ニテ右ノ案内ヲ受ケタル時ハ、之ヲ帳簿ニ記入シ、其金額總計額ト手形金額ノ總計額トノ突合ヲナス、右ノ手形ノ案内カ各手形ヲ一葉ニ合記セスシテ手形毎ニ一葉ノ案内ヲ書シタルモノナルトキハ、各葉毎ニ手形振出官吏ノ署名アル事ヲ要ス、

手形ハ凡テ官吏カ署名スル外ニ、他ニ一人ノ官吏カ之ニ副署スル事ヲ要シ該副署官吏ノ氏名及署名見本ハ、振出人タル大藏省金櫃官吏ヨリ豫メ仕拂總監ニ通知ヲナス、

爲替手形案内ヲ帳簿ニ記入済ノ上ハ、之ヲ手形主任ノ手許ニ保存ス、同主任ハ右案内ヲ手形案内函ニ收メ、又之ト共ニ凡テ手形振出官吏、及副署官吏ノ姓名ノ記録ヲ保存

ス、

手形所持人ヨリ引受ヲ乞フ爲メ提出ニカヽル手形ハ、毎日午後三時迄手形函ニ保存シ、翌朝之レニ錠ヲ施シテ各省局ニ送致シ、同局ニ於テ各振出地毎、及振出月日順ニ之ヲ區別シ、各手形ニ付之ヲ襲キニ手形案内ニヨリ記入シタル帳簿ト讀合ハセ、手形ノ各條件符合シ、又署名及副署共真正ナルモノト認ムル時ハ、此處ニ始メテ其帳簿ノ引受欄ニ引受ノ月日ヲ記入ス、

右ノ手續ニヨリ手形ノ調査ヲ終ヘ、凡テノ點ニ於テ正當ナリト認ムル時ハ、手形ノ各期日ニ從ヒ「手形毎日表」ニ記入シ、記載金額ヲ合計シ、合計額ハ之ヲ數字、及文字、兩様ニテ記入シ、且ツ係員ノ頭字署名ヲ付ス、斯クシテ調製シタル各毎日表ハ毎年四月一日以降、毎日ノ手形ヲ番號順ニ記入シタルモノトナル譯也、如斯シテ調製サレタル「手形毎日表」及手形ハ「各省局長」ニ提出セラレ、同局長ニ於テ之ヲ襲キニ同主任手許ニ保存シタル手形案内ト比較對照ス、

手形カ案内ト符合シ、且ツ其形式正當ニシテ缺ク所ナキトキハ「各省局長」又ハ其代理者ニ於テ該手形面ニ朱字ヲ以テ頭字署名ヲナシ、手形案内ニハ手形引受ノ月日ヲ記入シ、手形ヲ再ヒ「記入帳」及「毎日表」ト突合セ、相違ナキ時ハ「各省局長」ハ「毎日表」ニ證明ノ旨ヲ記ス、各省局長不在ノ時ハ其代理者ノ頭字署名ノ外、仕拂副總監又ハ其代理者之

ニ署名ス、此署名アル時ハ初メテ該表記載ノ手形ノ引受ヲナシ差支ナキコト、ナルナリ、

手形中引受ヲ爲ス可キモノニハ印紙ヲ貼用シ、之ト共ニ引受拒絶ノ手形若クハ引受ニ關シ照會中ノ手形ヲ手形函ニ入レ手形係ニ送付ス、

手形ニ副署ヲ缺ク時ハ仕拂總監廳ハ之カ引受ヲ爲スニ先チ、大藏省ノ承認ヲ經ルヲ要ス、

提出ニカヽル手形カ、振出後滿六年以上引受ノ爲メ提出セラレサリシモノナル時ハ、手形所持人ヨリ提出遲延ノ事由ヲ記シタル書面ヲ徵シ、大藏省ニ照會スルヲ要ス、總監廳ニ於ケル手形ノ引受カ、或事情ノ下ニ實際手形ノ仕拂ハル可キ日若クハ其以後迄遲延シタル時ハ、其遲延ノ事情カ手形所持人ノ責ニ歸ス可キモノニ非サル限り、

同所持人ノ便宜ノ爲メ之ヲ一覽拂ト爲ス事ヲ得、

引受ノ爲メ提出ニカヽル手形ニ缺點アル時ハ、仕拂總監廳ハ所持人ニ對シ手形ノ副本ヲ(提出者カ所持スル時ハ)提出ス可キ旨ヲ命シ、副本正當ナル時ハ直子ニ之ニ引受ヲ爲ス、如斯スルハ裏キニ提出ニカヽル手形ニ缺點アルノ故ヲ以テ大藏省ニ照會シ其承認ヲ經ルノ手數ト時日トヲ省略スルノ利アルヲ以テナリ、

註 手形ハ正副三本ヲ振出スヲ通例トセシカ、一八八一年以來正副二本ニ限ルコト、セリ、

提出手形ノ一部分カ已ニ引受濟ノモノナル時ハ、各省局長、若クハ其代理者ハ手形面ニ其旨ヲ記入シ、其頭字署名ヲ爲ス、

手形ノ正副兩本カ引受ノ爲メ同時ニ提出セラレタル時ハ、引受ハ正本ニナシ、副本ノ表面ニ其旨ヲ記入ス、

手形記載ノ振出官吏ノ氏名カ未タ大藏省ヨリ仕拂總監ニ通知ナカリシモノナル時ハ、即時之ヲ大藏省ニ通知シ、且其間手形ノ引受ヲ猶豫ス、

手形ノ引受ハ出納局長各手形ニ貼用シアル印紙ノ下ニ署名シテ之ヲ爲シ、翌日之ヲ手形所持人ニ還付ス、

手形カ英蘭銀行、又ハ愛蘭銀行ニ於テ仕拂濟トナリ仕拂總監廳ニ送付サレタル時ハ、大藏省金櫃仕拂明細帳(The Treasury Chest Detail Book)ニ記入シ、該帳ヲ手形記入帳、及毎日表ト讀合セ、且ツ記入帳、及毎日表ニ手形仕拂ノ月日ヲ記入ス、

仕拂總監廳ハ毎月分手形案内副書ニ合計表ヲ付シ、大藏省ニ送付シ案内記入ノ手形番號ハ手形覺帳(Bill Memorandum Book)ニ記入ス、

仕拂済手形ハ毎月之ヲ大藏省ニ送付ス、

手形カ所持人ヨリ仕拂總監廳ニ手形案内ノ到著前ニ提出セラレタル時ハ手形ノ署名番號順序及月日ノ順序等ヲ調査シ疑ヲ存ス可キ餘地ナキ時ハ手形記入帳ニハ番號ヲ順序ヲ遂フテ記入シ且手形金額月日受取人氏名引受月日等凡テ朱字ヲ以テ記入シ引受ヲナス且手形毎日表ハ別紙ニテ調製シ置キ案内遲延ノ旨ヲ該金櫃官吏ニ通知ス然レトモ實際上ハ特別急速ヲ要スル事情アルモノ、外手形引受ヲ一兩日遅延シ以テ手形案内ノ到著ヲ待ツヲ普通トス、

手形ニ關スル凡テノ通信ハ之ヲ手形覺帳(Treasury Bill Memorandum Book)ニ記入シ且毎年一月一日以後順序ニ番號ヲ付ス、

註 手形ニ關スル間違ハ是迄餘り起リタル事ナシ只嘗テ一八九七年六月中手形副本カ引受ノ爲メ提出サレタル事アリ此手形ハ一八九五年十二月二十四日振出金額二十五磅ニシテ其正本ハ既ニ引受済トナリタルモノナリ仕拂總監ハ其引受ヲ了シタル正本ハ紛失シタルモノト認メ提出銀行ヨリ保證書ヲ差入レンメ再ヒ之カ引受ヲ許シ且其旨ヲ事後ニ於テ大藏省ニ報告シタルコトアルノミ

(一八九七年六月三日大藏省達)

三 地方及海外立替拂ノ返金

帝國又ハ殖民地官吏カ仕拂總監ノ爲メニ立換拂ヲ爲シ其證憑書ノ送付アル時ハ仕拂検査官ハ詳細ニ之ヲ検査シ且ツ經費ノ各款項ヲ調査シ之ニ署名シ(此場合ニ於テハ検査官ハ直接仕拂ノ場合ノ如ク其氏名ノ全部ヲ記スルヲ用ヒス只氏名ノ頭字又ヲ署名スレハ足ル)各項毎ニ一括シテ返金仕拂ヲ爲ス、

仕拂ノ方法ハ該官吏ノ屬スル本省會計官吏カ英蘭銀行ニ勘定ヲ有スル時ハ同行ニ振換通知書ヲ發シテ爲スコトアリ又該經費ノ勘定ヨリ仕拂總監廳内ニ開キアル他ノ勘定ニ振換ヲナシテ決済スルコトアリ又兩者何レニモ屬セサル時ハ該官吏カ振出シタル爲替手形ノ引受ヲナシテ之カ仕拂ヲ了スルコトアリ、

國內收稅廳、稅關及郵政廳ノ恩給金仕拂ニ付テハ仕拂總監廳ニ於テ上記各廳ヨリ送付ニカ、ル證憑書ヲ検査シ且ツ一々之レヲ仕拂明細帳ニ記入シ讀合ヲ爲シタル上英蘭銀行ニ振換通知書ヲ送付シ仕拂總監ノ「仕拂勘定」ヨリ各廳ノ同行内ニ於ケル勘定ニ振換返金ヲナス、

四 各官廳間勘定ノ振換

仕拂總監カ各官廳經費仕拂ノ爲メ英蘭銀行内ニ有スル勘定ハ凡テ之ヲ一括スレ共

同總監手許ノ帳簿ニテハ各官廳毎各科目毎ニ之カ勘定ヲ開ケリ、今甲官廳ノ甲勘定ヨリ仕拂ヲナシ、此仕拂金ハ乙官廳ノ乙勘定又ハ甲官廳ノ乙勘定ニテモ同様ニ受入ルヘキモノナル時ハ、一々之レカ仕拂ノ手續及受入ノ手續ヲ英蘭銀行ヲ經由シテ爲スハ無益ノ手數ヲ重ヌルモノト云ハサルヲ得ス、是ヲ以テ大藏省ハ一八四八年十二月二十二日達ヲ以テ如斯場合ニ於テハ單ニ仕拂總監手許ニ於テ振替ノ方法ニヨリ其帳簿内ニ設ケアル甲勘定ヨリ振出シ乙勘定ニ受入レシメ、以テ仕拂受入ノ兩手續ヲ同時ニ完了セシムルコト、セリ。

振換ノ手續ハ甲官廳ヨリ普通ノ仕拂ノ通り仕拂通知書ヲ發シ、同時ニ乙官廳ヨリ受入通知書ヲ發ス、此兩種ノ通知書カ仕拂總監廳ニ達スル時ハ同總監ニ於テ其帳簿内甲勘定ヨリ乙勘定へ振替ヲ爲ス。

五 仕拂後ノ整理

仕拂後ニ於ケル證憑書ハ出納局ニ於ケル現金拂ノモノ、及小切手、及ヒ英蘭銀行振替通知書ニヨルモノトヲ區別シ、之ヲ廳内計算局ニ送付ス、計算局ニ於テハ之ヲ科目毎ニ區別シ合計書ヲ付シ、出納局ノ仕拂高ト突合セラ爲ス、此手續ハ仕拂ノ當日ニ於テ終了ス。

仕拂ノ翌日ニ於テ仕拂明細帳記入吏員ハ、先ツ各仕拂證憑書ノ金額ヲ合計シ、之ヲ合計書記載ノ金額ト對比シ、相違ナキヲ認メタル上、各證憑書毎ニ之ヲ仕拂明細帳ニ記入シ、記入後ニ於ケル各科目ノ合計金額ヲ合計書金額ト對比シ、仕拂金額表ヲ作り、之ヲ主用帳簿取扱掛員ニ回付シ、記帳ノ材料ニ供ス、仕拂證憑書ハ同記帳掛ニ於テ注意シテ之ヲ保存ス。

仕拂カ總監廳内甲勘定ヨリ乙勘定ニ振換フルニ止ムモノナル時ハ最初振換仕拂明細帳ニ記入シ置キ、月末ニ到リ之ヲ明細帳ニ記入ス、以下其ヨリノ手續ハ凡テ普通ノ仕拂ニ同シ。

仕拂明細帳ノ記入アル時ハ同帳記入ノ吏員ト仕拂検査官ト同帳ノ讀合セラナシ、更ニ相違ナキヲ確カム。

右ノ外仕拂検査官ハ時ニ仕拂明細帳ヲ検査シ、誤謬其他記帳ニ關スル不都合ヲ發見スル時ハ之ヲ總監ニ報告ス(一八九五年八月十九日大藏省達)。

上記ノ手續ヲ完了スル時ハ此處ニ仕拂明細帳記入吏員ハ、仕拂報告表ノ調製ヲ爲ス、本表ハ調製後之ヲ各科目ニ從ヒ支出各官廳ニ仕拂證憑書ヲ添ヘテ送付ス、文官恩給金ニ付テハ仕拂總監廳カ、凡テノ仕拂事務ニ當ルカ故ニ直チニ本廳ヨリ之ヲ會計監

查總監ニ送付ス、仕拂報告表ノ形式、及調製送付ノ度數ニ付テハ各官廳ニ從ヒ、又經費ノ種類ニ從ヒ、其ノ軌ヲ一一セス、陸海軍ノ經費ニ付テハ毎週ニ於テ、又經費ノ仕拂カ比較的閑散ナル他、各廳ニハ毎月之ヲ發送ス、又諸官省中勘定ニヨリ時ニ或ハ毎日之ヲ發送スルモノアリ、尙本表ニ付テハ本項末段ニ詳説セリ、

主用帳簿ノ記帳終了スル時ハ、此處ニ其仕拂高ト突キ合セラナス、
仕拂總監ハ英蘭銀行ニ於ケル殘高ノ外、手許少額ノ仕拂ニ應スル爲メ出納局ニ三千磅ノ現金ヲ有シ、毎日ノ仕拂額ハ毎日之ヲ英蘭銀行「仕拂勘定」ヨリ引出シ、以テ不絶同額ノ殘高ヲ有セシム、

此手許現金 £ 3,000 ハ仕拂總監ヨリ出納局ヘ交付スル一種ノ前渡金ノ如キモノニシテ、同總監廳現金出納帳ニハ記入セバ別ニ出納局長ニ於テ出納帳ヲ有シ、英蘭銀行内ニ同局長ノ名ニ於テ別ニ勘定ヲ開キ、日々必要ナル額又ヲ現金ニテ取り來ルモノナリ、£ 3,000 ハ本制度設立ノ初メニ於テ國庫ヨリ支出シ出納局長ニ交付シタル一種ノ資金ニシテ、本資金ヨリ仕拂アル毎ニ支給費中仕拂ニ相當スル款ヨリ普通ノ手續ニヨリ本資金ニ拂戻シ、以テ不絶 £ 3,000 ノ定額ヲ存スルモノトス、

仕拂總監ハ各官廳ノ通知ニヨリ債主ニ仕拂タル金額ヲ該官廳ニ報告スル爲メ「仕拂總監每月仕拂報告表」ヲ各款毎ニ區別調製シ之ニ債主ノ領收證書、及各廳ヨリノ仕拂通知書ヲ付シ各廳ニ報告ス、
各廳ニ於テハ之ヲ證憑書類ト突キ合セ不突合ヲ發見スル時ハ仕拂總監ニ照會ヲナシ、相違ナキヲ認ムル時ハ仕拂總監ニ對シ其仕拂額ニ付證明書ヲ送付ス、其書式左ノ如シ、

TREASURY SERVICES.

I hereby certify that the Vouchers in Support of Payments made by His Majesty's Paymaster General on account of the undermentioned Services in the month of _____ have been duly examined and found correct and allowed by this Department, and that the same amount to,

Accounting Officer.

Treasury Chambers,

190

s. d.

仕拂金證明書

二四七

下記科目ニ對シ仕拂總監カ何年何月中ニ爲シタル總計何々磅ノ仕拂ニ關スル證
憑書ヲ檢スルニ凡テ正當ニシテ且本省ノ承認ヲ經タルモノナル事ヲ證ス、

某省

會計長官

金額 科目

仕拂總監ハ上記各廳ノ證明書ヲ毎月ノ仕拂總監收支計算書ニ添ヘ之ヲ會計監査總監ニ提出ス、

右ノ如ク仕拂總監ヨリ支出各廳ニ向ケ毎月ノ仕拂額ノ報告アルト同時ニ支出各廳會計長官ハ會計監査總監ニ對シ同廳所管仕拂ニ關スル報告表ヲ其毎月(每期計算書ニ添ヘテ提出ス、本報告表ハ科目別簿記載ノ各項ニ據リ各項毎ニ同月中(又ハ同期中)ノ仕拂總計額ヲ記シ又仕拂副官ニ内渡レヲ爲シタルモノアル時ハ其仕拂ノ總額及同期ノ最初及最終ニ該副官手許ニ存セシ額ヲ記載ス、

仕拂總監カ其取扱ニカル支出各官廳經費ノ收支及其他預金ノ收支ハ毎月仕拂總

監收支計算書ヲ以テ會計監査總監ニ報告シ其検査ヲ受ケ以テ其責任ノ解除ヲ得ルモノトス、本計算書ハ毎月之ヲ調製シ各官廳ヨリ得タル證明書ヲ添付ス、本計算書ニハ毎月分ノ計算ヲ掲クルト同時ニ年度開始以來ノ累計額モ掲クルヲ以テ別ニ年度末ニ到リテ年度計算書ヲ提出セス、

愛蘭ニ於ケル國庫ノ仕拂ハダブリュニ於ケル大藏事務局長官(The Treasury Remembrancer and Deputy Paymaster for Ireland)カ取扱ヒダブリュ大藏事務局(The Pay Office, Dublin, Castle)ニ於テ仕拂ヲ爲ス、

愛蘭ニ於ケル仕拂資金ハ愛蘭銀行内國庫勘定ヨリノ支出金又ハ英蘭銀行内仕拂總監ノ「仕拂勘定」ヨリノ振替ニヨリテ之ヲ得以テ其仕拂ノ用ニ充ツ、愛蘭ニ於テ仕拂ヲナシタルモノニ付テハ倫敦仕拂總監廳ニ於テハ恩給金ニ付テハ臺帳ニ記入スルノ手續及普通仕拂ニ付テハ明細帳及報告表ニハ一口ミニ之ヲ記入スルノ手續ヲ省キ、毎日ニ於ケル合計額ヲ各款各項目毎ニ記入スルノミ、

蘇格蘭ニ於ケル仕拂ハエザンバラニ於ケル大藏事務局(The King's and Lord Treasurer's Remembrancer's Office)ニ於テ仕拂ヲ爲ス、仕拂資金ハ稅關國內收稅廳及郵政廳ノエザンバラニアル支局ヨリ之ヲ得ルモノトス、即蘇國大藏事務局長官ニリ仕拂總監宛ニ

テ爲替手形ヲ振出シ、是等收入官廳ヨリ之ヲ得、此爲替手形ハ其要スル資金カ或ハ既定費ナルカ、或ハ支給費ナルカ、又支給費中ニテモ普通經費ナルカ、又ハ恩給金ナルカ等ニヨリ其形式ヲ異ニシ、以テ其何レノ資金ナルカヲ一見シテ分明ナラシム、此爲替手形ハ該收入官廳ヨリ仕拂總監廳ニ提出シ、仕拂總監廳ヨリ之ヲ仕拂ヒ、以テ其決済ヲ爲ス、

大藏事務局長官カ蘇格蘭ニ於テ仕拂ヒタル證憑書ハ倫敦仕拂總監廳ニ送付サレ、此處ニテ仕拂検査官ノ検査ヲ經、關係官廳ニ提出シ、其他必要ナル記帳ヲ爲ス、此等仕拂ハ主用帳簿ニ記入サレタル後一ヶ月ノ仕拂ノ總計額ニ付キ仕拂總監ヨリ大藏事務局長官ニ仕拂證明書ヲ付與シ、以テ同官カ検査ヲ受クル際ニ於ケル證明書トナス、

第七項 英蘭銀行

英蘭銀行ハ仕拂總監ノ爲メニ受入ニ關スル勘定及仕拂ニ關スル勘定ヲ有シ、此各勘定ハ又細別シテニロツ、トナス事左ノ如シ、

受入ニ關スル勘定

一「受入勘定」

二「現金勘定」

仕拂ニ關スル勘定

一「仕拂勘定」

二「手形勘定」

「受入勘定」ハ英蘭銀行、及愛蘭銀行内ニアル「國庫勘定」ヨリ既定費、及支給費ノ支出金ヲ受入ル、受入ノ手續ハ仕拂總監ヨリ大藏省ニ請求シ、大藏省ヨリ兩銀行ニ命シテ「國庫勘定」ヨリ振換セシム、

愛蘭銀行内ニモ英蘭銀行ト同シク同總監ノ「受入勘定」アレトモ、同勘定ニ「國庫勘定」ヨリ受入ル、ハ單ニ同銀行内ニアル國庫金ノミヨリ振替フルニ止マラス、恩給金等ニシテ仕拂總監カ愛蘭ニ於テ仕拂ヲナスモノハ英蘭銀行内ニアル同總監ノ「仕拂勘定」ヨリ振替フル事アリ、

國庫金カ仕拂總監ノ請求ニヨリ支出セラル、ハ、各官廳ヨリノ請求額ニ基クモノニシテ、同總監手許ニハ各官廳毎ニ勘定ヲ分チテ記帳スレトモ、英蘭銀行内ニハ只一口ノ受入勘定ヲ存スルノミニテ、同行ニテハ本勘定ヨリ凡テ支出金ノ仕拂ヲナス、如斯一口ノ勘定ヨリ各官廳ノ經費ニ流用スルハ多數ノ勘定ヲ有シ各口座ニ残高ヲ留ムルヨリモ常ニ比較的少額ノ支出額ニテ事足ルヲ以テ會計監査條例ニ於テ此方法ヲ

取ル事ヲ規定シタルニ因ル、實例上ヨリ云フモ仕拂總監ハ毎日ノ各官廳ヨリ請求ノ仕拂ヲ了スル時ハ英蘭銀行内ニアル殘高ハ極メテ少額ナリトス、然レトモ是レ只現金カ實際ノ必要以上多額ニ「國庫勘定」ヨリ支出セラル、ヲ防ク爲ナルカ故ニ、各官廳豫算各款ト何時シカ之ヲ突キ合ス必要アルヲ以テ、毎月末ニ於テ各款豫算額ニ從ヒ同總監ヘ支出ノ手續ヲ爲シ、以テ豫算ト符合セシム、然レトモ可成丈不必要ノ支出ヲ避クル爲メ、陸海軍ハ其支出額モ亦莫大ナルヲ以テ豫算額ト符合セシムルハ他官廳ノ如ク毎月末ニ爲サス、之ヲ毎四半期毎ニ爲シ、以テ支出額ノ節約ヲ計レリ、

「現金勘定」ハ「國庫勘定」ヨリノ受入金以外ノ收入ヲ受入ル、勘定ニシテ、英蘭銀行ニ於テ仕拂總監勘定トシテ之ヲ有シ、同總監カ各官廳ノ爲メニ受入ル、特別收入、雜收入、大藏省ノ爲ニ保管スル金櫃資金勘定、各官廳豫備資金、其他ノ現金等皆此「現金勘定」ニ入ル、モノトス、

「現金勘定」ノ拂込ハ、拂込人ヨリ直接ニ英蘭銀行ニ拂込ムモノアリ、又ハ仕拂總監廳ニ拂込ムモノアリ、仕拂總監廳カ「現金勘定」ノ爲ニ入ル、現金ノ種類ハ其種類、貨幣、英蘭銀行兌換券、小切手、爲替手形、郵便爲替券其他ノ各種アリ、同廳ニ於テハ之ヲ受入ル、ト同時ニ、英蘭銀行ニ送付シ「現金勘定」ニ拂込ヲ爲ス、

仕拂總監廳カ現金ヲ領收スル場合ニハ手形、小切手類ニ付テハ其裏書ヲ檢シ、且裏書請求ヲ必要トル場合ニハ其手續ヲナシ、印紙法ニ據リ貼用印紙ノ適否ヲ檢シ、(一覽拂ト定期拂トニヨリ異リ、又定期拂ノモノハ金額ニヨリ印紙金額ヲ異ニス)其手形類タルト貨幣タルトヲ問ハス、凡テ受入金ニ對シ領收證ヲ交付ス、

斯ノ如クシテ仕拂總監廳ニ於テ受領シタル現金及手形類ハ英蘭銀行ニ送付サル、ヲ以テ、手形類ハ同行「公預金課」ニ於テ之ヲ取立テ、現金ト併セタル額ヲ同行内ノ「仕拂總監現金勘定」ニ受入ノ手續ヲ爲ス、

英蘭銀行ニ於テ債務者ヨリ直接ニ拂込ヲ受クル時ハ、仕拂總監廳ヨリノ受入通知書(Receivable Order)ニ基キテ爲スモノニシテ、受入金額ハ其他ノ金額ト共ニ之ヲ「現金勘定」ニ入レ、其雜收入ノ科目ノ整理等ハ一切各官廳ニ於テ爲スモノトス、

仕拂ニ關スル勘定ハ之ヲ別チテ「仕拂勘定」及「手形勘定」ノ二トナス、仕拂總監ハ上記受入ニ關スル二個ノ勘定ヨリ毎日ノ國庫金仕拂、及其他ノ同總監ノ保管金ノ仕拂ニ要スル金額ヲ見積リ英蘭銀行ニ通知スルヲ以テ、同行ハ其指圖ニ從ヒ「受入勘定」及「現金勘定」ヨリ本勘定ニ振換ヲナシ、且ツ本勘定ヨリ債主ニ仕拂ノ手續ヲナスモノトス、只「仕拂勘定」ニ於テハ直チニ現金ノ仕拂ヲ爲シ「手形勘定」ニ於テハ債主カ手形ヲ振出シ

タルモノヲ引受ケ、期日ニ於テ之カ仕拂ヲナスノ相異アルノミ、故ニ英蘭銀行カ仕拂
總監ノ命ニヨリ仕拂ヲナスニハ二様ノ手續ヲ要ス、其
第一ハ受入ニ關スル二個ノ勘定ヨリ「仕拂勘定」ニ振換ヲ爲ス事ニシテ之カ爲ニ仕拂
總監ハ特定ノ吏員ヲ指定シ、受入ニ關スル勘定ヨリ仕拂ヲ爲ス可キ振換通知書ニ署
名ヲナスヘキ權限ヲ委任ス、現時ニ於テハ同廳内「各省局長」ノ司掌スル所ナリ。
「受入ニ關スル勘定」ヨリスル一切ノ仕拂ハ必ス上記ノ通知書ヲ以テスル事ヲ要シ、愛
蘭銀行ハ上記以外ノ書類ヲ以テシテハ如何ナル手形其他ノ書類ト雖、之カ引出ニ應
セス、又同行ニ於テ「仕拂ニ關スル勘定」ニ受入ル、ハ必ス上記ノ手續ヲ經テ受入ニ關
スル勘定ヨリ振換ノ方法ニヨリテナシ其他ノ現金又ハ勘定ヨリ受入ル、事ナシ振
換通知書ノ形式左ノ如シ。

DRAWING ACCOUNT.

Supply Account.

No. _____ Paymaster-General's Office, _____ day of _____ 190 _____

To the Cashiers of the Bank of England

Write off from the above Supply Account, and Credit the Drawing Account
of His Majesty's Paymaster-General with the Sum of _____
Signature _____

第 號

振換通知書

一金 磅 上記「受入勘定」ヨリ金 磅拂出「仕拂勘定」ヘ受入相成度候也
千九百何年何月何日 仕拂總監廳

何 某

英蘭銀行營業局長宛

本通知書ハ「受入勘定」ヨリ「仕拂勘定」及「手形勘定」ニ振換フルモノ、及「現金勘定」ヨリ上記
ノ兩勘定ヘ振換フルモノトノ都合四種アレトモ、其形式皆同様ナリ。

第二ノ手續ハ右ノ「受入ニ關スル勘定」ヨリ「仕拂勘定」及「手形勘定」ニ拂出シタル金額ヲ

更ニ債主ニ仕拂フノ手續ニシテ、仕拂總監ハ第一ノ手續ニ於テ述タル吏員以外ニ他ノ特定ノ吏員ヲ指定シ、『仕拂勘定』ヨリ現金ノ仕拂ヲナス可キ小切手及振換通知書ニ署名ヲナシ及手形勘定ヨリ仕拂ハルヘキ現金ニ對スル手形ノ引受ヲナス可キ權限ヲ委任ス。

英蘭銀行營業局ノ「公預金課」ニ於ケル仕拂ハ左ノ三種ニ區別スルコトヲ得ヘシ。
 一小切手仕拂 小切手仕拂ノ最モ普通ナル場合ハ英蘭銀行ニ當座ヲ有セサル小銀行ノ請求ニカヽルモノナリ、今少シク其手續ヲ述ヘンニ、國庫ヨリ仕拂ヲ受クル英國無數ノ債主ハ大概各地大小ノ諸銀行ニ當座勘定ヲ有ス、此等ノ中、大銀行ハ英蘭銀行ニ當座勘定ヲ有シ、又小銀行ハ是等ノ大銀行ト勘定ヲ開クヲ例トス、今各官廳ヨリ是等債主ニ仕拂命令ヲ送付スルヤ、債主ハ各自ノ取引銀行ニ之ヲ拂込ミ、小銀行ハ之ヲ大銀行ニ拂込ミ、大銀行ハ又之ニ自個ノ取引ニカヽル個人ヨリ直接ニ拂込ミタル仕拂命令ヲ合セテ、仕拂總監廳ニ提出ス、是レ最モ普通ノ例ナリ、然レトモ時ニ是等小銀行ニシテ英蘭銀行、若クハ同行ニ當座ヲ有スル大銀行ト取引ナク、仕拂命令ヲ直接ニ仕拂總監廳ニ提出スルモノアリ、斯ノ如キ場合ニハ仕拂總監廳ハ之ニ英蘭銀行仕拂ノ小切手ヲ交付ス、銀行ハ之ニヨリテ英

蘭銀行ヨリ仕拂ヲ受ク、小銀行中或ハ大銀行ト取引アルモ自ラ仕拂總監廳ニ至リ小切手ヲ受ケタル後、小切手ヲ以テ其取引ヲナス大銀行ニ拂込ムモノアリ、此場合ニ於テハ該小切手ハ交換所ヲ經由シテ決済セラル、モノナリ、
 官廳ニヨリテハ特種ノ経費ニ限りテ債主ニ對シ、直接ニ英蘭銀行小切手ヲ交付スルモノアリ、此場合ニ於テハ債主ハ直接ニ英蘭銀行營業局内「公預金課」ニ付テ其仕拂ヲ受ク、

「公預金課」ニ於テハ右ノ小切手ニ對スル現金仕拂、又ハ振換仕拂アリタル時ハ同行ニ開キアル仕拂總監勘定中「仕拂勘定」ヨリ之レカ仕拂ノ手續ヲ爲ス、

二、英蘭銀行内各勘定間ノ振換仕拂 仕拂總監廳へ請求シタル銀行カ大銀行、又ハ諸官廳ノ官吏ニシテ英蘭銀行内ニ當座勘定ヲ有スル時ハ、仕拂總監ヨリ英蘭銀行營業局長宛ニテ同行「公預金課」ノ「仕拂總監勘定」ヨリ、債主ノ勘定ヘ其金額ヲ振換仕拂フヘキ旨ノ通知書ヲ發シ、其仕拂ヲ了ス、此通知書ハ仕拂總監廳ヨリ直接ニ英蘭銀行ニ發送スルモノニシテ、仕拂命令提出ノ銀行員ニハ單ニ英蘭銀行内ニテ振換ヲ爲スヘキ旨ノ覺書ヲ與フルノミ、今仕拂總監ヨリ英蘭銀行ニ來ル振換通知書及仕拂命令提出ノ銀行ニ與フル覺書ノ形式ヲ左ニ掲グ、

ノハニ

Paymaster General's Office Whitehall, S. W.

190

To the Chief Cashier of the Bank of England

You are hereby authorized to place to the Credit of the Several Banks Specified in the Subjoined List, the sums respectively stated therein amounting together to

and to charge the same to the Drawing Account of His Majesty's Paymaster General.

190

振換通知書

貴行内ニアル仕拂總監ノ「仕拂勘定」ニ、總計金何々磅ヲ引去リ別表記載ノ通り夫
夫各銀行ノ勘定、組入相成度候也

月 日

仕拂副總監

何 某

英蘭銀行營業局長宛

交換所組合銀行 Clearing Bankers		金額 Amount
何	*	
何	*	
何	*	
何	*	
何	*	
何	*	
交換所組合銀行 Clearing Bankers		
英 蘭 銀 行 Bank of England		
	合計 Total.....	£

又銀行員ニ與フル覺書左ノ如シ

Memorandum.

To

190

From
The Assistant Paymaster General,
Whitehall, S. W.

The Bank of England will authorized to-day to credit your account with the sum of £ _____ in respect of the claims left at this office.

覺

貴行ヨリ本廳へ提出ノ請求額金 磅ニ付キ本日英蘭銀行ニ對シ同行内ニアル貴行勘定ニ組入ル可キ様本廳ヨリ指圖可致候也

仕拂副總監

月 日

何々銀行宛

此通知書カ毎日英蘭銀行營業局ニ來ルヘ第一次分ハ午後三時過(午後三時ニ仕拂總監廳ヲ發ス)ニシテ、同時刻迄ニ仕拂總監廳出納局ニテ整理済ノ分ヲ含ム、第二次分ハ夕刻ニ同行ニ達シ、其日ニ於ケル殘存ノ仕拂額全部ヲ含ム、又土曜日ハ一回ニシテ正午十二時過ニ英蘭銀行ニ達ス、同行營業局「公預金課」ニ於テハ右ノ通知書ニ接スルヤ、其日ノ中ニ行内「私預金課」取扱ノ他銀行ノ勘定ト振換仕拂ヲ了ス。

英蘭銀行内ノ振換仕拂ハ、右ノ外各官廳間ノ仕拂ヲ包含ス、即國內收稅廳、稅關廳及郵

政廳等ノ收入機關ノ地方ニアルモノニシテ、他ノ官廳ノ爲メニ經費ノ立換拂、若クハ代理收納ヲナシタルモノハ、證憑書類ヲ各所屬ノ中央收入廳ニ送付シ、中央收入廳ヨリ各經費若クハ收入ノ屬スル官廳ニ通知シテ收支ノ計算ヲ立ルカ故ニ、英蘭銀行ハ是等各官廳ノ通知ニヨリテ行内各官廳ノ「仕拂事務官勘定」ヨリ拂出シ之ヲ債權側ノ「仕拂事務官」ノ勘定ニ振換拂込ノ手續ヲ爲ス。

海外仕拂中郵政廳其他ノ資金ニヨリテ仕拂ノ資金ヲ得、倫敦ニ於テ經費ノ屬スル各官廳ヨリ立換拂ヲナシタル官廳ノ資金ニ振換返金ヲ爲ス場合ニ於テモ、英蘭銀行ハ債務官廳(多クハ仕拂總監ヲ經由)ノ通知ニヨリ行内ニアル債權官廳ノ「仕拂事務官勘定」ニ振換仕拂ヲ爲ス。

英蘭銀行内ニアル仕拂總監ノ「手形勘定」ハ、仕拂總監ノ指圖ニ從ヒ行内「公預金課」ニ於テ同總監ノ「受入勘定」ヨリ拂出シテ本勘定ニ振換ヘ置キ、以テ手形ノ仕拂ニ應スルモノトス。

債主ヨリ(個人及官吏ヲ含ム)直接ニ爲替手形ヲ以テ請求シ來ル場合ハ、重ニ地方、及海外仕拂ノ場合ニ多シ(第四項地方及海外仕拂ノ條参照)。

此等ノ手形ハ一覽拂ノモノアリ、又定期拂ノモノアリ、定期拂ノ内ニテモ其仕拂期日

ハ一覽後種々ノ日數ヲ標準トシテ定メ一定セス、斯ノ如ク其種類カ區々タルハ海外ニアル仕拂官吏ノ都合ニヨルモノトス、

定期拂ノ手形ハ最初ノ所持人ヨリ仕拂總監廳ニ提出シ其引受ヲ請ヒ、同總監廳ニテハ規定ニ據リ調査ノ上之カ引受ヲナス、手形所持人ハ期日ニ於テ手形ヲ英蘭銀行營業局内「公預金課」ニ提出ス、英蘭銀行ハ其仕拂總監勘定中「手形勘定」ヨリ之カ仕拂ヲ爲ス、

時トシテ手形ノ形式又ハ裏書等ニ於テ不完全ナルモノアリ、此場合ニ於テ英蘭銀行ハ其仕拂ヲ拒絶ス、然レトモ官廳側ノ規定トシテ手形所持人(重ニ銀行)ハ仕拂總監ニ請求レ保證ヲ爲シテ再ヒ之ヲ英蘭銀行ニ提出スルコトアリ、此保證ハ該銀行ニ於テ其手形面ニ萬一ノ場合ニ於テハ仕拂總監、及其他ノ手形關係者ニ對シ一切迷惑ヲ掛けス、且ツ之ニヨリテ生レタル凡テノ損害ヲ償フ旨ヲ記入スルカ故ニ、英蘭銀行ハ此保證ヲ確メテ之カ仕拂ヲ爲ス、

海軍省經費ノ地方又ハ海外ニテ仕拂ハレタルモノノ、一部ハ海軍主計官ヨリ爲替手形ヲ振出シ、其資金ヲ得ルコトアリ(第四項地方及海外仕拂參照)、此種ノ手形ノ引受ハ仕拂總監ニ非スレテ海軍省會計局長ナルカ故ニ、英蘭銀行「公預金課」ニ於テハ同局長

ノ引受ヲ檢シテ仕拂總監廳勘定ノ「手形勘定」ヨリ之カ仕拂ヲ爲ス、

英蘭銀行カ「手形勘定」ヨリ仕拂ヲ爲スハ仕拂總監廳ニ於テ豫メ引受ヲナシタル手形ハ其期日前ニ於テ同總監廳ニ於テ之ヲ表記シ、同行ニ送付スルヲ以テ「公預金課」ニ於テハ該表末尾ノ署名ヲ檢シ、之ヲ豫メ通知シアルモノト對查シ(該表記ニハ仕拂總監廳ノ正吏員ノ外他ノ一名カ副署ヲ爲スヲ例トス)、相違ナキ時ハ之ヲ以テ官廳ヨリノ仕拂ノ命令ト見做シ、手形ノ呈示アル毎ニ「手形勘定」ヨリ之カ仕拂ヲ爲スモノトス、英蘭銀行「公預金課」帳簿ニヨリ、同行ニ開キアル仕拂總監勘定ノ殘高ノ狀況ヲ見ルニ頗ル當局者手心ノアル所ヲ察スルニ足ルモノアリ、仕拂總監ハ自己ノ手許ニ於テハ各廳ノ經費ノ性質ニ從ヒ各科目ヲ別チテ整理スレトモ、英蘭銀行ニテハ只一口ノ「仕拂勘定」ヨリ隨時ニ之ヲ「仕拂勘定」ニ概數ヲ以テ拂出シ、諸官廳ノ無數ノ債主ニ對シ凡テ同勘定ヨリ仕拂フモノナルカ故ニ、仕拂總監ハ不絶、英蘭銀行ノ殘高ニ注意ヲ拂ヒ、之ヲシテ過不及ナカラシムルノ必要アリ、蓋シ同勘定ノ殘高カ仕拂ニ不足ヲ來スカ如キハ最モ不都合トスル所ナレトモ、之ト同時ニ同殘高ヲ過大ニ膨脹セシムル時ハ萬一詐僞其他ノ不法行爲ノ爲メ、多額ノ現金ヲ詐取セラル、ノ貪アリ、何トナレハ

仕拂總監カ何程多額ノ殘高ヲ英蘭銀行ニ於テ有スルモ、之カ仕拂ヲ爲スニ付テハ他ノ勘定ヨリセシムテ必ス其勘定ノ一タル「仕拂勘定」ヨリ拂出スカ故ニ同總監ニ於テハ此勘定ニ其多額ノ殘高ヲ留メ置カサレハ萬一ノコトアリトモ、多額ノ金員ヲ詐取セラル、虞ナシ、故ニ一方其殘高ヲシテ大小諸官廳ノ要求ニ應シテ其振出シタル小切手ノ仕拂ニ差支ナカラシムルト同時ニ、他ノ一方ニ於テ「仕拂勘定」ノ殘高ヲ最少ノ限度ニ止メシムルハ、最モ苦心ノ存スル所ナルト、同時ニ又資金運用ノ妙ノ存スルトコロナルヲ以テ一二當局者多年ノ熟練ニ待タサルヲ得ス、而シテ此資金運用ノ局ニ當ルハ仕拂總監廳内各省局長ニシテ、同局長手許ニハ「各科目仕拂資金表」、英蘭銀行各勘定殘高帳、手形未拂殘高帳及各種ノ手控帳ヲ有シ、同局長自ラ他人ノ手ヲ假ラスレテ毎日之ヲ調製シ、且ツ毎日數回同廳内出納局ヨリ仕拂額ノ豫想概數ノ通知ヲ受ケ、是等ノ材料ヲ参考斟酌シ、同局長ノ多年ノ経験ヨリ多少ノ手心ヲ施シ、英蘭銀行仕拂勘定ヘノ拂高ヲ通知ス、同局長ノ該通知書ヲ持參スル使者ハ毎日數回英蘭銀行營業局ニ來リ其額ヲ通知スルヲ以テ「公預金課」ニ於テハ毎回其通知書ニ從ヒ、同行内仕拂總監ノ「受入勘定」ヨリ拂出シテ「仕拂勘定」若クハ「手形勘定」ニ受入ノ手續ヲ爲ス、而シテ是等毎日ノ仕拂高ニ應シテ行内資金ノ振換ヲ爲スハ一切仕拂總監若クハ其他ノ仕

拂事務官ノ責任ニシテ、英蘭銀行ハ只其指圖ニ從ヒテ彼是勘定ノ振換ヲ行フノミニシテ、資金ノ遣り繰リニ付テハ同行ノ一切關係セサル所ナリ、又右英蘭銀行内ニアル仕拂總監ノ「仕拂勘定」ノ殘高ハ常ニ約50,000内外ヲ有スルカ如シ、「手形勘定」ニ至リテハ毎日ノ仕拂高ハ手形ノ期日ニヨリテ之ヲ豫知スルコトヲ得ルカ故ニ、其前日ニ於テ翌日ノ必要額丈ヲ「受入勘定」ヨリ「手形勘定」ニ振換ヘ置ケハ足ルヲ以テ、仕拂勘定ニ比スレハ必要資金ニ付キ手心ヲ用フルノ範圍極メテ少ク、又其殘高ノ如キモ其日ニヨリテ大小ノ相異アリ一定ノ概數ナルモノナキカ如シ、

之ヲ要スルニ英蘭銀行カ仕拂總監ノ爲メニスル取扱ノ手續ハ、同行内ニアル政府ノ「國庫勘定」ヨリ同總監ノ「受入勘定」ニ入レ、同勘定ヨリ「仕拂勘定」又ハ「手形勘定」ニ振換ヘ、是等ノ勘定ヨリ債主ニ仕拂ヲ爲スモノニシテ、之カ爲ニ同總監ハ二種ノ吏員ヲ指定レ、一方振換ニ關スル吏員ハ毎日ニ於ケル債主ノ仕拂額及英蘭銀行ニアル仕拂ニ關スル兩種ノ勘定ノ殘高ニ付キ詳細ナル報告ヲ得、間断ナキ注意ヲ拂ヒ、其過不足ナキコトニ務メ、之ニ應シテ毎日其適當ト認ムル額ニ付キ英蘭銀行ニ對シ、小切手又ハ通知書ヲ發スルヲ以テ英蘭銀行ハ其指揮ニ從ヒ仕拂、又ハ勘定間ノ振換ヲナスニアリ、仕拂總監カ其英蘭銀行内ニ有スル勘定ヲ振換フル爲メニ廳内ノ吏員ニ權限ヲ委任

シタル時ハ各其目的ニ從ヒ委任狀ニ通ヲ作製シ之ヲ英蘭銀行ニ送付シ同行ニ於テ之ヲ保管ス但副署ニ關スル委任ニ付テハ殊ニ委任狀ノ形式ヲ採ラス普通書狀ノ形式ニテ同總監之ニ署名シ英蘭銀行宛ニテ發送シ同行ニ於テ之ヲ保存ス、英蘭銀行ハ上記四箇ノ勘定ヲ仕拂總監ノ命ニヨリテ收支ヲナシタル時ハ通帳ヲ以テ之ヲ仕拂總監ニ報告ス此通帳ノ外ニ英蘭銀行ハ仕拂總監ニ對シ何等ノ報告等ヲ發スルコトナシ、

上記仕拂總監ノ勘定ノコト、其振換ニ關スルコト、仕拂ニ關スルコト、及仕拂總監カ之ニ關スル吏員任命ニ關スルコト等ハ、愛蘭銀行ノ取扱手續ニ於テモ、一々英蘭銀行ト異ナル所ナシ、只愛蘭大藏事務局長官カ愛蘭銀行ニ於テ有スル勘定ハ「受入勘定」及「仕拂勘定」ノミノ二勘定ヲ有シ、小切手、手形等モ凡テ右ノ兩勘定ノミヲ經テ仕拂ヲ爲スノ相異アルノミ、

第八項 各廳會計副官ノ仕拂

各官廳ニ於テハ仕拂總監、又ハ其他ノ仕拂事務官ニ委任ヲ與ヘ、直接ニ仕拂ヲ爲サシムル外ニ、各廳自ラ會計副官ヲ設ケ、之ニ現金ノ前渡ヲ爲シ、其手ヨリ仕拂ヲナサシムルモノアリ、如斯レテ任命セラレタル各廳會計副官ハ各所屬本廳ノ會計長官ノ監督

ノ下ニアリテ、現金ノ受入及仕拂ニ關スル指揮ヲ受ケ之ニ向テ其報告ヲ爲ス、

一、會計副官ヲ設クルノ趣意ハ、廳中少額ノ雜費、及遠隔地方ニアル仕拂ヲナサレムル爲ニシテ、各債主ヘノ仕拂額ニ付テモ一定ノ制限アリ、

二、陸軍軍隊ノ地方駐屯地、海軍鎮守府、陸海軍工廠、其他政府各種ノ工場等ニテ定期ニ多數ノ仕拂ヲ要スル場合ニ仕拂副官ヲ設ケテ之カ仕拂ヲナサシム、

三、各省中吏員ノ俸給ハ大概債主ヨリ直接ニ仕拂總監ニ請求スレトモ、二三ノ官廳ニ於テハ殊ニ吏員ノ俸給丈ニ限り、仕拂總監ヨリ同廳會計副官ニ前渡ヲナシ、之カ仕拂ヲナサシムルモノアリ、

左ニ掲タルハ大藏省カ自己所管ノ會計副官(大藏省ノ會計副官ハ上記第一ノ種類ノモノ丈ニ限ル)ニ關スル取扱手續ナリトス、他ノ省ニ於テモ其前渡金額ニハ多少ノ相異アレトモ、會計副官ノ取扱手續トシテハ大同小異ナリトス、

大藏省所管會計副官仕拂ノ任務ハ俸給、其他ノ仕拂ニシテ週毎ニ仕拂ヲ要スルモノ、此他郵便切手、新聞購入代、鐵道又ハ車馬賃等ノ廳中少額ノ仕拂ヲナスニアリトス、會計副官委任ノ仕拂事項ニシテ新規、又ハ從來ノ仕拂ニ増加ヲ來ス時ハ本省ノ承認ヲ經タル上ニ非サレハ仕拂ヲ爲ス事ヲ得ス、

會計副官ハ副官自ラノ俸給及其他二三ノ例外ヲ除キ其他ノ場合ニ於テハ一口ニ付五磅以上ノ仕拂ヲ爲ス事ヲ得ス、

會計副官ノ仕拂資金ハ本省ヨリ現金前渡ヲナス前渡ス可キ現金ハ只當座ノ仕拂ニ充ツル額ニ止ムルヲ例トン極メテ例外ノ場合又ハ資金ノ性質上之ヲ分割シテ前渡スルヲ不便トスル場合ノ外ハ一時ニ一ヶ月分ノ仕拂額以上ノ前渡ヲナス事ナシ、前渡金ハ會計副官ニ於テ其要スル仕拂額ヲ見積リ本省ニ請求ヲナシ本省ヨリ之ヲ前渡スルモハニシテ其請求書書式ハ左ノ如シ、

Form I.—Grants administered by the Treasury.

Vote for _____ First Division.

Date _____

Application for Imprest of _____

Address _____

Sir,

I beg to request that an Imprest may be made to me of _____ Pounds for the Payment of my Expenditure on that Account for the next _____ being estimated at the Sum of £ _____, and the Balance of Public Money remaining in my hands this day being £ : : : I am, Sir,

Your obedient Servant,

The Accounting Officer,
Treasury,
Whitehall.

前渡金請求書

來ル何日間ニ於ケル何々款仕拂何々磅ニ相達シ候處目下小官手許公金在高何々磅ニ有之候間同款仕拂ノ爲メ何々磅ノ現金前渡相成度此段請求候也

月 日

某廳會計長官宛

出納官吏 何 某

右ノ請求ニ基キ、各官廳カ部下會計副官ニ現金前渡ヲ爲スノ方法ハ官廳ニ於テ普通ノ債主ニ仕拂ヲ爲スノ方法ト異ナル所ナク、仕拂總監ヨリ之ヲ仕拂ハシム。會計副官カ債主ニ仕拂ヲ爲スニ付テハ、所轄官廳ハ只會計副官ニ對シ、一般的訓令ヲ與フルニ過キス。債主ニ通知書ヲ送付シ、債主ヲシテ之ヲ持參セシメ署名ノ上現金拂渡ヲナスノ手續等一一悉ク會計副官ノ處辨ニ任シ、只仕拂後ニ於テ其報告及證憑書ノ提出ヲ(本省ニ)ナサレムルニ過キス。

遠隔ノ地方ニアル會計副官ニ仕拂總監カ送金ヲナスニハ通知書ノ下ニ英蘭銀行拂ノ小切手ヲ印刷シタル一定ノ書式ヲ送付シ、會計副官ヘ其小切手ヲ切り取り、其地所在ノ銀行ニ拂込ムモノトス。會計副官所在地ニ國內收稅廳又ハ稅關カ存スレハ會計副官ハ資金ヲ此等收稅廳ヨリ得、中央收稅廳ヲ經由シテ決済ス。

會計副官ハ其手許ニ於ケル仕拂ヲ報告スル爲メ各廳會計副官毎月報告表ニ仕拂證憑書ヲ添ヘ毎月分ヲ翌月十日迄ニ各廳會計長官ニ提出ス。

各廳會計長官ハ之ヲ以テ會計副官收支簿ヘ記入シ證憑書ハ毎月(又ハ毎期)計算書ト共ニ會計監查總監ニ提出ス。

ノ證明書ヲ付與ス。

會計副官ニ與フル證明書(各本廳ニ=)

No.

TREASURY CHAMBERS,
WHITEHALL, S. W.

190

Sir,

I am directed by the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury to inform you that your Account with this Department for the ended 190, has been examined and passed, and that credit for the Sum of £ has been allowed to you in respect of the charges contained therein.

I am to add that the Sum of £ respecting the Cash Balance in your hands on the of 190, should be brought forward by you in rendering your next Account.

I am,

Sir,
Your obedient Servant,
(Signature)

番 號

千九百何年何月何日ニ終了スル一ヶ月間ニ於ケル貴官ノ本廳ニ對スル報告ハ検
査ヲ遂ケ相違ナキ事、及該金額何々磅ニ對スル信用ハ右報告表ニ記載シタル仕拂
ノ爲メ正ニ本廳ヨリ貴下ニ付與シタルモノナルコトヲ證ス、
尙千九百何年何月一日(翌月)ニ於テ貴官手許ニ存セシ殘高金何々磅ハ追テ貴官ヨ
リ提出サル可キ次回報告表ニ於テ繰越ノ記載ヲセラレ度右陛下ノ大藏委員ノ命
ニヨリ此段申進候也、

年 月 日

會計副官宛

何々廳總務長官

第五章 決 算

第五章 決 算

英國政府會計ノ決算ハ收入ト支出トヲ區別シ、收支共各管轄ノ官廳ニ於テ之ヲ調製ス、然レトモ英國ニ於ケル決算ナル語ハ單ニ歲出ニノミ用ラレ歲入ニ付テハ別ニ各收入官廳ヨリ計算書ヲ提出ス、

決算ハ支出各廳カ其年度ニ於テ國庫ヨリ仕拂ヲ爲シタル各款金額ヲ法律若クハ豫算ヲ以テ定メタル金額ト對比シ、監查院ニ提出シ、同院ヨリ議會ニ提出スルモノナリ、於是乎政府歲出ハ恰カモ其順序ヲ輪轉シタルモノト云フ可シ、即政府ノ歲出ハ豫算案ヲ議會カ承諾シテ支出案トシテ發布シタルニ始マリ、會計監査院ヨリ信用ヲ交付シ、政府各廳ニ於テ之ヲ支出シ、仕拂總監ノ仕拂ニヨリテ終結ヲ告ケ、仕拂總監ノ報告書ハ各支出官廳ニ提出サレテ、各官廳ニテ決算書ヲ調製シ、會計監査院ニ提出シ、同院ヨリ衆議院ニ提出報告ヲナスヲ以テ、此處ニ初メヨリノ順序ヲ追フテ舊位ニ復シタルモノト云フ可シ、而シテ支出カ既定費及支給費ニ別タル、カ如ク、決算セ各經費ニ從ヒ其編製ノ手續ヲ異ニスルカ故ニ、以下節ヲ別チテ之ヲ記シ、前後ニ收入及其他ノ會計ノ年度計算書ニ付テ述ントス、

第一節 既定費

既定費ノ決算ハ大藏省ニ於テ毎年九月三十日迄ニ調製ベレ共、年度決算書ニ先チ、同省ニテハ毎四半期ニ於ケル國庫收入ノ狀況及既定費支出ノ狀況ヲ示ス可キ計算書ヲ調製シ以テ年度決算書ノ基礎ヲナスヤノトス。

既定費毎期計算書ハ大藏省ニ於テ毎四半期ノ終末、即毎年三月三十一日、六月三十日、九月三十日、及十二月三十一日ニ調製シ、同期内ニ於ケル「國庫勘定」即合同資金ノ收入ノ狀況及既定費支出ノ狀況ヲ示ス、本計算書中ニハ毎期終了後數日内ニ仕拂フ可キ公債元利金ヲヤ包含セシム、即英國ノ公債利息仕拂ハ四月五日、七月五日、十月十日及一月五日ニ爲スカ故ニ是等ノ仕拂見積ハ其仕拂日ニ先ツ各期ノ計算書例セハ四月五日ノ公債元利仕拂金、三月分ノ計算書中ニ見積リ置クモノトス、本計算書ハ大藏省ヨリ會計監査院ニ提出ス、其書式左ノ如ク。

FORM No. 5.

千九百何年第何期既定費計算書

Account of the income and charge of the consolidated Fund in Great Britain and Ireland, for the quarter to..... 18, and the amounts of surplus and deficient balances at the commencement and close of the quarter.

合國資金收支Fund.
Income of consolidated Fund.英列兩國愛爾蘭
Great Britain, Ireland.前期合國資金剩餘額
Surplus Balance of Consolidated Fund in preceding Quarter.

	£. s. d.	£. s. d.
關稅 Customs		
消費及產稅 Excise		
印紙稅 Stamps		
地稅 Land and Assessed Taxes		
所得稅 Property and income Tax		
郵政匯款入 Post Office		

皇室地產
Crown Lands

雜費
Miscellaneous

總會計資金返入 advances for Public Works, &c.

Repayment of advances for Public Works, &c.

Receipts from	公債 Loan 國庫券 Exchequer Bills or Bonds 支給費—時借入金 Advances in aid of Ways and means
---------------	--

Deficiency of Income of consolidated Fund on 18

千九百零年四月

合 同 資 金 支 用
Charge of consolidated Fund.

英 爭 國
Great Britain. Ireland.

£. s. d. £. s. d.

本期合同資金收入不足額
Deficiency of Income of consolidated Fund in Preceding Quarter.

支給費—時借入金返金
Issues to Repay advances in aid of ways and means.

支給費
Issues for Supply Services

合同資金既定費
Charge for consolidated Fund Services (as per Schedule annexed):—

確定公債	別表第一號 per explanatory schedule	No.	1.
有期年金	別表第二號		
Terminable Debt	ditto	No.	2.
國庫券元金	同 第三號		
Principal of Exchequer Bills	ditto	No.	3.
同上利子	同 第四號		
Interest of Exchequer Bills	ditto	No.	4.
合同資金—時借入金利子	同 第五號		
Interest of Advances for deficiency of consolidated Fund	ditto	No.	5.
支給費—時借入金利子	同 第六號		
Interest of Advances in aid of Ways and means	ditto	No.	6.

三九

皇室經費 Civil List	同 第七號	ditto	No. 7.
恩給及年金 Annuities and Pensions	同 第八號	ditto	No. 8.
俸給及諸給 Salaries and Allowances	同 第九號	ditto	No. 9.
外交費 Diplomatic Service	同 第十號	ditto	No. 10.
司法費 Courts of Justice	同 第十一號	ditto	No. 11.
雜費 Miscellaneous Services	同 第十二號	ditto	No. 12.

Carried Forward

合同資金支出(續*)
Charge of consolidated Fund. (cont'd).

英 爾
Great Britain. Ireland.

£. s. d. £. s. d.

Brought forward..

合同資金
Advances for
Public Works &c. } as per explanatory schedule
別表第十三號
No. 13.

三九

公債資金
Sinking Fund (Surplus Revenue).

合同資金支出總額
Total charge for consolidated Fund Services

十九百零年第三期合同資金餘額
Surplus of Income of consolidated Fund on 18-

備考
Memorandum

合同資金より支出又可^レ支^ル金額
Total charge for consolidated Fund Services, as above

國庫在高より已^レ支出シタる額
Deduct Amounts issued out of the Growing produce

支出未^レ高
Amounts Remaining unissued

* These explanatory schedules will be annexed to the Account in support of the charge under the several heads as above.

認定費決算書ハ大藏省ニ於ニ毎年九月三十日迄ニ調製シ回同省ハ其年三月三十日ニ終ニ會計年度ニ於ケル確定公債流動公債利子及取扱費皇室經費ヲ始メ其他認定費ハ支出ハ示ス年度決算書ヲ同期日迄ニ調製シ検査ヲ受ル爲メ之ヲ會計監査樂調ニ提出シ回樂調ハ各費用ハ付其支出ノ基ク法律ノ對照シ之ヲ證明シ與^ル且報

告ヲ作製ス此決算書及監査總監報告書ハ翌年一月三十一日前ニ大藏省ヨリ衆議院ニ提出ス當時議會開會中ニ非サル時ハ次期議會開會ノ一週間以内ニ提出ス、
大典書、形式立、加シ、

CONSOLIDATED FUN).

十九目同年 - 十九目同年

1906-1907

Consolidated Line.

ABSTRACT ACCOUNT, showing the issues made from the Consolidated Fund of the United Kingdom, in the Financial Year ended 31st March 1907, for the interest and Management of the Debt, for the Civil List, and for all other issues in the Financial Year for Services charged directly on the said Fund; together with the Report of the Comptroller and Auditor General thereon.

directly on the said Fund.

卷之三

左ノ如ニテ十九百何年三月三十一日終了ノ年度ニ於ケル該資金ノ支出額ヲ示スコト

三三三

I hereby certify, pursuant to the Act 29 & 30 Viet. c. 39, s. 21, that the foregoing Account has been examined with reference to the Several Acts of Parliament under which the issues have been made, and is correct.

Comptroller General of His Majesty's Exchequer
and Auditor General of Public Accounts.

右既定費決算書ハ、ジエトリア卽位第二十九年及三十年法律第三十九號第二十一條ニヨリ各支出科目ノ基ク法律ニ從ヒ検査ヲ遂ケ其正當ナルコトヲ證ス

會計監査總監

第11節 支給費

支給費ノ決算ハ、各關係ノ支出各廳及收入官廳ニ於テ各自年内支出ノ經費ニ關ニ體製ス、大蘇省ハ各官廳ニ於ケル上席官吏ノ一人ヲ指名シ、豫算ノ執行及年度決算書調

製ノ責ニ任セシム、之ヲ各廳會計長官ト稱ス、各廳會計長官ハ各自所屬官廳ニ於ケル事務ノ繁閑ニ從ヒ何レモ多少ノ屬僚ヲ有シ、事務ノ處辨ヲナスト雖モ、之カ責任ノ歸スル處ハ即會計長官自身ニ外ナラズ、故ニ會計長官ハ日常ノ經費ヲ豫算ノ示ス處ニ從ヒ、仕拂ノ手續ヲナシ、且シ各廳備付ノ帳簿ニ記入シ、計表ヲ調製スルノ外、所屬官廳豫算各款ノ決算事務ノ責ニ任スルモノトス。

毎年度末ニ各廳ヨリ會計監査總監ニ提出スル決算書ハ、其期間一ヶ年ニ渡リ、金額亦膨脹シ、検査ノ區域頗ル廣ク比較的短時間ヲ以テ之カ充分ナル検査ヲ了スルハ困難ナルヲ以テ、監査總監ハ是等決算書ノ提出アルニ先チ、豫メ下検査ヲナシ置クノ必要アリ、故ニ同支出官廳ニ命シテ、毎月又ハ毎期(各省中仕拂ノ繁閑ニミリテ相違アリ)計算書ヲ提出セシメ、之ニ付スルニ各廳毎月(又ハ毎期)仕拂報告表、其他證憑書類ヲ以テ豫メ決算書ノ準備調査ヲ爲ス、其書式左ノ如シ。

何々廳會計
TRIESTRY ACCOUNT.

何々廳會計長官ノ記載ニ基ク一千九百何年何月何日ヨリ何月何日ニ至ル豫算額及現金收支ノ計算
Account of the Parliamentary Grants and of Cash Receipts and Payments recorded by the

WPAK

Accounting Officer of the Treasury, between 1st April, 1908, and 190 .

Dr.

Cr.

四月一日以後 荷日迄收入 Receipts recorded in the month of April, 1908, to 190			四月一日以後 荷日迄收入 Total for the Period from 1st April, 1908 to 190			四月一日以後 合計 Total to 190			四月一日以後 荷日迄支出 Payments recorded in the month of April, 1908 to 190			四月一日以後 荷日迄支出 Total for the Period from 1st April, 1908 to 190			合計 Total to 190		
£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.

十九百零八年四月一日殘高
何 何
何 何

第 何 章
Class I
第 何 款

四月一日以後 荷日迄收入 Receipts recorded in the month of April, 1908 to 190			四月一日以後 荷日迄收入 Total for the Period from 1st April, 1908 to 190			四月一日以後 合計 Total to 190			四月一日以後 荷日迄支出 Payments recorded in the month of April, 1908 to 190			四月一日以後 荷日迄支出 Total for the Period from 1st April, 1908 to 190			合計 Total to 190		
£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.

各廳會計長官ハ其所屬官廳ニ屬スル支給費各款ニ付キ、陸海軍省ハ毎年十二月三十
一日迄、其他支出諸官廳、及收入諸官廳ハ十一月三十日迄ニ、其年三月三十一日ニ終ル

年度ノ決算書ヲ翻訳シ之ヲ會計監査課に於テ
年度決算書ハ各廳所屬支給費各款毎ニ、調製シ、其形式ハ費目、金額、及摘要ノ三欄ニ大
別ス、費目ノ欄ニハ同款中各項ノ名稱ヲ記シ、金額欄ハ更ニ之ヲ三部ニ細別シ、左側ニ
アルモノヲ受入欄(Charge side)、ト稱シ、豫算額ヲ記シ、中央ニアルモノヲ仕拂欄(Dischar-
ge side)ト稱シ其仕拂額ヲ記ス、又其右側ノ一欄ニハ右實際仕拂額カ豫算ニ對スル増
減ノ比較金額ヲ記入ス、此實際仕拂額及豫算ヲ比較シタル増減額ニ付テハ剩餘、又ハ
支出超過ノ理由ヲ説明シ之ヲ最右側ノ摘要欄ニ記入ス、決算書ノ形式ヲ示セハ左ノ
如シ、

十九自傳一稿

卷之三

諸官省費第
章第
號

13

Appropriation Account.

何
十
卷

- 2 -

Account of the Sum expended, Compared with the Sum granted, for in the year ended
31st March, 190 , showing the Surplus or Deficit upon each Sub-Head of the Vote.

Explanation of the causes of variation between Expenditure and Grant.

仕拂及豫算額カ相違ヲ來セシ原因ノ説明

年度決算書カ會計監査總監ニ提出セラル、ヤ同總監ハ規定ノ示ス處ニヨリ之ノカ
検査ヲナン之ニ證明ヲ與ヘ且報告ヲ添ヘ且其報告ニハ總監自ラ署名ヲナン、陸海軍
省ノ決算書ハ翌年一月三十一日迄ニ其他諸官廳ノ分ハ一月十五日迄ニ之ヲ大藏省
ニ回付ス。

大藏省ニ於テ會計監査總監ヨリ年度決算書ノ回付ヲ受ケタル時ハ、各廳提出ノ決算
書検査ノ結果及之ニ付シタル會計監査總監ノ報告ヲ該決算書ノ提出官廳ニ知ラシ
ムル爲ノ決算書及會計監査總監報告ノ寫ヲ該官廳ヘ送付ス。

大藏省ハ決算書寫ヲ各廳ニ送付スルト同時ニ、決算書本書ハ陸海軍省分ハ二月十五
日迄ニ其他ノ各廳分ハ一月三十一日迄ニ之ヲ衆議院ニ報告ス、議會當時開會中ニ非
サル時ハ次期議會後壹週間以内ニ提出ノ手續ヲ爲ス。

第三節 収入及其他ノ計算書

「各廳決算書」以外ノ計算書ニシテ關係各廳ヨリ會計監査總監ニ提出シテ検査ヲ受ル
モノヲ「決算書以外ノ計算書」と云フ、此種ノ計算書ニ付テハ次章ニ於テ之ヲ述フ可シ
ト雖本節ニ於テ其年度末ニ於ケル計算書ニシテ決算ノ性質ヲ帶フルモノニ付一言
ス可シ。

一 収入各廳計算書

收入各廳ハ其年度内ニ於ケル各廳取扱ノ稅金及稅外ノ各收納金ノ收入、及其取扱ニ
關スル支出金ノ計算書ヲ毎年十月末日迄ニ調製シ、會計監査院ニ提出ス、此計算書中
三大收入官廳即國內收稅廳、稅關廳及郵政廳ノ分ヲ歲入計算書ト稱シ、上記諸官廳以
外ノ收入官廳ヨリ提出スルモノヲ收入計算書ト稱ス。

本計算書ハ收入各廳ヨリ會計監査總監ニ提出シ同總監ニ於テ検査ノ上證明ヲナシ、
不都合ト認ムルモノハ其事由ヲ記シ衆議院歲計委員ニ提出ス、

二 大藏省金櫃資金ニ關スル諸計算書

大藏省ハ年度終了後可成丈速カニ「大藏省金櫃資金計算書」、「同損益計算書」及「同資金ニ
關スル其他ノ計算書ヲ調製シ、検査ヲ受クル爲メ、之ヲ會計監査總監ニ提出ス、
會計監査總監ハ之ヲ検査ノ上證明及報告ヲ作製シ大藏省ニ回付ス。

大藏省ハ之ヲ其年度末迄ノ間ニ於ト運輸局、郵政、鐵道、通商、外務、農林、財政等各部に於ケ
並ハ次期議會、國會後一週間以内ニ開出シ
金櫃資金計算書、形式如ヘ候。

TREASURY CHEST FUND.

190 — 190

千九百何年度大藏省金櫃資金計算書

AN ACCOUNT showing all the Sums which have been received into the Treasury Chest, and which have been paid out of the same, between the 1st April 190 and the 31st March 190, and of the Liabilities and Assets on the latter day; with the Report of the Comptroller and Auditor General thereon.

AN ACCOUNT showing all the Sums which have been received into the Treasury chest and which have been paid out of the same, between the 1st April 190 and the 31st March 190; prepared by the Treasury.

千九百何年四月一日ヨリ千九百何年三月三十一日ニ至ル大藏省金櫃資金

收支計算表

Dr.	£ s. d.	£ s. d.
千九百何年四月一日ニ於ト開出シ Cash Balance on 1st April 190:		
仕拂總額手許在高及海外所有金ノ合ニ專別表ノ如シ Cash in the hands of the Paymaster-General and in the Various Treasury		

chests abroad, as shown in the explanatory Statement of the Cash Balance in the Treasury Chest Account for 190—190.

I.—Money Raised in 190—190.

大藏省金櫃資金爲替手形

Treasury Chest Bills:

海外ニテ大藏省金櫃官吏ヨリ大藏省宛爲替手形及立全
Bills drawn upon his Majesty's Treasury by Treasury Chest Officers abroad

電信傳書

海外各地ヨリ電信傳書取立高

Advances by Local Bank at

埃及

エジプト

ギリシャ

モロッコ

マルタ

南アフリカ

Remittances between Stations

三五十二

好望政府

南ア弗利加ニ於テ大藏省金櫃資金へ借入金

Advances to Treasury Chest in South Africa

海外各地間回送金

Remittances between Stations

三五十三

三五十四

海外 = 於 大藏省金櫃資金へ 取入金

II.—Sums received into the Treasury Chests abroad.

陸軍省經費 Army Services	何 4
------------------------	-----

海軍省經費 Navy Services	何 4
------------------------	-----

郵政廳經費 Post Office Services	何 4
-------------------------------	-----

何 4	何 4
-----	-----

III.—Sums received out of Votes of Parliament, &c. in repayment of Advances from the Treasury Chest.

陸軍省經費 Army Services	何 4
------------------------	-----

海軍省經費 Navy Services	何 4
------------------------	-----

何 4	何 4
-----	-----

大藏省金櫃資金立替拂 = 對々 各省經費等々 返金要入
同年度 = 於 大藏省金櫃資金損失金額麻々 及入 with the raising of
Net Loss in 190—190 on transactions connected with the raising of

money for the Various Treasury Chests, made good by vote of Parliament in 190—190.

	Cr.	金額 Total £	何 4
	Cr.	£ s. d.	何 4
I.—Payments on Account of Money Raised in 190—190. 大藏省金櫃資金為替手形 Treasury Chest Bills:			
仕拂總監力倫敦 = 於 手形仕拂高 Bills paid in London by Paymaster-General 電信為替 Telegraphic Transfers: 各地取組金為替倫敦 = 於 仕拂高 Repayment in London of Bank Advances to Treasury Chests at £			

	埃及 Egypt	何 4	何 4
Gibraltar			

三月十一日

	何	四	
Malta	何	四	
Transvaal	何	四	

好望角政府
Cape of Good Hope Government:

	何	四	
南亞弗利加 = 極地 大藏省金櫃資金借入金 Repayment in London of Advances to Treasury Chest in South Africa	何	四	
海外各地間同送金 Remittances between Stations	何	四	

海外各地所在大藏省金櫃資金仕拂金
Payments in respect of sums deposited in the various Treasury Chests
abroad, &c.

	何	四	
陸軍省經費 Army Services	何	四	
海軍省經費 Navy Services	何	四	
郵政廳經費 Post Office Services	何	四	
何	何	何	何

大藏省金櫃資金ヨリ各省經費トシテ立替
III.—Advances from the Treasury Chest in 190—190 to be repaid out of
Votes of Parliament and other sources.

	何	四	
陸軍省經費 Army Services	何	四	
海軍省經費 Navy Services	何	四	
何	何	何	何

同年度大藏省金櫃資金損失金
Net Loss in 190—190 on transactions connected with the raising of
money for the various Treasury Chest.

	何	四	
Cash Balance on 31st March 190	金	四	四
	Total	四	四

Treasury Chambers | -千九百零年十二月何日大藏會計長官

December 19 . }

右計算書八大藏省金櫃資金各帳簿二照之檢齊，送來相對，未見異議。
I certify that this Account has been compared with the Treasury Chest

Account Books and is correct.

會計監查總監

三月十一日

三百十八

大藏省金櫃資金貸借對照表
一千九百零九年三月三十一日
An Account of the Liabilities and Assets of the Treasury Chest Fund on the 31st March 1909.

何	Amount	備註
大藏省金櫃資金爲替手形 Treasury Chest Bills:		
海外 = 乍々 金櫃資金曾更 乍 例 指出手形 = 仕拂未滿 分 Bills drawn by Treasury chest Officers abroad-outstanding:		
海外各地 = 於 送 金其地 例 金櫃資金入全 Sums received into the Treasury chests abroad for Remittance, &c.:		
陸軍省經費 Army Services		
海軍省經費 Navy Services		
郵政廳經費 Post Office Services		
何	Amount	備註
Total		

資產
Assets

Cash Balances held by the Paymaster General and the Various Treasury Chest Officers abroad, on the 31st March 190 , as shown at the end of the General Account and as detailed in the explanatory Statement

大藏省金櫃資金 = 各省經費の現立額 * 分
Advances from the Treasury Chest in 190 - 190 . due from Votes of Par-

liament and other sources:
海軍省其他各部海陸
Navy and Civil Non-effective Services

本年度開大藏省金櫃資金損失金
Net Loss in 190—190 on transactions connected with the Raising of money
for the Various Treasury Chest

千九百何年十二月何日
Treasury Chambers,

大藏會計長官

Accounting Officer.

現金所在別表
千九百零年三月三十日
Explanatory Statement of the Cash Balances on the 31st March 1900.

所 在 地 Stations	千九百零年三月三十日現金 Balances on 31st March 1900		千九百零年三月三十日送入金 Receipt during Year to 31st March 1900		千九百零年三月三十日支拂金 Payments during Year to 31st March 1900		千九百零年三月三十日餘額 Balances on 31st March 1900	
	£	s.	£	s.	£	s.	£	s.
任 據 總 監 Paymaster-General	何	4	何	4	何	4	何	4
在 各 地 = 於 金 櫃 寶 廉 Treasury Chest Officers at:	何	4	何	4	何	4	何	4
Ceylon 塞 緬	何	4	何	4	何	4	何	4
Egypt 埃 及	何	4	何	4	何	4	何	4
Gibraltar 吉 巴 特 爾	何	4	何	4	何	4	何	4
何 *	何	4	何	4	何	4	何	4

Treasury Chambers | 千九百零年十二月何日 大 議 會 計 長 官
— December 1900 |

千九百零一何年度損益計算表

Profit and Loss in 1901—1900.

海外各地 = 於 金 櫃 資 金 借 入 = 賴 之 損 失 金

I.—Loss on Transactions connected with the raising of Money for the Various Treasury Chests abroad, viz.:—

Net Discount on Treasury Chest Bills, Telegraphic transfers, &c.;—

Egypt 埃 及	£ s. d.		何	何	何	何	何	何
	£	s.	d.					
Gibraltar 吉 巴 特 爾	何	4	何	4	何	4	何	4
Hongkong 香 港	何	4	何	4	何	4	何	4
何 *	何	4	何	4	何	4	何	4

現 金 輸 送 費
Freight, &c. on Consignments of Specie雜 費
Miscellaneous損失金合計
Loss in 1900—1900

£

何

II.—Profit on Transactions connected with the raising of Money for the Various Treasury Chests abroad, viz.:—

何 *

海外各地 = 於 金 櫃 資 金 借 入 = 賴 之 利 益 金

Treasury Chambers

何 *

三月十一日

爲某手老又ハ電信爲著其種ノ轉帳料
Net Premium on Treasury Chest Bills, Telegraphic Transfers, &c.:—

Bermudas べルマズ

Jamaica ジャマイカ

何 4

銀行利息
Interest on Bank Balances:—

Ceylon シリロン

Egypt エジプト

Gibraltar ギブラルタル

海外各地現高換算差益
Net Gain by exchange on conversion of Balances

利益金合計 Profit in 190 — 190

差引損失金 Net Loss in 190 — 190

£ s. d.
何 4 何 4

何 4 何 4

何 4 何 4

£ s. d.
何 4 何 4

Treasury Chambers, 一 December, 190 .

千九百零年十二月何日

大藏會計長官

三) 諸官廳豫備資金計算書

大藏省ハ年度終了後可成急速ニ同年度ニ於ケル本資金、收支、計算表、及同年度開始及終了ノ際ニ於ケル本資金所在別表ヲ調製シ之ヲ會計監査總監ニ提出ス。會計監査總監ハ之ヲ検査、上證明及報告ヲ作製シ大藏省ニ回付ス。大藏省ハ其年度末ニ議會ニ提出ス。提出ノ當時議會開會中ニ非サル時ハ次期議會ノ開會後一週間以内ニ之ヲ提出ス。

CIVIL CONTINGENCIES FUND, 190 — 190 .

千九百零一何年諸官廳豫備資金計算書

Return to an Order of the Honourable The House of Commons,

dated 30 January, 190 ;—for,

Copy " of Accounts of the Civil Contingencies Fund, 190 — 190 , showing (1) the Receipts and Payments in connection with the Fund in the year ended the 31st day of March 190 ; (2) the Distribution of the Capital of the Fund at the commencement and close of the year; together with copy of the correspondence with the Comptroller and Auditor General thereon."

三月十一日

三月三十日

諸官廳兼備資金收支計算表
CIVIL CONTINGENCIES FUND.

I.—AN ACCOUNT of the Receipts and Payments in the year ended 31 March 190 in connection with the Fund of 120,000 £. (established from 1 April, 1862).
 千九百零年三月三十一日終了年度 = 於ケル本資金十二万磅(千八百六十二年四月一日設置)= 關入收入支出表

Dr. 借方

繩體金

To Balance brought forward from Last Amount

*年度開立者返金

To Repayment of Advances, &c., during the year ended 31st March, 190 :—

1. on account of Services charged on the consolidated Fund:

蘇格蘭高等法院

Courts of Justice, Scotland

2. Out of votes of Parliament.

蘇格蘭選舉

Civil Services

第一項

Class I

Royal Parks and pleasure Gardens—

Class III

何 4

借方

Treasury

August, 190

三月三十日

	合計	£	何 4
4. on account of Miscellaneous Advances:			
何 4			
何 4			
何 4			
何 4			
Treasury			千九百零年八月何日

三月三十日

貸方 Cr.

本年度開立營辦
By advances, &c. made during the year ended 31st March 190 :—

- 既定費
1. on account of Services charged on the consolidated Fund

蘇格蘭裁判所
Courts of Justice, Scotland

- 支給費
2. in Anticipation of Votes of Parliament:

臣等
Civil Services

第一款
Class I

何 4

Class III

何 4

其餘本資金～仕拂八、九百四十萬磅

3. Repayable from Various Sources

何 4

Class VII

何 4

		合計	£	何 4

十九百零年三月三十日開立於總理手冊為
Balance in the hands of the Paymaster-General on 31st March 190

II—AN ACCOUNT showing the Distribution of the Capital of 120,000 £. at the Commencement
and close of the year ended 31st March 190 .

十九百零年三月三十日終了年度，開始及終了，除一於十八本資金十二萬磅
所在別表

Dr. 借方

本年度四月一日開立於總理手冊為
To Amount on 1st April 190 (as per former Account)

本年度四月一日開立於總理手冊為
To Advances outstanding on 1st April 190 , as detailed in the Account for 190 —

190 (P.11), Repayable from the following Sources:—

何 4

何 4

Treasury } 千九百零年八月何日

August, 190 . }

三月三十日

貸方 Cr.

本年度四月一日現存各種立替金ニシテ下記諸勘定ヨリ仕拂ハルヘキ分
BY ADVANCES outstanding on the 31st March 1900, Repayable from the following

Sources:—

何	何	何	何
何	何	何	何
本年度終了ニ於ケル仕拂總監手許殘高		Balance in the hands of the Paymaster-General on 31st march 1900	

大藏省會計長官

四 仕拂總監收支計算書

支出各廳ニ於テハ各自經費、計算書及年度決算書ヲ提出スルト共ニ仕拂總監モ其取扱ニカ・ル各廳ノ爲ニナンタル既定費、支給費ノ支拂及各廳ノ爲ニ收入シタル特別收入ニ關スル收支ノ計算書ヲ會計監査總監ニ提出ス。

收支計算書ハ各科目ヲ一括シテ其收入及仕拂額ヲ掲ク例セハ既定費、海軍省、陸軍省又ハ各省トシカ如クヨシテ、其月ニ於ケル科目ノ收支ヲ總括シテ掲ケ、各省内ノ各

款ニ渡リタル細目ノ收支ハ別ニ既定費、支給費及各種預金ノ三種ニ分チ詳細表ヲ添付ス。

收支計算書ハ收支金月計帳ニ據リ毎月之ヲ調製シ、各官廳モリ仕拂總監ニ對シ付與スル毎月ノ收入金證明書及仕拂金證明書及英蘭銀行及愛蘭銀行通帳ヲ添付シ、會計監査總監ニ提出ス、計算書ハ右ノ如ク毎月之ヲ調製シ、其收支ノ高モ毎月分ヲ總括シテ掲クト雖別欄ニ於テ年度開始以後ノ累計額ヲ掲クルカ故ニ、別ニ年度計算書ヲ提出セス、最後ノ計算書ニ於テ年度額ヲ知ルコトヲ得、左ニ收支計算書ノ形式ヲ掲ク。

仕拂總監收支計算書

ACCOUNT

OR THE

RECEIPTS & PAYMENTS

OR

HIS MAJESTY'S PAYMASTER-GENERAL

千九百零年四月一日ヨリ 月 日ニ至ル分

Between the 1st April, and the

三月十一

ACCOUNT of the RECEIPTS and PAYMENTS of HIS MAJESTY'S
PAYMASTER-GENERAL, Between 1st April, — and the

證明書 出月 Certificates forwarded	RECEIPTS	千九百零四年 月一日以後同 月向日迄某日 1st April, 19		合計 千九百零四年 月用分 In the Month of April, 19
		to the 19		
	BALANCE against the Paymaster-General on 31st March, 19	Do	on last Account	
	ARMY SERVICES			
	EXCHEQUER Supplies at the Bank of England			
	CASH RECEIPTS, as per Certificate from the War Office			
	所付稅差引高 別軍付拂，部訖，通 DEDUCTIONS for Income Tax, included in Credits per Contra			
	保險費引高 保險 PREMIUMS, included in Credits per Contra			
	NAVY SERVICES			
	同上，例 = 漢文			

證明書 出月 Certificates forwarded	PAYMENTS	千九百零四年 月一日以後同 月向日迄某日 1st April, 19		合計 千九百零四年 月用分 In the Month of April, 19
		to the 19		
	ARMY SERVICES			
	EFFECTIVE and NONEFFECTIVE, as per certificate from the War Office			
	INCOME TAX payments, viz.:—			
	To Inland Revenue ..			
	To Sundry Persons ..			
	保險料引高 保金付拂，據 Insurance Premium Deductions transferred to the			
	NAVY SERVICES			
	同上，例 = 漢文			

W.H.W.—11

ACCOUNT of the RECEIPTS and PAYMENTS of HIS MAJESTY'S
PAYMASTER-GENERAL, Between 1st April,—and the

Certificate forwarded	RECEIPTS	1st April, 19, In the Month		Totals
		to the of	19	
	Brought forward .. £			
	各省費 Civil Services			
	既定費 Consolidated Fund.			
	同上，例 = 單 ×			

Miscellaneous Voted Services
同上，例 = 單 ×

Certificates forwarded	.PAYMENT	1st April, 19, In the Month		Totals
		to the of	19	
	Brought forward .. £			
	各省費 Civil Services			
	Income Tax Payments, viz.:—			
	To Inland Revenue			
	To Sundry Persons			
建威	內地稅課，通			
Balance on closing the Account, as per Analysis on next folio				

Warrant

ACCOUNT of the RECEIPTS and PAYMENTS of His MAJESTY'S
PAYMASTER-GENERAL, Between 1st April,—and the銀行及其支票 = 於 X° 增高金 X° 別表
Balance of £ according to Banking, &c., Accounts.

期定名冊 Title of the Accounts		Amounts
陸軍	Army	
海軍	Navy	
各省	Civil Services	
現金期定 Cash Account	銀行現金 Balance at Bank	
Drawing Account	未拂小切手 \Rightarrow 減 Δ Less outstanding cheques	
手形期定 Bill Account		

and

支入期定 Supply Account	
Bank of Ireland, per pass Books herewith	銀行現金 Balance at Bank
Drawing Account	未拂小切手 \Rightarrow 減 Δ Less outstanding cheques

總現金布款 General Cash	
英國	England
愛爾蘭	Ireland

總現金 \Rightarrow 一千九百零四年四月一日
General Balance on the X° April 1904

Warrant

三月十一日

ACCOUNT of the RECEIPTS and PAYMENTS of His MAJESTY'S
PAYMASTER-GENERAL, Between 1st April,—and the _____

Analysis of the Balance of £ according to Services

Services	Balance on 19	Receipts in 19	Payments in 19	Credit Balances on 19	Debit Balances on 19
陸軍省 Army					
海軍省 Navy					
各 Civil Services					

總額高 千九百零年四月一日 £ _____
General Balance on the _____ . . . £ _____.

For the Paymaster-General
Paymaster General's Office

Whitehall,

第六章 監督及檢查

第六章 監督及検査

第一節 総 説

英國政府會計ノ監督ハ兩種ノ方面ヨリ行ハレ、一方ニ於テハ政府ノ支出カ議會ノ定メタル豫算若クハ法律ノ規定額ニ超過セサル爲メ、其仕拂前ニ於テ之カ監督ヲナスト同時ニ他ノ一方ニ於テ、其支出及仕拂ノ手續ノ施行後ニ於テ該仕拂ノ目的及金額ノ正否ヲ検査ス、此英國會計ニ於ケル兩方面ノ監督及検査ハ同國今日ノ制ニ於テハ、同一官廳ニ於テ取扱フト雖、之レ一八六七年以後ノ事ニ屬シ、其以前ニ於テハ之ヲ各目的ニ從ヒ、兩種ノ官廳ニ於テ取扱ヒ來レリ、故ニ今其由來ニ付テ一言セントス、

英國ニ於ケル會計検査ノ方法ハ、頗ル古代ヨリ之レアリ、當時ニ於ケル多數ノ租稅ノ收入官ハ、之ヲエキスチエッカーホ（Exchequer）内ツレジュラー官（Treasurer）ニ報告ヲナスヲ例トシ、又支出ハ其初ニ於テハツレジュラー官ノ部下ニ於テ之カ検査ヲナセシカ、後之カ爲メ特別ノ検査官ヲ設ゲ、各支出ノ科目毎ニ各別ノ検査官任命セラレタリ、降テエリサベス朝（一五五八—一六〇三年）ニ至テハ、其組織ニ一層ノ精密ヲ加ヘ二人ノ検査官ヲ置キ、委員制度トシテ之ヲ行フコト、セリ、此制度ハ一七八五年迄繼續セ

シカ、同年之ヲ廣シ更ニ擴張シテ検査委員會ヲ設ケ、五人ノ委員ヲ以テ組織スルコト
トセシカ爾後ノ法律ハ逐次検査委員會ノ權力ヲ擴張シ、遂ニ之ヲレテ國家権要ノ機
關タラレムルニ至レリ。

翻テ一方會計監督ノ制度ニ付テハ、監督總監、及其部下ニ關スル規定ナルモノ、一八三
四年ニ發布サレタルヲ以テ、其矯矢トナス、同規定ニヨルニ會計監督ノ如キ專ラ永久
的ノ職務ヲ目的トスル官吏カ、政治的論争ノ渦中ニ投セラル、ハ制度トシテ好マシ
カラ、サルモノトシ、他ノ財政上ノ重要ナル地位ヲ占ムル諸官カ、何レモ席ヲ議院ニ列
スルニ拘ラス、獨リ會計監督總監ハ院内ニ席次ヲ有セス、又其位置ハ之ヲ終身官トレ
テ、非常ナル大過失ナキ限りハ、在職ノ保障ヲ與ヘタリ、監督總監ハ會計ノ監督ヲ爲ス
タメ政府ノ各廳カ經費ヲ仕拂フタメ、英蘭銀行ヨリ支出ヲ爲サントスル時ハ凡テ之
ヲ調査シ、承認ヲ與ヘ同總監ノ承認ナクシテハ一切之カ支出ヲ許サ、ル事トセリ、總
監ハ又帳簿ヲ備ヘ會計監督ニ關スル記帳ヲナセリ、如斯政府會計ノ監督ハ從來兩種
ノ官廳即チ會計監督官、及會計検査委員ニテ爲シ來リシカ、此兩種ノ官廳ハ其方法コ
ソ異ナレ、等シク廣義ニ於ケル國家會計ヲ監督シ、其冗濫ヲ拘束スル目的ニ出サルハ
ナキカ故ニ、之ヲ合併スルヲ以テ便利ナリトシ、且同時ニ從來ヨリモ完全ナル會計檢

査ノ規則ヲ定ムル趣意ニテ、千八百六十六年會計監査條例ナルモノ制定サレ、會計監
査院ナルモノヲ設ケ、當時迄ノ會計監督總監、及會計検査委員長ヲ新條例ノ長官タル
監査總監トナシ、又會計検査委員一人ヲ新官廳ノ副總監トセリ。

正副監査總監ハ其他ノ官職、又ハ兩院ノ議員タル事ヲ得サル等法律上多少ノ制限ヲ
蒙ルト同時ニ、法律上ノ保障ヲ有シ、其地位ハ終身官トシ、只議會兩院ヨリノ上奏ニ基
キ、君主カ之ニ裁可ヲ與ヘタル時ニ於テノミ、其地位ヲ失フ事トス、又其俸給ハ既定費
トシテ支出サル、ノ特權ヲ有ス。

英國會計監督及検査ニ關スル制度ノ沿革及現時ニ於ケル制度ハ上來述タル所ノ如
シ、之ヲ要スルニ英國會計監査總監ハ一方國家ノ經費カ未タ支出セラレサルニ先チ
之カ制止監督ヲナスト同時ニ、他ノ一方ニ於テ經費支出濟ノ後ニ於テ其當否ヲ検査
スルカ故ニ、同總監ハ國家會計ノ事前の監督ニ兼ヌルニ、事後の検査ヲナスノ任務ヲ
有スルモノト云フ可ク、換言スレハ同總監ノ職務ハ一方行政的(Ministerial)タルト同
時ニ、他司法的(Judicial)ナリ、更ニ之ヲ換言スレハ國家會計ノ政府側ノ職務ハ同總
監ニ始マリ、同總監ヲ以テ終了スルモノト云フヘシ、而シテ既ニ述タルカ如ク英國收
支ノ官廳ハ其數頗ル多ク、是等大小ノ官廳ノ各種會計ハ悉ク同總監ノ監督検査ヲ經

ルモノニシテ、其職權モ重大ナルカ故ニ、政府ニ於テモ其人選ニ付テハ殊ニ重キヲ置キ上ニ述タルカ如ク其地位ニ付テハ殊ニ保障ヲ與ヘ、又政治上ノ論争ニ左右セラレサル爲メ、其俸給ハ皇室費又ハ國債費等ト共ニ既定費トシテ支出スルノ特典ヲ付與シ同總監、英國財政上ニ於ケル地位ハ頗ル重大ナルモノトス。

會計監査總監ハ其任務ヲ遂行スル爲メ、多數ノ屬僚ヲ有シ、廳内ニテ其報告計算ヲ審査スルト同時ニ、陸海軍省及國內收稅廳及地方ノ陸海軍工廠ノ如ク、其收支ノ金額多大ナルモノニヘ、當時派出員ヲ有シ、又定期及臨時ニ吏員ヲ派遣シテ調査報告ヲナサシメ、又何時ニテモ各官廳ノ帳簿ヲ檢シ、又法律ヲ以テ殊ニ定メタルモノ、外ニ各官廳ニ對シ定期、又ハ臨時ニ計表ノ調製ヲ命スルコトヲ得。

第二節 監督

會計監査總監ハ其職務ノ一部トシテ、政府カ經費支出ヲ爲スニ先チ、之ヲシテ各其基ク所ノ法律、又ハ豫算ノ目的ニ從ハシメ、其範圍外ニ超脫スル事ヲ制止スルタメニ事前ニ於テ之ヲ監督スルノ方法トシテ、國庫金支出ニ先チ、英蘭銀行(又ハ愛蘭銀行)ニ對レ、信用ヲ付與ス、此信用付與ハ又既定費及支給費ニ從ヒ、稍其手續ヲ異ニスルカ故ニ

之ヲ別チテ説明ス可シ。

第一款 既定費

既定費ハ大藏省ノ所管ニ屬シ、其仕拂ハ仕拂總監及其他ノ仕拂事務官ニ於テナス、大藏省カ既定費ヲ英蘭銀行内「國庫勘定」¹³⁾リ支出セントスル時ハ、會計監査總監ニ信用付與ノ請求ヲナシ、監査總監ハ之ヲ調査シ信用ヲ付與ス、此信用請求ニ兩種アル事ハ既ニ之ヲ述タリ、右ノ中第一種ノ信用付與即毎四半期終末ニ於テ同期中ノ仕拂ニ應スル爲メニ大藏省より來ル信用付與ノ請求書ハ左ノ如ク。

Consolidated Fund Services
Quarter to 190
Treasury, Whitehall,

Requisition for Credit

By Virtue of the Exchequer and Audit Departments Act, 1866 (29 & 30 Vic. 39, S. 13): We authorize and require you to grant to the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury, for the time being, on account of the charge of the Consolidated Fund for the Quarter ended 1, remaining unpaid at that date Credits on the accounts of His Majesty's Exchequer at the Bank of England and Bank of Ireland, or

on the growing balances thereof, for the following Sums, vizt:—

At the Bank of England £
At the Bank of Ireland £

To the Comptroller and Auditor General

信用請求書

一、既定費 千九百何年何月 1 終ル 四半期分

千八百六十六年會計監査條例ニヨリ、何年何月ニ終ル四半期分、既定費未拂ノ分ニ付、左ノ金額英蘭銀行及愛蘭銀行ニ於ケル國庫收入金中、左記金額ニ對スル信用ヲ付與スル權限ヲ貴官ニ付與ス可キニ付、貴官ハ之ニヨリテ右信用ヲ陛下ノ大藏省委員ニ與ヘラレ度、此段請求候也。

一、英蘭銀行 何々磅

一、愛蘭銀行 何々磅

年 月 日

ホワイトホール

大 藏 省

會計監査總監宛

又第一種ノ信用請求、即毎四半期開始ニ臨ム、毎四半期内ニ仕拂ヲ要ス可キ既定費ノ爲メニ隨時ニ大藏省ニヨリ會計監査總監ニ爲ス信用請求書ハ左ノ如シ、但シ此種信用請求ハ實際ニ取扱トシテハ大藏省ニ於テ、同期内ニ既定費支出額ヲ見積リ、大概各四半期ニ一回之カ請求ヲ爲スヲ普通トス。

Great Britain

Consolidated Fund Services

Growing produce

Treasury, Whitehall,

190

By Virtue of the Exchequer and Audit Departments Act, 1866 (29 & 30 Vic. 30, S.

(3) We authorize and require you to grant to the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury for the time being a Credit on the Account of His Majesty's Exchequer at the Bank of England for the Sum of £..... to provide for issues required for the following Services payable out of the growing produce of the consolidated Fund in the current Quarter ending _____ 190_____

Service

Act

Amount

To the Comptroller
and Auditor General

信用請求書

一、既定費 貸列額分(愛蘭分モ同様形式)

千八百六十六年會計監督検査條例ニヨリ何年何月ニ終ル現四半期ニ於ケル國庫
收入金ヨリ仕拂フ可キ左記既定費支出ニ備フル爲メ英蘭銀行内國庫勘定中ヨリ
合計何々磅ニ對スル信用ヲ與フル權限ヲ付與ス可キニ付同時ニ之ニヨリテ右信
用ヲ陛下ノ大藏省委員ニ與ヘラレ度此段請求候也

既定費目	該費用ノ基ク條例	金額
何々々	何々々	何々々
何々々	何々々	何々々
何々々	何々々	何々々

年月日

會計監査總監宛

大藏省

ホワイトホール

右兩種ノ信用請求アルトキハ監査總監ハ既定費ノ基ク特種ノ法規ニヨリ調査ヲナ
レ、支出ノ目的正當ニシテ且金額カ該法規ニ定ムル所ニ超過セサル事ヲ認ムル時ハ、
之カ承諾ヲ爲シ信用ヲ付與ス、

信用付與ノ通知ハ會計監査總監ヨリ英蘭銀行宛ニテナスノミ現時ニ於ケル英國官
廳ノ實際ノ取扱ヲ見ルニ別ニ總監ヨリ大藏省へハ承諾ノ通知ヲナサス、總監ニ於テ
或ハ該既定費ノ基ク法規ノ解釋又ハ請求シタル金額ニ付大藏省ノ請求ニ對シ異存
アル時、又ハ打合ノ必要アル時ハ電話ニテ協議ヲナシ、之ヲ訂正スル位ニ止マル、

又毎期末ニ請求シ來ル信用ニ付テハ、同總監カ毎期計算書ノ調査ヲ結了スルニハ多少ノ時日ヲ要シ、提出ト同時ニ之カ信用ヲ與フル事能ハサル事情アルヲ以テ、先以テ概數ノ信用ヲ與ヘ置キ、正確ナル數字ノ信用ハ調査ノ完了ヲ待テ付與スルヲ通例トス。

會計監査總監ヨリ信用ノ付與アリタル上ハ、大藏省ハ其請求シタル既定費ニ付テ、合同資金ノ使用權ヲ得タルモノナルカ故ニ、隨時英蘭銀行内「國庫勘定」ヨリ支出ヲ命シ、英蘭銀行ニ於テモ亦信用ノ示ス所ト對照シ、同勘定ノ拂出ヲ爲ス。

第一款 支給費

支給費ニ關スル信用ノ請求書モ亦大藏省ヨリ會計監査總監ニ提出ス、支給費ノ信用請求ハ既定費ノ如ク兩種ノ區別ナク、又既定費ノ如ク定期ニ之ヲ爲スニ非ス、且大藏省ニ於テ概數ヲ見積リ、一回ニ付英蘭銀行ニ關シテハ約千萬磅、愛蘭銀行ニ關シテハ約百萬磅トシ、毎四半期ニ一回若クハ二回之ヲ爲スヲ例トス、其信用請求書ノ形式左ノ如シ、

Requisition for Credit

Supply Services

Year 19

Treasury, Whitehall,

19

By Virtue of the Exchequer and Audit Departments Act, 1866 (29 & 30. Vic. 39, S. 15) We authorize and require you to grant to the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury for the time being, on account of the ways and Means granted for the Service of the year ending 31st March 19 Credits on the Account of His Majesty's Exchequer at the Bank of England and Bank of Ireland or on the growing balances thereof for the following Sums, vizt.

At the Bank of England £

At the Bank of Ireland £

To the Comptroller
and Auditor General

信用請求書

一、支給費 千九百何年分

千八百六十六年會計監査條例ニヨリ千九百何年三月三十一日ニ終ル年度ノ支出ニ割當テタル財源額ニ付、英蘭銀行及愛蘭銀行内國庫勘定又ハ今後ノ收入金中左記金額ニ對スル信用ヲ與フル權限ヲ付與ス可キニ付之ニヨリ右信用ヲ陛下ノ大藏省委員ニ付與セラレタク、此段請求候也。

一、英蘭銀行 何々磅

一、愛蘭銀行

何々磅

ホワイトホール

年 月 日

大 藏 省

會計監査總監宛

右大藏省ヨリノ請求アル時ハ、會計監査總監ハ議會ノ承認シタル豫算額ニ據り、其金額ヲ調査シ、議會議決額ニ超過セサル事ヲ認ムル時ハ、之ニ信用ヲ付與ス。

信用付與ノ通知ハ、總監ヨリ英蘭銀行及愛蘭銀行ニナスノミニテ、大藏省ヘハ別ニ通手續ヲ爲サ、ルモノトス、即會計監査總監ハ此信用付與ノ方法ニヨリ政府經費支出ノ監督ヲ爲スモノナリ。

第三款 其他ノ監督

會計監査總監カ政府ノ會計ヲ監督スル主要ナル方法ハ、上記信用付與ノ方法ニヨルモノナレトモ、此他法律ハ同總監ニ與フルニ他ノ方法ヲ以テ、會計監督ヲナスノ權限ヲ以テスルコトアリ、其方法ヲ舉レハ、

會計監査總監ハ吏員ヲ派シ、收入支出各廳ノ帳簿證憑書ヲ何時ニテモ検査ヲ爲シ、時ニ必要ト認ムル時ハ計表ノ調製ヲ命スル事ヲ得、

總監ハ吏員ヲ各廳ニ派シ、其日イノ執務ニ付テ検査ヲナス事ヲ得、

各廳會計長官ノ非免、又ハ死亡等ノ原因ニヨリ、其職務ノ終了ヲ告ル時ハ、該長官若クハ一時之ニ代ル可キ責任ヲ有スル吏員ハ、後繼長官ノ任命ト共ニ直チニ現金ヲ引キ

繼クノ規定ナルヲ以テ此間ノ處置ニ付テ監査總監ハ嚴密ナル監督ヲナシ萬一其現金在高カ不當ニ（Improperly）若クハ不必要ニ（Unnecessarily）保留セラレタリト認ムル時ハ之ヲ大藏省ニ報告シ大藏省ハ法律ノ定ムル所ニヨリ必要ナル手段ヲ執リ又該官吏ヨリ其不當ノ保留ト認ムル期間ニ於ケル該殘高ニ對スル利子ヲ年五分以内ニテ大藏省ノ適當ト認ムル歩合ニテ徵收ス

第三節 檢査

第一款 既定費

既定費決算書ハ毎年九月三十日迄ニ大藏省ヨリ其年三月三十一日ニ終ル會計年度ニ於ケル既定費ノ決算ヲ示ス爲メ監査總監ニ提出スト雖モ、本決算書調製ニ先チ、大藏省ハ毎期ニ於ケル既定費收支ノ狀況ヲ示ス計算書ヲ同總監ニ提出スルヲ以テ、同總監ハ豫メ之ニヨリテ下検査ヲナシ以テ既定費決算書検査ノ準備ヲ爲スモノトス既定費決算書カ期日ニ於テ大藏省ヨリ監査總監ニ提出アル時ハ、總監ハ各經費ニ從ヒ其支出ノ基ク法規ニ對比シ該支出カ正當ニシテ且其金額ハ法規ノ命スル定額ニ超過セサル時ハ之ニ證明ヲ與ヘ此證明及總監ノ報告書ハ翌年一月三十一日前ニ大

藏省ヨリ之ヲ衆議院ニ提出ス當時議會開會中ニ非サル時ハ、次期議會開會ノ一週間に以内ニ提出ス

既定費中皇室經費（其中恩給金ノ項ヲ除キ）ノ検査ノ任ニ當ルモノハ、會計監査總監ニ非スシテ別ニ皇室經費検査官ナルモノアリ、同検査官ハ通例大藏省中ノ上席官吏ノ一人ヲ以テ任命セラル、ヲ當トス

第二款 支給費

各廳ヨリ提出スル支給費決算書ハ總監ノ手許ニ於テ検査スト雖モ、此決算書タルヤ大小七十有餘ノ官廳ヨリ期ヲ同クシテ提出シ、殊ニ其支出ノ期間ハ全一ヶ年ニ涉リ、金額亦膨脹スルヲ以テ、検査ノ區域頗ル廣ク、比較的短時間ヲ以テシテハ、充分ナル調査ヲ了スル事、困難ナルヲ以テ監査總監ハ是等決算書ノ提出アルニ先チ豫メ左ノ方法ヲ以テ下検査ヲ爲ス

- (一)吏員ノ派遣 各廳中其經費最モ膨脹セル陸海軍省及國內收稅廳ニハ總監ハ常時部下ノ吏員ヲ派遣シ帳簿、計表及證憑書ノ検査ヲ爲ス、
- (二)毎月計算書（又ハ毎期計算書）ノ検査 上記ノ目的ノ爲メ總監ハ諸官廳ニ命シテ

(陸海軍省ヲ含ム)、毎月又ハ毎期(各廳仕拂ノ繁簡ニヨリ相異アリ仕拂金額多キ官廳ハ毎月少キ官廳ハ毎期トス)ニ右ノ計算書ヲ調製提出セシメ、之ニ付スルニ各廳每月仕拂報告表、其他證憑書類ヲ以テセシメ、之ヲ審査シ、豫メ年度決算書提出ノ場合ニ於ケル準備ヲ爲ス、

各廳年度決算書ニ付テハ、已ニ前章決算ノ部ニ於テ述タルカ如ク、各廳會計長官ハ其所屬官廳ニ屬スル支給費ニ付陸海軍省ハ毎年十二月三十一日迄、其他ノ支出諸官廳及收入諸官廳ハ十一月三十日迄ニ、其年三月三十一日ニ終ル年度ノ決算書ヲ調製シ、之ヲ會計監査總監ニ提出ス、

會計監査總監ノ各廳年度決算書ノ検査ハ、法規ノ命スル所ニヨリ、衆議院ノ爲メニ之ヲ審査スルモノニシテ、他日決算書カ衆議院ニ提出セラル、ヤ、衆議院ハ専ラ總監ノ検査證明ニ重キヲ置キ、政府經費ノ支出カ果シテ同院決議ノ目的ニ適ヒタルヤヲ知ルモノトス、

總監カ支給費決算書ヲ検査スルノ方針ハ、

イ、經費カ「國庫勘定」ヨリ支出サル、ニ際シ、規定通り大藏省ノ手ヲ經由シテ爲サレタルモノナルヤ否ヤ、

タ、仕拂ノナナルヤ否ヤ、

ロ、仕拂ハ議會決議ノ目的ニ適フモノナリヤ否ヤ、

ハ、仕拂金額カ豫算額ニ超過セサルヤ、

ニ、各仕拂ハ適當ナル證憑書又ハ其他仕拂ノ證明ヲ有スルヤ否ヤ、
ホ、仕拂ハ適法ノ時期ニ於テナサレタルヤ否ヤ、

ヘ、仕拂ノ科目違ナキヤ、

ト、特別收入金ハ之ヲ經費ノ補充トシテ使用シタリヤ否ヤ、又議會カ指定シタル通りニ使用セシヤ否ヤ、

チ、經費中官吏ノ増員若クハ增俸等法律ノ規定ニヨリ各廳ヨリ實行前大藏省ノ承認ヲ經ル事ヲ要スルモノハ各其手續ニヨリタリヤ否ヤ、

右等ノ諸點ヲ審査スルニアリ、

然レトモ其實際ノ取扱ニ於テハ各廳ニヨリ其審査ノ程度ニ粗密ノ差アリ、必スシモ其揆ヲ一ニセス、就中大藏省カ毎年或ル款名ヲ指定シ、殊ニ審査ノ必要アリト認メ其旨ヲ通知シタル費目ニ付テハ、検査ハ一層ノ詳密ヲ極メ、一々各證憑書ニ當リテ之ヲ検査シ、之ヲ決算書記載ノ金額ト突キ合セ、又其支出及仕拂ハ各適當ナル機關ヲ經由シテ、債主ノ手ニ交付セラレタルヤノ點ヲ嚴重ニ検査ス、加之大藏省カ或款項ニ付キ

右ノ程度ニ止マラス、尙一層詳密明細ニ審査ノ必要アリト認メ、之ヲ請求スル時ハ總監ハ同省カ認メテ適當ナリトスル迄ノ程度ニ於テ、之カ審査ヲナス、其他ノ各廳ノ經費ノ或者ニ付テハ、稍之ヲ省略シ各證明書ノ數字カ各項目ノ金額ニ合スルヤ否ヲ檢レ、又總監廳以外他ノ吏員カ一旦検査ヲ終ヘテ其正當ナル事ヲ證明スル部分ハ大藏省ノ同意ヲ經テ總監ニ於テ之カ再検査ヲ省略スル事ヲ得。

總監カ検査ヲ了スル時ハ、之ニ奥書證明シ、且各款毎ニ検査ノ經過ヲ示ス報告ヲ作り、總監自ラ署名ス、報告書ハ陸軍省、海軍省、其他ノ各省、及收入諸官廳ハ各別ニ調製ス、報告書カ調製サレタル時ハ、陸、海軍省決算書ハ翌年一月三十一日迄ニ、其他ノ官廳分ハ一月十五日迄ニ、總監ヨリ大藏省ニ回付シ、大藏省ハ陸海軍省分ハ二月十五日迄ニ、其他ノ官廳分ハ二月初ニ何レモ議院ニ提出ス。

決算書中總監ニ於テ不審ノ廉アリ、又ハ不當ナリト思料スルモノアル時ハ、之ヲ當該官廳ニ照會シ、其答辯ヲ求メ、尙之ニテ満足セサル時ハ、大藏省ニ照會シ、大藏省ニ於テハ如何ナル方法ヲ以テ、其勘定ヲ決算書ニ掲記ス可キカラ定ム。

右ノ手續ヲ踏ミダルニ係ラス、決算書ニ訂正ヲ施サ、ルカ、又ハ其訂正カ總監ニ満足ヲ與ヘサル時ハ、即總監ニ於テ上ニ記シタル検査ノ方針ノ或者ニ關シ、法規ニ違背ス

ルモノアリト認ムル時ハ、右ノ報告書中ニ其旨ヲ記載ス、該報告書ハ逐次大藏省ヨリ衆議院ニ提出サル、ヲ以テ、衆議院ハ其爭議ヲ決スル爲メ、之ヲ院内歲計委員ノ手ニ委ス、歲計委員ハ其會議席ニ大藏省ノ代表者、會計監査總監、及當該官廳ノ會計長官ノ出席ヲ求メ、各關係者ヨリ證言ヲ徵シ、報告書ヲ作り以テ會議ノ結果ヲ示ス。

大藏省ハ本報告書ニ基キ當該官廳ニ對シ、委員會議ノ結果ニ從フ可キ命令ヲ發ス、若又其當該官廳ノ違法不當ノ點カ重大ナルモノナル時ハ、政府反對黨ヨリ之ヲ院議ニ付シ、議院ノ決議ヲ經テ之カ處分ヲ定ムル事アリ、而シテ不當トスル理由カ豫算外ノ支出ヲナシタルモノナル時ハ、歲計委員ノ建議ニヨリ議院ハ超過豫算ノ決議ヲナシ、以テ其支出ト豫算トノ差ヲ補充スルノ手續ニ出サル可ラス。

第三款 其他ノ検査

會計監査總監ハ收入各廳ヨリ提出スル收入ニ關スル年度計算、其他各種會計ノ計算書ヲ検査スルコト左ノ如シ、

- 一、國內收稅廳、稅關廳、及郵政廳ノ歲入計算書(第三章收入ノ部参照)
- 二、上記收入官廳以外各收入機關ノ收入計算書(仕拂總監其他ノ各收入機關ニテ第

三章 収入ノ條ニ述ヘタル官廳ヨリ提出ニカ、ル収入ノ計算書ナリ)

三、各廳會計長官ヨリ提出スル毎月、及毎期ノ各種ノ計算書、

四、其他政府ノ會計ニシテ國庫金ノ收支ニハ直接ノ關係ナキモ大藏省ヨリ議會ニ報告スル諸計算書ノ検査、

報告スル諸計算書ノ検査、

上記諸計算書カ總監ニ提出サル、ヤ、總監ハ可成速カニ各計算ノ基ク法規及大藏省嘱託ノ趣旨ニ從ヒ、検査ヲ了シ検査ニ關スル報告ヲ作リ、之ニ署名シテ大藏省ニ回付ス、

計算書中總監カ認メテ不當トスルモノアル時ハ、總監ハ之ニ關スル報告書ヲ作リ、之ヲ大藏省ニ回付ス、大藏省ハ之ニ對シ總監報告書ノ儘、又ハ之ニ大藏省カ正當(Just)ニシテ、且相當(Reasonable)ナリト認ムル變更ヲ施シテ、同總監ニ還付ス、總監ハ大藏省ノ指示スル所ニ從ヒ、其報告書ニ署名シテ之ヲ通過ス、

總監ハ計算書ニ署名ヲナシ、之ヲ通過セシメタル上、該官廳ノ會計長官ニ證明書ヲ付與ス、證明書ノ付與アル時ハ、此處ニ該會計長官ノ責任ノ解除アリタルモノトス、

會計監査總監ハ又左記諸計算書ノ検査ヲ爲ス、

一、仕拂總監ノ收支計算書、仕拂總監ハ既定費及支給費ノ收支ヲ爲シ、且ツ各種ノ資

金、及各官廳預金ノ收支ヲ爲シ、之カ計算ヲ毎月ノ收支計算書ニ各官廳ヨリ得タル受入、及仕拂ノ證明書ヲ添付シ、會計監査總監ニ報告(決算ノ條参照)スルカ故ニ、

總監ハ其検査ヲ爲ス、

二、大藏省金櫃資金ニ關スル諸計算書ノ検査竝ニ報告、大藏省ヨリ年度末後、本資金計算書、及同資金損益計算書、其他ノ諸計算表ノ提出アルヤ、總監ハ之ヲ検査ノ上證明ヲナシ且之ニ關スル報告ヲ爲ス、

右諸計算書、及會計監査總監ノ證明、及報告ハ大藏省ヨリ翌年度末迄ニ議會ニ提出ス、

當時議會開會中ニ非サル時ハ、次期議會ノ開會後一週間以内ニ提出ス、

三、諸官廳豫備資金ニ關スル計算書ノ検査竝ニ報告、大藏省ヨリ年度末後、本資金ノ計算表ノ提出アル時ハ、總監ハ之ヲ検査ノ上證明ヲ爲シ、且之ニ關スル報告ヲ爲ス、

本計算書及之ニ關スル會計監査總監ノ證明、並報告ハ、大藏省ヨリ翌年度末迄ニ議會ニ提出ス、當時議會開會中ニ非サル時ハ、次期議會ノ開會後一週間以内ニ之ヲ提出ス、

會計監査總監ハ大藏省ノ嘱託アル時ハ、其依頼ニカ、ル官廳ノ有價證券、諸印紙、彈薬、糧食、其他各種ノ貯藏品、又ハ其他ノ政府ノ各種ノ財產物品ノ検査ヲ爲ス、検査終了ノ

上ハ之ニ關スル報告書ヲ調製シテ大藏省ニ回付シ、同時ニ證明書ヲ當該官廳ノ會計長官ニ交付ス、此證明書ノ交付ハ即該會計長官ヲシテ之ニ關スル責任ヲ解除スルモノトス。

第七章 英蘭銀行

第七章 英蘭銀行

國庫金ニ關スル英蘭銀行ノ取扱手續ハ前各章及第八章帳簿計表ノ各關係條下ニ於テ之ヲ述ヘタリ、本章ニ於テハ同行ト政府トノ關係、同行ノ國庫金取扱ニ關スル政府トノ約款、其他上記各條ニ於テ記載セサリシモノニシテ國庫ニ關係アル事項ヲ補記セントス。

英蘭銀行創設ノ由來、及其後ノ沿革ヲ述フルハ本調査、直接ノ目的ニ非スト雖モ、同行カ創設サンハニ至リタル事情ニ付テハ、幾多經濟上ノ理由ノ外ニ、當時ノ政府トノ關係ニ基クモノ最モ其重キヲナレタルモノナルカ故ニ、國庫ニ直接ノ關係アルモノニ付テ其事情ノ概略ヲ一言ス可シ。

英蘭銀行ノ創設ハ、遠ク十七世紀ノ昔ニアリ(一六九四年ウヰリアム第三世即位第五年法律第二十號)、當時ニ於ケル英國ハウヰリアム三世ノ朝廷、新タニ設ケラレ、舊王ジエームス二世ハ難ヲ佛國ニ逃レ、ルイ十四世ノ援助ヲ得テ、王位恢復ノ準備ニ餘念ナク、捲土重來ノ勢ヲ示シ、加フルニ國內宗教、新舊兩派ノ軋轢甚タシク、各兩朝ニ左袒レテ其勢力ヲ張ランコトニ汲々タリシカハ、ウヰリアム三世ハ内、新設ノ政府ヲ整ヘ、外、

敵國ノ侵入ニ備フルタメ莫大ナル經費ノ支出ヲ必要トセリ、幸ニ當時ノ國會ハ新政ニ譜歌スルモノ多ク、外政治上ノ改革ヲ渴望スルノ念ニ加フルニ、内宗教上ノ自由ヲ得ントスル熱誠ヲ以テセシカハ、當時ノ國會ハ新王ノ請求スル儘ニ經費支出ニ同意ヲ與ヘ、國會ノ王家ニ對スル寛量ナリシコト前古無比ト稱セラル、然ルニ斯ノ如キ政府ノ熱心ト、完全ナル議會ノ一致トヲ以テスルニ拘ラス、新朝廷ノ要スル經費ハ到底當時ニ於ケル租稅ノ誅求ノミヲ以テ滿タスコト能ハサルノ頼ニ達セリ、而カモ眼前ニ迫レル國難ハ之ヲ一日モ忽ニスルヲ許サ、ルノ狀況ニアリタルヲ以テ、此處ニ止ムナク公債募集ノ議ヲ提出スルモノアリ、國會及政府共ニ異議ヲ挾マサリシカハ、コノ議ハ直チニ當時ニ於ケル爲政家ノ一致贊助スル所トナリタリ、然ルニ此處ニ困難ヲ感シタルハ如何ニシテ此莫大ナル公債資金ヲ得ルカノ途コレナリ、當時ノ新朝廷ハ設立日尙未淺ク、一朝事ヲ破ルノ日ニ於テハ其存亡亦測ル可ラサルノ地位ニアリ、當時ノ富豪ヲシテ安心シテ多額ノ新公債ニ應募セシムルニハ何等カノ新案ニ據ラサル可ラス、當時倫敦ニ於ケル富豪ノ多クハ新政ヲ喜フモノ多カリシカ、其中一人(William Paterson)ノ一方方法ヲ案出シ、此處ニ一大銀行ヲ設立シ、株式ヲ以テ資金ヲ募集シ之ヲ政府ニ貸上ケ銀行ハ政府ヨリ有限責任ノ特許狀及右貸上金ニ相當スル額ノ

兌換券發行ノ特權ヲ得ントスルノ議ヲ提出シタルモノアリ、倫敦市ノ富豪ノ贊助ヲ得、同市ヨリ之ヲ國會ニ提出シ、國會ノ容ル、所トナリ、此處ニ一大銀行ノ設立ヲ見ルニ至リタルモノ、是レ即英蘭銀行ノ濫觴ナリトス、

斯ノ如クシテ募集セラレタル英蘭銀行ノ資本金ハ百二十萬磅ニシテ、當時ニ於ケル民權黨(Whigs)ノ熱心ナル盡力、及其發起者ニ倫敦多數ノ富豪ヲ有シタルトノ事實ハ、新銀行ニ大ナル援助ヲ與ヘ、容易ニ右ノ資本金ヲ募ル事ヲ得、右ノ金額ハ之ヲ八分ノ利ヲ以テ政府ニ貸上ケ、同時ニ同額ノ兌換券發行セラレ、此處ニ一六九四年ヲ以テ英國中央銀行ノ設立ヲ見ルニ至レリ、此一六九四年ニ發布サレタル英蘭銀行設立ノ基ク法律(ウヰリアム三世即位第五年法律第二十號)ニ據レハ、當時ニ於ケル同行ノ營業科目ハ地金、及手形ノ取引、兌換券ノ發行、及商品ヲ抵當トスル貸出、ノ三種トセリ而シテ此中同行ノ最モ重キヲ爲シタルモノハ兌換券發行ノ權利ナリトス、

英蘭銀行資本金ハ其設立ノ初メニ於テ百二十萬磅ナリシカ、其後逐次增加シテ一八一六年以來、千四百五十五萬三千磅ニ増加シ、以テ今日ニ至レリ、一八四四年ノ英蘭銀行條例ハ同行ノ組織ニ大改革ヲ加ヘ、發行部及營業部ノ經濟ニ區劃ヲ立て、發行部ヨリハ千百一萬五千百磅ノ政府貸上金、其他ノ資金ニ對シ千四百萬磅ノ兌換券ヲ發行

スル事ヲ許シ、尚其他ニ於テ正貨準備ヲ以テ之ニ相當スル兌換券ノ發行(金五磅ニ付)金量六一六三七ターレーンノ割合ヲ以テスル事ヲ許セリ、同條例ハ又上記保證發行額ノ限定ハ當時存在ノ他ノ發行銀行カ其發行權ヲ失ヒタル時ハ、該銀行カ有セン發行權ノ三分ノ二以内ノ額ヲ以テ之ヲ發行スルコトヲ英蘭銀行ニ許セシカハ、其後逐次其發行額ヲ増加シ、現時ニ於テハ其額千八百四十五萬磅ニ達セリ。

英蘭銀行カ英國政府ノ爲ニ國庫金ノ取扱ヲ爲スハ、一八三四四年以後ノ事ニ屬ス、英國ニ於テエキスチエック・カーナル獨立ノ國庫制度アリ、十九世紀ノ初代迄繼續シ來リタルコトハ、既ニ第一章總論ニ於テ述タル所ノ如シ、而シテ英國國庫金ノ取扱ヲ英蘭銀行ニ形式的ニ委任シタルハ、エキスチエック・カーネルノ廢止(一八三三年後ニアレトモ、英蘭銀行ト國庫金取扱トノ關係ハ其以前ヨリ逐次接近シ來リタルモノニシテ、一八三四四年於テハ單ニ當時ニ於ケル事實ヲ形式ノ上ニ於テ認メタルニ遇キス、此接近ノ第一ハ一七九七年ノ仕拂制限條例(The Act of Restriction)ニ發セリ、一七九七年ハ英國ニ有名ナル恐慌ノ起リタル年ニシテ、政府ハ此年五月ニ於テ其救濟方法トシテ上記名稱ノ條例ヲ發布シ、各種救濟ニ關スル條項ノ中ニ、政府ハ英蘭銀行兌換券ヲ其額面ノ價格ヲ以テ凡テノ公納金ニ受入ル、旨ヲ規定セリ、當時ニ於ケル凡テノ公納金ハニ

キスチエック・カーネルニ於テ收納シタルヲ以テ、英蘭銀行ハ毎日其行員ヲ同廳ニ派シ、公衆ヨリ同廳ニ拂込ミタル兌換券ヲ検査シ、之ヲ銀行ニ持來ランメタリ、此機會ヲ初メトシテ、英蘭銀行ハ減債基金ヲ保管スルコト、ナリ、一八二七年ニハ「消費稅收稅官」ノ爲メニ其收入金ヲ受入レ、同官ノ勘定(The Account of the public money of the Receiver General of the Excise)レンテ之ヲ保有スルコト、ナリタルヲ以テ、此處ニ一八三四四年ニ於テエキスチエック・カーネルノ廢止、英蘭銀行ヲ以テ之ニ代シテ國庫金ヲ取扱ハシムルニ至レリ。

一八三四年ノ條例ハ其年六月十一日以後ニ於テハ、從來エキスチエック・カーネルニ拂込ミ來レル公納金ハ、爾後收稅官吏ヨリ英蘭銀行ニ拂込ミ、同行ニ於テ國庫勘定トシテ之ヲ受ケ入レ、同行ハ毎日會計監督總監(The Comptroller General)ニ其受入高ヲ報告スヘキ旨ヲ規定セリ、此一八三四年ノ條例ヲ其後一八六六年ノ會計監查條例ニヨリテ多少ノ修正ヲ爲シタルモノ、即現時ニ於ケル同行國庫金取扱ノ制度ナリトス、

斯ノ如キ沿革ヲ經テ來レル英蘭銀行ハ、現時ニ於テハ全國金融ノ中央機關トシテ、普通銀行業務ヲ營ムノ外、英國ニ於ケル實際上唯一ノ(理論上ハ他ニ少許ノ發行權ヲ有スル銀行アレトモ)發行銀行ニシテ、政府トノ關係ニ於テハ國庫金取扱ノ外、國債事務

ヲ取扱ヒ、其他各種ノ政府及公共團體ノ資金ヲ預リ、又印度政府、及殖民地政府所有資金ノ保管及取扱ヲ爲ス。

銀行各般ノ事務ハ、總裁(Governor)、副總裁(Deputy Governor)、及二十四人ノ理事ニ於テ經營シ、此等重役ハ倫敦市内ニアリテ古ク營業ヲ繼續シタル商人ヨリ選舉ス、慣習上重役ハ他ノ私立銀行者ヨリ選舉セサル事トナリ居レトセ、ヨノ銀行ト云フ内ニハ外國公債又ハ外國手形取引ノ會社ノ關係者ヲ含マス、而シテ此等重役ハ其選舉前少ナクモ六ヶ月前ヨリ、總裁ハ金四千磅、副總裁ハ金三千磅、理事ハ金二千磅以上ノ同行ノ株主タルコトヲ要ス。

總裁及副總裁ノ任期ハ、共ニ一年ニシテ理事中ヨリ之ヲ選舉ス、任期ノ終リニ於テ總裁ハ理事トナリ、副總裁ハ總裁トナル、理事ハ毎年株主總會ニ於テ選舉スレトモ、形式的ニシテ普通ハ再任スルヲ例トス、

是等二十六名ノ重役ハ、重役總會(The Court of Directors)、組織シ、毎木曜日ニ集會シテ毎週報告表ヲ檢シ、且重要事件ノ決議ヲ爲ス、

英蘭銀行カ國庫及其他ノ政府勘定預金ヲ取扱フニ付テハ、營業局内ニ「私預金課」(Private Drawing Office)、對ニ殊ニ「公預金課」(Public Drawing Office)ナル一課ヲ設ケ、又地方ニ

於ケル國庫事務(及一般營業事務)ヲ取扱フ爲メニ、倫敦ニ

一、西區支店 (Western Branch) 及

二、裁判所支店(Law Courts Branch)

、ニヶ所、及國內ニ左ノ九ヶ所ノ支店ヲ有ス、

一、リバプール (Liverpool)

二、マン彻斯特 (Manchester)

三、伯明翰ガム (Birmingham)

四、リード (Leeds)

五、ハル (Hull)

六、ブリストル (Bristol)

七、ニューカッスル (Newcastle)

八、プリマス (Plymouth)

英蘭銀行カ政府ノ爲メニ國庫金ノ取扱ラナス條件ハ、條件自身トシテハ至テ簡單ナリ、即チ政府ノ有スル國庫金ハ凡テ英蘭銀行ノ當座預金(Current Account)ヘナシ、英蘭